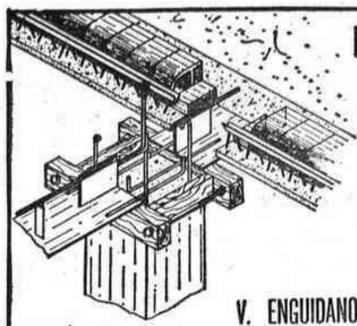




# Mediterráneo

MARTES, 25 ENERO 1977. — AÑO XL. — N.º 11.956 — PRECIO 12 PESETAS



FORJADOS PLANOS

VIGAS **E** **INGRIS**

**diteco**

centro de cálculo

Nuevas Oficinas: San Roque, 78  
Tel. 22 21 08 CASTELLON

V. ENGUIDANOS

## SECUESTRO DEL TENIENTE GENERAL EMILIO VILLAESCUSA POR «GRAPO»



El teniente general don Emilio Villaescusa Quilis, Presidente del Tribunal Supremo de Justicia Militar, que fue secuestrado de su domicilio en la mañana de ayer.—(Foto Cifra Gráfica)

### ES EL PRESIDENTE DEL CONSEJO SUPREMO DE JUSTICIA MILITAR FUE PERPETRADO CUANDO SALIA DE SU DOMICILIO

MADRID, 24. (Crónica de Pyresa, por E. S. Martín). — Pocos minutos después de las nueve y cuarto de la mañana, el Teniente General don Emilio Villaescusa Quilis, Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, fue secuestrado por un comando armado, al parecer del «GRAPO», a la puerta de su domicilio, calle O'Donnell, número 49, cuando se disponía a montar en su coche oficial, un «Mercedes», de color negro, matrícula ET-41.921.

A pesar del desconcierto y de los puntos oscuros en torno al secuestro, «Pyresa», ha podido saber que según testigos presentes, sobre las nueve de la mañana estaban parados a la altura de la calle O'Donnell, en doble fila, tres coches. El primero, un Seat-124 o 1430, de color negro, en cuyo interior, además de un conductor, se hallaba una persona al parecer vestida de color oscuro. El segundo coche era el «Mercedes» del Ejército, encontrándose al volante su conductor, don Francisco Garzón Mezquita, de unos cuarenta años, funcionario contratado de la Adminis-

(Pasa a la siguiente)

### ANOCHE EN MADRID

## Tres muertos y siete heridos en un tiroteo

### Se registró en un despacho de abogados laboristas donde penetraron unos desconocidos

MADRID, 24. (Cifra). — Un muerto y varios heridos es el balance, hasta el momento —once y treinta y cinco minutos de la noche—, de un tiroteo que se registró en un despacho de abogados laboristas sito en el número 55 de la calle de Atocha.

Según informaron a «Cifra» algunos vecinos, dos individuos llamaron al timbre del tercer piso —donde está el despacho— y dispararon varias ráfagas de metralletas sobre las personas que allí se encontraban, y que al parecer eran siete letrados que mantenían una reunión.

Los autores del hecho, después de cortar los cables del teléfono, se dieron a la fuga.

El fallecido a consecuencia del tiroteo, que el ser conducido al Hospital Clínico ingresó ya cadáver, no llevaba documentación y, por el momento, se ignora su identidad.

### DECLARACION DE UN TESTIGO

MADRID, 24 (Cifra). — «He podido ver una chica con una herida en la sien y otra con una en un brazo. Otros cuerpos parecían destrozados, cubiertos de sangre», ha manifestado a «Cifra» un testigo de la evacuación

de los heridos en el despacho laboralista de Atocha 55.

Al parecer, al llegar la Policía y los servicios de ambulancia al lugar, se requirió la ayuda de algunos transeúntes no impresionables.

El piso, según ha podido comprobar un redactor de «Cifra», está lleno de manchas de sangre y hay casquillos de bala por todas partes.

El despacho de Atocha es el centro de reunión de una veintena de abogados laboristas.

Una vecina del inmueble manifestó a «Cifra», entre sollozos, que «esto fue una tragedia. Yo no he visto nada pero mi hija dijo que daban muchos golpes cuando me asomé vi mucha sangre y unos guardias me dijeron que me metiera dentro».

Próxima la medianoche han empezado a llegar al lugar del tiroteo numerosos abogados del Colegio madrileño a interesarse por la situación.

### UN AUTENTICO CHARCO DE SANGRE

MADRID, 24 (Cifra). — «Es horrible, el despacho está convirtiéndose en un charco de sangre».

(Pasa a la página 11)

## CANONIZACION DE LA ESPAÑOLA RAFAELA PORRES

### Andreotti recibió al Ministro español de Justicia

### CIUDAD DEL VATICANO. (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro PISTOLESI).

Con Santa Rafaela María del Sagrado Corazón, la España católica ha sabido ofrecer a la Iglesia —dijo Pablo VI en el momento álgido de la canonización de la beata Rafaela Porras y

Ayllón en la basílica de San Pedro— una nueva flor de santidad desde el seno de las gloriosas tradiciones morales y espirituales de su pueblo». El santo padre hizo votos a continuación porque la primera santa que la Iglesia católica canoniza solemnemente en 1977 pueda ser para España una intermediaria propicia de esas gracias de las que parece tener más necesidad en este momento: la firmeza en la fe verdadera, la fidelidad a la Iglesia, la santidad de su clero, la hermandad sincera entre todas las clases sociales de la nación, tan dignamente representada —subrayó el Pontífice volviendo la mirada y el gesto hacia la tribuna especial en la que figuraba el Ministro español de Justicia, don Landelino Lavilla, acompañado de su séquito— por la delegación gubernativa presente en este rito. Al final de la homilía el Papa expresó la esperanza de que la recuperación personal de la nueva santa española, coronada por la aureola de sus heroicas virtudes, consiga difundir, sobre la Iglesia y el mundo, la verdad, la caridad, la paz de Cristo».

Miles de españoles

Las referencias concretas a España y a la representación

## Violenta ola de desórdenes en Madrid

### Una joven estudiante resultó muerta al ser alcanzada por un bote de humo y sufrir una dura caída

### Llamamiento a la sensatez de los madrileños

MADRID, 24. (Pyresa). — El Gobierno Civil de Madrid ha hecho pública la siguiente nota: «Desde la mañana de ayer se ha desatado sobre Madrid una violenta ola de desórdenes que comenzaron con una manifestación que había sido denegada por el Gobierno Civil en virtud de las graves alteraciones de orden que se preveían. Tras la denegación del permiso, el Gobierno Civil de Madrid advirtió a la opinión pública de los riesgos que suponía la asistencia a la Plaza de España a la hora prevista por los organizadores.

Como consecuencia de la celebración ilegal de la convocatoria, el centro de la ciudad conoció escenas de durísima y extrema violencia que culminaron con el frío asesinato de un joven a manos de bandas rivales.

La muerte de Arturo Ruiz García desató una espiral de violencia que trajo nuevos y graves disturbios. En la mañana de hoy, otra vez la ciudad ha sufrido los intentos de desórdenes que han turbado varias calles. La enorme violencia de los actos de esta mañana ha dejado profunda huella a su paso: escaparates rotos, coches volcados, un niño herido de una pedrada, manifestantes y agentes del orden heridos. Y ha costado una nueva víctima: En la Avda. de José Antonio, poco antes de la una de la tarde, María Luz Nájera Julián, de 20 años fue alcanzada en la trayectoria de un bote de

humo de los usados en los disturbios para dispersar manifestantes, que le alcanzó en la cabeza y le produjo heridas que (Pasa a la pág. 11)

### EN ESTE NUMERO

#### INSPECCION DE VEHICULOS

Se han iniciado las obras de construcción de la estación para la inspección de vehículos. Su presupuesto se cifra en 14 millones de pesetas.

(PAG. 3)

#### UN MUERTO Y 13 HERIDOS

En un espectacular accidente de circulación ocurrido en Jérica murió una viajera y resultaron lesionados de distinta gravedad el conductor y 12 de los viajeros.

(PAG. 6)

#### HISTORIA DE SEGORBE

Jaime Faus escribe hoy la segunda parte del capítulo de la Historia de Segorbe, en el que habla de «El cólera de 1855».

(PAG. 5)

#### PROVINCIA

La provincia a través de las crónicas e informaciones de nuestros corresponsales en Figueras, Villahermosa, Vall de Uxó y Onda.

(PAG. 7)

#### FESTIVAL EN LA PERGOLA

Se celebró en La Pergola el festival que con el nombre de «Trofeo Pergola», viene dando oportunidades a artistas noveles.

(PAG. 5)

### Petición de un Pleno extraordinario de las Cortes

MADRID, 24 (Cifra). — La solicitud de que sea convocado un pleno extraordinario de las Cortes para que el Gobierno explique la situación por la que atraviesa el país en materia de orden público, se formulará esta misma tarde según informan a «Cifra» fuentes parlamentarias. Al parecer la petición tendría como primer firmante al consejero nacional por Lugo Antonio Pedrosa Latas.

## El Presidente Suárez recibe a la comisión negociadora de la oposición En un comunicado conjunto, se condena el extremismo político

MADRID, 24. (Cifra). — Minutos después de las 7 de la tarde fueron recibidos en audiencia por el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, los seis delegados de la comisión negociadora de la oposición encargados de

tratar con él los aspectos de la ley electoral.

Minutos antes de las siete, hora prevista para el comienzo de la reunión, fueron llegados Francisco Fernández Ordóñez (socialdemócrata), Valentín Paz Andrade (representación de los partidos gallegos), Felipe González socialista, Antón Canyellas (demócrata-cristiano), Raúl Modoro (socialista), y Jordi Pujol (en representación de los partidos catalanes).

Raúl Morodo, secretario general del Partido Socialista Popular, sustituye en la audiencia con el señor Suárez al presidente de su partido, profesor Enrique Tierno Galván, que asiste en la sede de su organización a una reunión del comité ejecutivo de ésta.

### CONTINUA LA REUNION EN PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

MADRID, 24 (Pyresa). — Desde las siete de la tarde, la subcomisión integrada por Canelas de la Democracia Cristiana Catalana, Pujol, de Cataluña, Paz

Andrade de Galicia; Morodo, del Partido Socialista Popular; Fernández Ordóñez, de la Federación Social Demócrata y González, del Partido Socialista Obrero.

(Pasa a la pag. 11)

## Los países petroleros árabes ayudarán a Egipto

El CAIRO, 24. (Efe-Upi). — Los Estados Árabes enriquecidos por el petróleo han realizado su primera medida concreta hoy tendente a tantear lo que puedan hacer para ayudar a Egipto en sus dificultades económicas, las cuales aceleraron y provocaron las revueltas callejeras en el Cairo y en otras ciudades del país del Nilo, la semana pasada.

El Presidente Anwar el Sadat, que se comprometió mediante una declaración ayer domingo, a reformar la economía en su patria, pero sin tocar los aumentos de precios de los artículos básicos de consumo ni reducir los gastos militares en la confrontación con Israel, ha recibido esta mañana al Ministro de Finanzas e Hidrocarburos de Qatar, Jeque Abdel Aziz Ben Khalifa Al-Thani.

De fuentes del Gobierno egipcio ha trascendido que el Jeque Abdel-Aziz —que se encontraba realizando un viaje en cuyo itinerario no se incluía esencialmente Egipto— cambió de ruta y se ha dirigido a El Cairo, concretamente para tratar de la futura asistencia a la nación egipcia.

## MAÑANA, CONSEJO DE MINISTROS

MADRID, 24 (Cifra). — El Presidente del Gobierno, D. Adolfo Suárez González, ha convocado para mañana martes a los vicepresidentes del Gobierno, Sres. Gutiérrez Mellado y Osorio, al Ministro de la Gobernación, señor Martín Villa, y a otros titulares de departamentos ministeriales a una reunión preparatoria del próximo Consejo de Ministros que se celebrará el miércoles y en el que los sucesos y acontecimientos de estos días serán objeto de especial atención y decisión por el Gobierno.

## ATENTADO A LA CONVIVENCIA

LA noticia del secuestro del Teniente General Villaescusa, no es, ni puede ser, una noticia más en el conjunto de sucesos, tensiones y alteraciones con que algunos grupos irresponsables quieren rodear el proceso pacífico de transición hacia la democracia. Es, por su propia naturaleza, un hecho cuya gravedad no queremos ocultar y que sólo puede estar inspirado por una clarísima voluntad de violencia. Atentar contra la persona de un ilustre militar, cabeza visible de una jurisdicción, es un desafío que no se puede tolerar impasiblemente, sin que, a menos, y dentro de nuestras posibilidades, expresemos —recogiendo un clarísimo aliento popular— un claro testimonio de repulsa, y alentemos a los poderes públicos a no dejarse intimidar por grupos incontrolados que no representan nada en la opinión pública.

EL secuestro del Teniente General Villaescusa, Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, se produjo en la siguiente situa-

ción política española: cuando el Gobierno estudia detenidamente y con generosidad un proyecto de ampliación de la amnistía concedida el pasado verano; cuando se avistan unas elecciones que han de otorgar el poder a quienes más conciben con los sentimientos populares, y el país se encamina hacia ellas con serenidad y madurez; cuando incluso la clase política está dando grandes ejemplos de patriotismo y comienza a renunciar a personalismos para ofrecerle al pueblo español opciones concretas para elegir; cuando se están borrando viejos mitos en aras de la normalización y la reconciliación nacional; cuando el mundo que nos rodea mira hacia España con respeto y admira el proceso político y a sus artífices más directos (la Corona y el Gobierno)...

SIENDO ésta la situación real de la nación, y siendo esas las notas más características de este apasionante momento histórico, ¿qué

(Pasa a la siguiente)



# AGENDA DEL DIA

## Martes, 25 de enero

El sol, en Castellón, sale a las 8'17 y se pone a las 18'11  
Luna en cuarto creciente el día 27

### SANTOS DEL DIA

La conversión de San Pablo. — Ananías, Proyecto Juvenino, Maximino, Donato, Sabino, Agape, mrs.; Amario, Elpidio, Saturo, Tito, Floro, mrs.

### SANTOS DE MAÑANA

Timoteo, Tito, obs.; Teógenes, Maro, Teofrido, Auxilio, Atanasio, obs.; Simeón, anac.; Paula, vda.; Ansurio, Vimaraso, obs.; Gabriel de Jerusalén, Amón, confesores.

### EL TIEMPO

#### OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

#### BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 23 DE ENERO

Temperatura mínima: 3'4 grados a las 1 horas.  
Temperatura máxima: 15'2 grados a las 14 horas.  
Humedad relativa 7 y 13 horas: 92 y 66 %, respectivamente.  
Insolación eficaz de ayer: 1 hora, 35 minutos.  
Recorrido del viento en 24 horas: 143 kilómetros.  
Dirección dominante del viento: Oeste.  
Precipitación en 24 horas: 0'6 l./m.<sup>2</sup>  
Presión atmosférica a las 20 horas: 756'8 m.m.  
Tendencia: Estacionaria.

#### BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 24 DE ENERO

Temperatura mínima: 4'6 grados a las 9 horas.  
Temperatura máxima: 17'3 grados a las 14 horas.  
Humedad relativa 7 y 13 horas: 90 y 41 %, respectivamente.  
Insolación eficaz de ayer: 7 horas, 15 minutos.  
Recorrido del viento en 24 horas: 164 kilómetros.  
Dirección dominante del viento: Norte.  
Precipitación en 24 horas: Nula.  
Presión atmosférica a las 20 horas: 763'9 m.m.  
Tendencia: Subiendo.

### HORARIO DE TRENES

#### HACIA BARCELONA VALENCIA-CASTELLON

HACIA BARCELONA	VALENCIA-CASTELLON
1'25 Expreso	(Llegadas)
3'24 Expreso	8'50 Unid. Elec.
7'24 Expreso	10'06 Unid. Elec.
10'08 Unid. Elec.	13'16 Unid. Elec.
10'20 Electrotrén	15'00 Unid. Elec.
11'08 Expreso	16'28 Unid. Elec.
13'45 Talgo (procede de Alicante)	18'15 Unid. Elec.
16'11 Electrotrén	20'00 Unid. Elec.
20'02 Unid. Elec. (a Tortosa)	21'18 Unid. Elec.
	21'42 Ter (viene de Madrid)
	22'20 Unid. Elec.

#### HACIA VALENCIA CASTELLON-VALENCIA

HACIA VALENCIA	CASTELLON-VALENCIA
	(Salidas)
5'33 Expreso	
7'20 Ter (va a Madrid)	8'25 Unid. Elec.
13'02 Electrotrén (enlaza Talgo Valencia-Madrid)	7'30 Unid. Elec.
15'41 Talgo (va a Alicante)	8'31 Unid. Elec.
18'16 Expreso (va a Málaga)	11'15 Unid. Elec.
19'18 Electrotrén	13'50 Unid. Elec.
22'35 Expreso (va a Sevilla)	15'10 Unid. Elec.
23'26 Expreso (Murcia-Almería-Granada)	17'05 Unid. Elec.
	18'25 Unid. Elec.
	20'30 Unid. Elec.

### FARMACIAS DE GUARDIA

ENERO, 25

RODRIGO, Trinidad, 115.  
CARDAMA, Uxeras, 14.  
(Travesía Avda. Alcora).  
EN EL GRAO  
LATASA, San Pedro, 38.



**CUPON PRO-CIEGOS**  
PREMIADO AYER

5 1 6

¡CIERTE CON EL NUEVO colowall!

### REGISTRO CIVIL

#### NACIMIENTOS:

Cristina Victoria Cáliz, María del Carmen Hareas Romero, María José Roselló Fernández, José Vicente Pérez Mañes, Juan Manuel Ortiz Calvo, Oscar Pino Aaga, Julia Castillo Andreu, María del Carmen Sánchez Lezcano, Manuel Paradells Alós, Rosa Ana Montoliu Piza, Francisca Valdivia García, Luz Navarro Ruiz, Sinoa Haro Vidart, Raúl Augusto Martínez Martínez.

#### DEFUNCIONES:

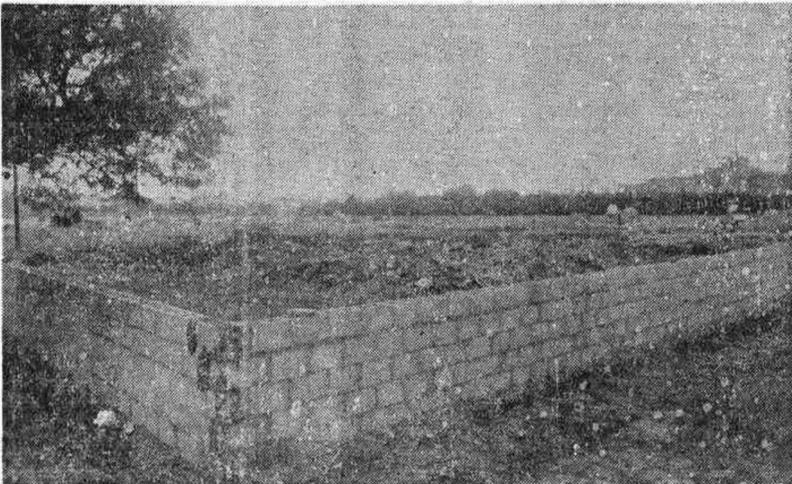
Marcelina Arias González, 76 años; Harry Külein, 49; Vicente Mato Iborra, 70; Eduvigis Hernández Hernández, 75; María Rosa Carbó Ferrer, 53; Antonio Ramón Ripollés, 63; Isabel Moratalla Ortiz, 87; Teresa Prades Padres, 82.

### GUIA CULTURAL

VICENS, Pinturas. SALA BRAULIO. Avda. Rey don Jaime, 23. — Del 15 al 27 Enero. — Horas visita: 11 a 1 y de 6 a 9 tarde.  
D'ANTONI Nuevo realismo. GALERIA NONELL. General Mola, 2. Del 15 al 26 Enero. Horas visita 7 a 9'30 tarde.  
BERNAL MANEZ, obras. — Galería Quatre Cantons. — Burriana. — Hasta el 31 de enero. Visitas de 6 a 9.  
EUSEBIO FERRER. Oleos. ARYCE — Sala de Arte. Plaza Huerto Sogueros, 11 bajo. Hasta el 3 de Febrero. Horas visita: 11 a 1 y de 6'30 a 9'30 tarde.  
DIEZ NIÑOS, pinturas. — «Garbell librería». — Hasta el 3 de febrero. — Visita durante horas de comercio.  
HERNANDEZ PIJUAN. — Obras. — Galería Canem — Hasta el 19 de febrero. — Visitas de 7 a 9.  
EXPOSICION EDUCATIVA. — Distintas técnicas pictóricas, de cara a los niños. Galería Anastasia Klein.

# SE HA INICIADO LA CONSTRUCCION DE LA ESTACION DE INSPECCION DE VEHICULOS

## El Ministerio de Industria invertirá más de 34 millones



En el denominado vial Norte-Sur, junto al camino de entrada al Grupo San Andrés, enfrente casi del edificio que sirve como parque de vehículos y maquinaria de la Diputación Provincial, se ha iniciado la construcción de la Estación de Inspección Técnica de Vehículos, promovida por el Ministerio de Industria en el marco de un Plan que tiene alcance nacional.

### LA SEGURIDAD DEPENDE DE LA INSPECCION TECNICA

En todos los estudios relativos a los problemas de la prevención de accidentes, se imputan sus causas a uno o varios factores fundamentales, que en todo momento determinan el nivel de seguridad de la circulación, que son la vía, el hombre y el vehículo.

Por lo que hace referencia al vehículo, cuya inspección compete al Ministerio de Industria, su incidencia sobre el número de accidentes es notable, llegando hasta un 17 por ciento, según reconoce el propio ministerio implicado en el problema.

Sucede, además, que los accidentes provocados por defectos mecánicos del vehículo, se producen con demasiada frecuencia, por negligencia o ignorancia del usuario, que no aprecia en su justo valor las consecuencias funestas que pueden derivarse de tales defectos.

La inspección técnica es por lo tanto un medio eficaz, para comprobar en qué condiciones se encuentra un determinado vehículo, previniendo con la corrección de los posibles defectos o reparación adecuada, la avería que podría ser origen del accidente.

### PLAN DE ESTACIONES DE INSPECCION

Actualmente el Ministerio de Industria tiene en ejecución un Plan Nacional, para dotar de Estaciones de Inspección Técnica a todas las provincias españolas al objeto de poder hacer

efectiva la obligación de someterse a la inspección periódica, que el artículo 253 del Código de la Circulación establece para los automóviles de cualquier categoría dedicados a servicios públicos, los camiones, remolques y semirremolques de más de 3.500 kilos de peso máximo autorizado destinados al transporte de mercancías, los de alquiler con o sin conductor, los de las Escuelas de Conductores y los vehículos especiales.

Dentro de este Plan Nacional están ya terminadas y en funcionamiento las estaciones de Albacete, Badajoz, Baleares, Cáceres, Cádiz, Córdoba, Granada, Guipúzcoa, Huelva, Murcia, Oviedo, Salamanca, Sevilla, Teruel, Toledo, Zamora, Orense y Ciudad Real.

En fase de construcción y montaje figuran 13 estaciones, entre las que destaca, por su interés para los usuarios de esta provincia, la de Castellón de la Plana.

### LA ESTACION DE INSPECCION TECNICA DE CASTELLON

Como señalamos al comienzo de la información, la Estación de Inspección Técnica de Vehículos de nuestra provincia ha comenzado a construirse recientemente, ocupando un solar de 6.187 metros cuadrados situado en el Vial Norte-Sur, junto al Grupo San Andrés, en las proximidades del límite con el término de Almazora.

Actualmente se trabaja en los movimientos de tierra, una vez que el solar ha sido cercado.

Las obras tienen un presupuesto de 14 millones de pesetas. Se calcula que la dotación técnica de la instalación requerirá una inversión de otros 14 millones, en los aparatos necesarios para efectuar la inspección a través de fenómetros, alineadores de ruedas, regloscopio, medidor de opacidad de humos, medidor de monóxido de carbono, medidor de perturbaciones radioeléctricas, báscula sonómetro, velocímetro, compre-

sor de aire y foso con elevador, ya que la inspección técnica de un vehículo comprende la alineación de ruedas directrices, luces de cruce y carretera, determinación de las fuerzas de frenado, estado del mecanismo de dirección, carrocería y estructura autoportante, suspensión, ejes, ruedas, luces de señalización, gases de escape, ruidos y perturbaciones de tipo radiofónico.

Las obras estarán terminadas hacia finales de año. El proyecto técnico ha sido confeccionado por el arquitecto don Carlos Gil Montañés, en colaboración con el ingeniero industrial don Francisco Bisco Sanchiz.

### LA LENTITUD DE LOS TRAMITES ADMINISTRATIVOS

Los trabajos actualmente en



marcha son la fase final de un largo procedimiento administrativo que se inició en febrero de 1965, fecha en que la Delegación de Industria informó a la Dirección General de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, de que parte de las autoridades provinciales castellanenses, se tenía interés en que se instalara en Castellón una Estación de Inspección Técnica de Vehículos. A finales del mismo año el Ministerio rechazaba unos terrenos ofrecidos a tal fin por el Ayuntamiento de nuestra capital. En febrero del año siguiente era estudiada la posibilidad de aceptar otra oferta de terrenos de propiedad municipal, bajo de-

terminadas condiciones. En julio de 1967 el Ministerio dictaminaba que no parecía aconsejable la aceptación de dicha cesión, iniciándose las gestiones para su libre adquisición que culminaron en 1969. Tras superar diversas dificultades que se presentaron durante el trámite de la firma de escrituras e inscripción reglamentaria de los mismos, en marzo de 1973 fue nombrado el arquitecto de las obras, realizándose el proyecto que ahora, finalmente, casi doce años después de los primeros trámites, está ya en fase de ejecución.

JUAN ENRIQUE MAS (Foto: HEREDIO)

## CANJE DE PERMISO DE CIRCULACION Y SUSTITUCION DE PLACAS DE MATRICULA

Por Resolución de la Dirección General de la Jefatura Central de Tráfico de 6 de Septiembre de 1973 (B. O. del E. núm. 223, de 17 de Septiembre), en cumplimiento de la Norma Tercera de la Orden de la Presidencia del Gobierno de 19 de Octubre de 1972 (B. O. del E. núm. 257, de 26 de Octubre), se dictan normas complementarias para la sustitución de las placas de matrícula de los automóviles, remolque y semi-remolques que se hallaban matriculados en la fecha de entrada en vigor del Decreto 2064/71, de 13 de Agosto, por las de nuevo modelo que en el mismo Decreto se establecen, así como para el Canje de los Permisos de Circulación y para la expedición de las Tarjetas de Inspección Técnica en dicho decreto instaurados.

durante el próximo mes de febrero, habrán de ser canjeados por el nuevo modelo internacional, los permisos correspondientes a los vehículos de la matrícula de Castellón, comprendidos entre el CS-16.293 y el CS-18.398.

El Canje deberá solicitarse en la Jefatura de Tráfico de la residencia habitual del titular del vehículo aunque se halle matriculado en otra provincia.

A continuación se indican los números de matrícula de toda España que han de canjearse en el mes de febrero próximo.

En cumplimiento de lo previsto en las disposiciones citadas,

## SIGUEN LAS REBAJAS DE ENERO

EN:



C/. ENMEDIO, 52 y 54 CASTELLON

Y BOUTIQUE



CALVO SOTELO, 10 y 12 CASTELLON

Fabulosas rebajas de prendas de plena actualidad y moda, a los precios más bajos del momento

DESCUENTOS HASTA EL 50 POR CIEN!

- VI-8.580 al VI-9.705
- AB-10.649 al AB-12.046
- A-41.353 al A-46.778
- AL-10.207 al AL-11.546
- AV-3.697 al AV-4.181
- BA-13.335 al BA-15.084
- PM-40.958 al PM-46.332
- B-224.088 al B-253.492
- BU-10.496 al BU-11.872
- CC-8.460 al CC-9.570
- CA-23.230 al CA-26.277
- CS-16.263 al CS-18.398
- CR-9.512 al CR-10.760
- CO-21.231 al CO-24.017
- C-23.442 al C-26.518
- CU-4.814 al CU-5.445
- GE-25.742 al GE-29.119
- GR-18.585 al GR-18.761
- GU-4.712 al GU-5.329
- SS-27.240 al SS-30.814
- H-8.527 al H-9.645
- HU-9.438 al HU-10.676
- J-13.403 al J-15.161
- LE-14.407 al LE-16.297
- L-17.304 al L-19.574
- LO-7.840 al LO-8.868
- LU-7.811 al LU-8.835
- M-234.480 al M-265.250
- MA-25.729 al MA-29.104
- MU-30.778 al MU-34.816
- NA-19.939 al NA-22.555
- OR-7.813 al OR-8.837
- O-37.381 al O-42.285
- P-6.126 al P-6.929
- GC-18.871 al GC-21.347
- PO-20.433 al PO-23.114
- SA-10.727 al SA-12.134
- TF-18.356 al TF-20.764
- S-18.513 al S-20.942
- SG-4.581 al SG-5.181
- SE-46.426 al SE-52.517
- SO-3.330 al SO-3.766
- T-19.715 al T-22.301
- TE-3.828 al TE-4.329
- TO-10.124 al TO-11.541
- V-72.755 al V-82.302
- VA-14.955 al VA-16.916
- BI-41.808 al BI-47.293
- ZA-26.337 al Z-29.793
- CE-2.924 al CE-3.307
- ML-2.892 al ML-3.271

De no haberse hecho ya, es preciso sustituir —dentro del mismo plazo en que corresponde hacer el canje del permiso de circulación— las placas de matrícula por otras reflectantes homologadas.

EL JEFE PROVINCIAL DE TRAFICO

**CARRIL NUEVO**  
DE 12 - 15 y 20 Kg./Mts.  
INFORMES TEL.: 964-22.43 79  
MEDIDAS MAYORES CONSULTAR.

# ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 7 PESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS

**sin recargo**  
ANUNCIOS EN ESTA SECCION  
**22 34 12**  
DAMA

## VARIOS

- (1) DETECTIVES CIP. Investigaciones. Vigilancia. Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Teléfono 22 23 92. Castellón.
- (2) AUTO-ESCUELA Record. Toda clase carnet. Alquiler coches. Benasal, 3. Teléfono 22 25 55.
- (4) MATERIAL ANTENAS televisión en Selvi Radio, Sanchis Abella, 16 (Junto edificio Simago).
- (107) TORNOS CILINDRICOS, revolver, y al aire, cepillos puentes, limadoras, cizallas, compresores, Frezadoras, prensas, rectificadores, sierras, soldaduras, taladradoras, tronadoras y muchas más máquinas usadas encontrará a precios interesantes en «Anastasio», Murillo, 3. Cuart de Poblet (Valencia). Teléfono 154 72 26.
- (72) CARNETS EMPRESA, Responsabilidad, Renovaciones. Asesoría Laboral. Pza. Alférez Provisional, B.

## VENTAS

**faubel**  
VENTA DE PISOS  
Mayor, 35 Tel. 22 34 54

- (9) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84.
- (11) FINCAS TIRADO ofrece pisos de 3 ó 4 dormitorios en calle Moyano, calle Mayor calle Obispo Salinas y Tene rías, ya terminados. Facilidades 18 años. San Félix, 13 Teléfono 21 10 19.
- (12) PARCELAS URBANIZACION Benadresa aprobada oficialmente desde 150.000 pesetas. 18 meses. Razón: Citosa. Mayor 46-B. Teléfono 22 32 00.
- (13) SU PARCELA en Benicassim la tiene CITOSA. Razón: Av. Ferrandis Salvador s/n. Tel. 300650. Benicassim.
- (14) CITOSA ofrece pisos con calefacción central, garaje etc. 200 m<sup>2</sup>. y 180 en calle Enmedio-Rafalafena.
- (15) CITOSA ofrece bajos comerciales desde 60 a 2.000 m<sup>2</sup>. facilidades. Razón: Mayor 46-B. Tel. 223200.
- (16) CITOSA OFRECE pisos lujo en Pl. Gral. Sanjurjo-calle Navarra 200 m<sup>2</sup>. Razón: Mayor 46-B. Teléfono 223200.
- (18) C. I. R. A., OFRECE pisos grandes facilidades, entrada desde 150.000 pesetas. Teléfonos 21 74 48-21 74 49. Avenida Rey don Jaime, 106, bajo.
- (19) PISOS ENTREGA inmediata en Avda. Casalduch, junto colegio Carmelitas. Primera calidad. Facilidades 15 años. Informa y vende: J. GAS. Gral. Moia, 2. Castellón.

- (21) VENTA DE PISOS terminados en zona muy céntrica. Razón Tel. 21 42 51.
- (27) URGE VENDER bar totalmente equipado junto carretera general Barcelona en Villarreal. Inmobiliaria Mayor 22 78 96.

**COMPROSA**  
Compra-venta alquileres, pisos, fincas. General Sanjurjo, 29. Teléfono 21 33 22

- (28) VENDEMOS PISOS céntricos, solares edificables, apartamentos y villas. Inmobiliaria Mayor 22 78 96.

**MICHAVILA**  
Ctra. Valencia - Barcelona, Km. 67'5  
Teléfonos 21 74 22 - 21 19 47  
CASTELLÓN

**CONCESIONARIO**  
 PEGASO SAVA

TODO LO QUE VD. PUEDA DESEAR EN LA COMPRA DE UN VEHICULO Y A SU JUSTO PRECIO, LO ENCONTRARA EN

**MICHAVILA**  
COMPRE CALIDAD

PEGASO SAVA

¡HOY MEJOR QUE NUNCA!  
¡CONOZCA NUESTRAS CONDICIONES!

¡NO SE ARREPENTIRÁ!

**MICHAVILA**  
LE OFRECE:

- DEMOSTRACION SIN COMPROMISO.
- TOMAR A CAMBIO SU VEHICULO USADO.
- COMODOS PLAZOS MENSUALES DE PAGO.
- UN COMPLETO Y ESMERADO SERVICIO POST-VENTA: REVISIONES EN GARANTIA, REPARACIONES MECANICAS Y ELECTRICAS, CHAPA Y PINTURA Y EL MAS COMPLETO STOCK DE RECAMBIOS ORIGINALES.

**MICHAVILA**  
PARA SU

PEGASO SAVA

EN  
Ctra. Valencia - Barcelona, Km. 67'5  
(esquina entrada al Cuartel)  
CASTELLÓN

- (29) PARCELAS FRENTE al mar. Facilidades de pago. Razón: J. Gas. General Moia, 2.

- (30) 35.000 m. zona industrial, fábricas, urbanización con agua, 13 Km. capital Ctra. Aicora. Telf. 21 24 42.

- (31) FINCA SECANO lindante Urbanización carretera Alcora. Agua en propia finca. Vendería totalidad, 50 Ptas m<sup>2</sup>. Información: 22 67 88, de 5 a 8 tarde.

- (83) CONSTRUCCION VIVIENDAS protegidas C/. República Argentina, frente Mercado Luner, 4 habitaciones. Promociona Villarroya, S. A. Información Bagán-Sospedra. Enmedio, 22, 2.º Teléfono 22 11 64.

- (84) VIVIENDAS GRUPO 1.º 200 metros, garage propio, calle Navarra, núm. 3. Promociona Villarroya, S. A. Información Bagán-Sospedra. En medio, 22, 2.º Telf. 22 11 64.

- (102) VENDO BAR en el Grao. Razón: Teléfono 22 59 35.

- (122) VENDEMOS CINCO villas de 2.500.000 Ptas. con facilidades 3 años. Razón: CITOSA, Enmedio, 136. Teléfono 22 29 33.

- (159) En CALLE Dr. Roux viviendas en comunidad. Información: Agust Antonino Calle Enmedio, 23. Teléfono 21 26 00. Castellón.

- (162) VENDO PISO C/ Martín Alonso, esquina C/. Pr.º. Facilidades de pago. Razón: Trinidad, 80.

- (176) VENDO PISO en calle Méndez Núñez (esquina Ronda Mijares). Informes: Teléfono 21 41 77.

- (178) VENDO FINCA plena producción naranjos con chalet medio construir, tres hangedas, piscina, fachada carretera. Informes: Teléfono 21 41 77.

- (179) VENDO PISO. Razón: Teléfono 22 15 54.

## ALQUILERES

- (35) AGENCIA CITOSA, alquiler su piso rápidamente. Enmedio, 136. Telf. 22 29 33.

**VICIANO, S. L.**  
TRANSPORTES Y GRUAS INDUSTRIALES  
Avda. Hnos. Bou, s/n.  
kilometro 1. Hectometro 800  
Tel. 22 70 08  
CASTELLÓN

## ALQUILERES

- (44) 30.000 MENSUALES en casa, escribanos. Marcos. San Pedro Mastallón, 17. OVIEDO.

- (76) GANE DINERO con direcciones mano o máquina para Cruzada Verde Internacional. Balmes, 246, Barcelona-6.

- (88) BUSCAMOS PERSONAS para trabajos caseros muy rentables. UNIVERSAL-ALTEA (Alicante).

- (137) SE NECESITA chica servicio interna o externa, buen sueldo. Razón: Gral. Abriat, número 1, 7.º A.

- (148) SE NECESITA muchacha servicio todo estar, buen sueldo. Razón: Teléfono 21 06 06.

- (154) SE NECESITAN mecánicos chapistas. Presentarse en Autovill, Carretera Valencia Barcelona, Km. 57. Villarreal. (Ref. Of. Col., 8).

- (161) SE NECESITA chica servicio teléfono 21 16 58.

- (168) COMPANIA DE Seguros, Ramo de Enfermedad, precisa Colaboradores a comisión para Castellón y provincia. Presentarse de 24 al 29 de enero, en horas de oficina, mañana y tarde, en calle Enmedio, 23, 5.º, despacho 16. Edificio Romea. Castellón.

- (36) AGENCIA ROMEA. Alquileres. Pisos. Compraventas fincas. Enmedio 23. Teléfono 21 73 84.

- (37) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón: Razón: Tels. 222933 y 227965.

- (38) CITOSA NECESITA urgentemente pisos en alquiler sin muebles períodos para 2 años. Mayor 46-B. Teléfono 223200.

- (131) CIRA ALOUILA planta baja 250 m., céntrica. Razón Teléfono 21 74 49.

- (42) SE ALOUILA local para oficina. Escultor Viciano, 22, 1.º. Tel. 22 17 71.

- (174) ALOUILO PRIMER piso céntrico amueblado. Razón: Teléfono 22 05 43.

- (175) BUSCO PISO en alquiler sin muebles. Razón: Sr. Segarra. Telf.: 21 43 65.

## COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Empleo del SEAF/PPD, y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (44) 30.000 MENSUALES en casa, escribanos. Marcos. San Pedro Mastallón, 17. OVIEDO.

- (76) GANE DINERO con direcciones mano o máquina para Cruzada Verde Internacional. Balmes, 246, Barcelona-6.

- (88) BUSCAMOS PERSONAS para trabajos caseros muy rentables. UNIVERSAL-ALTEA (Alicante).

- (137) SE NECESITA chica servicio interna o externa, buen sueldo. Razón: Gral. Abriat, número 1, 7.º A.

- (148) SE NECESITA muchacha servicio todo estar, buen sueldo. Razón: Teléfono 21 06 06.

- (154) SE NECESITAN mecánicos chapistas. Presentarse en Autovill, Carretera Valencia Barcelona, Km. 57. Villarreal. (Ref. Of. Col., 8).

- (161) SE NECESITA chica servicio teléfono 21 16 58.

- (168) COMPANIA DE Seguros, Ramo de Enfermedad, precisa Colaboradores a comisión para Castellón y provincia. Presentarse de 24 al 29 de enero, en horas de oficina, mañana y tarde, en calle Enmedio, 23, 5.º, despacho 16. Edificio Romea. Castellón.

- (170) SE NECESITA aprendiz 14 años en taller reparación automóviles Vivas, C/. C. febre Santalinea, 14, teléfono 22 40 57. Of. E. núm., 8.889

- (171) SE PRECISA muchacha de servicio. Buen sueldo. Razón: DAMA Publicidad. Call: Gral. Aranda, 6.

**MICHAVILA**  
SERVICIO OFICIAL  
**SEAT**  
Plaza Padre Jofre, s/n  
Tels. 21 78 11 - 21 78 22 - 21 78 33  
CASTELLÓN

**SEAT**

CON SU EXTENSA GAMA DE MODELOS CUBRE TODAS SUS NECESIDADES Y...

**MICHAVILA**

- LE OFRECE:
- DEMOSTRACION SIN COMPROMISO.
- TOMAR A CAMBIO SU COCHE USADO.
- COMODOS PLAZOS MENSUALES DE PAGO.
- UN COMPLETO Y ESMERADO SERVICIO POST-VENTA: REVISIONES EN GARANTIA, REPARACIONES MECANICAS Y ELECTRICAS, CHAPA Y PINTURA Y EL MAS COMPLETO STOCK DE RECAMBIOS ORIGINALES.

**SEAT**

TODO PARA SU

**SEAT**  
EN  
**MICHAVILA**

## AUTOMOVILES

- (46) AUTO GARAGE. Automóviles revisados por talleres propios. Facilidades de pago. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.

- (47) AUTOMOVILES DOCTOR Clará 17, vende todos modelos Seat procedentes cambios.

- (151) SEAT 1.430, 124-D, 124 Lujo, 127, 850 especial 2 y 4 puertas. 600-D, 1.500 bifaro, 1.500 gas-oil, Citroen Break, GS, Simca 1.200, Renault R-10. Perfectos, con facilidades de pago. Talleres Escuder. Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 21 44 17.

- (166) VENDO CITROEN 2 CV matrícula Castellón, buen estado. Pintor Camarón, 27, 5.º

## COMPRAS

- (50) INTERESA EN alquiler o compra, nave industrial en carretera, sobre 500 m<sup>2</sup>. Razón: Tel. 21 49 80.

- (152) COMPRARIA LOCAL para taller, de más de 250 metros cuadrados. Razón: Teléfono 21 44 17. Horas oficina.

## MOTOCICLETAS

- (71) SANGLAS 500-S, freno disco, semicarenado. Sanglas 400 reducido consumo. Arranque eléctrico. Quintana. Ribelles Comín, 3. Telf.: 21 69 23. Facilidades de pago.

- (53) KAWASAKY KZ-900 y 400 solicite una prueba en el Concesionario Talleres Hermanos Quintana. Ribelles Comín, 3. Tel. 21 69 23.

- (149) VENDO OSSA-Enduro 250 muy barata. Telf.: 21 03 47.

## ORTOPEDIAS

- (54) CARROS para inválidos. Piernas ortopédicas collarines cervicales, medias para varices, zapatos especiales, Ortopedia D. E. A. O. Navarra, 84. Tel. 21 29 88.

## IDIOMAS

- (55) MUNDO SOLO IDIOMAS, Inglés, francés, alemán. Todos niveles, todas edades. San Vicente 11.

## HUESPEDES

- (163) CASA PARTICULAR de 6 huéspedes. Razón: Teléfono 22 17 27.

## ACADEMIAS

- (111) ESCUELA DE Estética en Castellón. Aprende las profesiones Estheticienne, belleza personal y masaje corporal de una forma sencilla con horario flexible. Información, llamando al teléfono 21 54 70.

## MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS CONFEDERACION HIDROGRAFICA DEL JUCAR ANUNCIO

Declarada en concreto la utilidad pública para el establecimiento de la línea eléctrica de A. T. para el Embalse de Ulldecona, por resolución de la Delegación Provincial del Ministerio de Industria en Castellón de fecha 17 de febrero de 1976, a los efectos de aplicación del Art.º 12 de la Ley de Expropiación Forzosa y Sanciones en Materia de Instalaciones Eléctricas de 18 de marzo de 1966 y de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954, esta Dirección ha acordado la ocupación de las fincas afectadas en el término municipal de Puebla de Benifasar, provincia de Castellón, por lo que se pone en conocimiento de los propietarios afectados que quedan convocados por el presente anuncio para el levantamiento de las Actas de Descripción de las Fincas.

El levantamiento de las Actas de Descripción de las Fincas se realizará correlativamente y dará comienzo el día 16 de febrero, a las 12 horas.

Además del presente anuncio se avisará individualmente, por cédula de notificación a cada propietario, del día y hora previsto para el levantamiento del Acta correspondiente a la finca de su propiedad.

A dicho acto al que deberán acudir el Representante y Fomento de la Administración, así como el Alcalde de Puebla de Benifasar o Concejal en quien delegue, deberán asistir los propietarios ejercitando los derechos que al efecto determina la vigente legislación.

Valencia, 20 de enero de 1977.

EL INGENIERO DIRECTOR

FINCAS AFECTADAS

N.º expediente	Poligono	Parcela	Superficie a expropiar	Propietario
1	2	1	20,74 ca.	s/Catastro: D. Miguel Allez Ortiz. s/Noticias: D.º Palmira Allez Miralles.
2	2	2	3,38 ca.	s/Catastro: D. Manuel Miralles Barreda. s/Noticias: D. Antonio y D. Pablo Miralles Barreda.
3	2	3	8,42 ca.	s/Catastro: D. Ramón Miralles Barreda. s/Noticias: D.º Remedios y D.º Wilfredo Miralles Mestre.
4	2	4	24,68 ca.	s/Catastro: D. Antonio Miralles Barreda. s/Noticias: D. Juan Miralles Mestre.

## LE CONVIENE SER SUSCRIPTOR DE

# Mediterráneo

Y lo recibirá cómodamente en su domicilio

**Rellene este boletín y remítalo a:**  
**AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29**

NOMBRE ...  
APELLIDOS ...  
DOMICILIO ...  
POBLACION ... PROV. ...

FORMA DE PAGO (\*)

(ANTICIPADO) CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO MENSUAL: 310 Ptas. PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

TRIMESTRALMENTE

SEMESTRALMENTE

ANUALMENTE

FECHA

(\*) Señale lo que más le interese

**REPRESENTANTE**  
SE NECESITA

Introducido en el ramo electrodomésticos línea marrón para Castellón y provincia.  
Escribir a Publicidad Verona, S. A., ref. 7.328, Paseo de Gracia, 59, entlo. BARCELONA.

**MECANICOS**  
y  
**VENDEDOR**

para  
**PEGASO y SAVA**

precisa  
**AUTOMOVILES MICHAVILA**

Interesados presentarse en Carretera Valencia-Barcelona, kilómetro 67'50. Castellón.  
(Ref. Of. Empleo: 8.944)

**HE**

**HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A.**

ANUNCIO

Corte de suministro eléctrico en la PROVINCIA el próximo MIÉRCOLES, día 26, por trabajos en líneas de baja tensión:

**ALMAZORA**

Transf. - SAN SALVADOR (Alim. San Salvador-Escura y Serra), entre las 8 y las 14 horas.

Castellón, 24 de enero de 1977

**Cartelera**

ASTORIA. - SALA ESPECIAL. - 7'15 y 10'15. Tercera Semana de «CLOCKWORK ORANGE». (La naranja Mecánica). Technicolor. Versión Original Subtitulada. Mayores 18 años.

AVENIDA. - 7'30 y 10'30 - «MANDINGO». Technicolor. James Mason y Susan George. - Mayores 18 años.

CINE CONDAL 2. - (Climatizado). - Hoy 7'30 tarde y 10'30 noche. «PUBERTAD... ADOLESCENCIA. LA EDAD DIFÍCIL». Jaime Gamboa y Mercedes Molina. A. Mayores 18 años.

CINE RIALTO. - 7'30 y 10'30 «EL GRAN RESTAURANTE». Technicolor. Por Louis de Funès. Tolerado Menores.

CINE SABOYA. - 7'30 y 10'30 «INSOLITA AVENTURA DE VERANO». Technicolor. Giancarlo Giannini y Mariangela Melato. Mayores 18 años.

REX. - (Climatizado). - 7'30 y 10'30 «HAY QUE MATAR A B...». Eastmancolor. La otra cara del crimen político. Darren McDavid y Burgess Meredith. M. 18 años.

NUESTRA PROVINCIA

PAGINAS DE LA HISTORIA DE SEGORBE

EL COLERA DE 1855 (II)

Por JAIME FAUS Y FAUS

ACIA finales del citado mes, el día 29, reunido el Ayuntamiento, por un señor Regidor se propuso «que en vista de hallarse ya, atacados del cólera varios vecinos pobres, creía llegado el caso de procederse al cobro de los donativos ofrecidos para socorrer las necesidades que por este concepto se ocasionan. Fue aprobada la proposición y encargados de recaudar a los vecinos lo prometido, los regidores siguientes: «D. Miguel Cervera por el primer Barrio, don Luis Minguéz por el segundo, don Manuel Vicente Carrión por el tercero, don Francisco Guillen por el cuarto y don

Vicente Arnau por el quinto, cada uno, acompañado «de su Alcalde de Barrio y porteros. Asimismo, se acordó, «Que las cantidades recogidas se depositen en poder de la Junta de Beneficencia por los respectivos regidores, previo el correspondiente recibo». La Junta de Beneficencia, integrada en el Ayuntamiento, estaba formada por don Luis Minguéz; D. Vicente Martín; D. José Todolí, canónigo; don Jaime Frígola Ferreras; don Luis Arnau, médico; y don Andrés Guía, del comercio. Consignemos las cantidades recogidas y su inversión. Se recaudaron 14.738 reales 47

maravedis, aportando el barrio 1.º, 4.381 reales 25 maravedis; el 2.º, 1.654 reales; el 3.º, 1.739 reales, 8 maravedis; el 4.º, 744 reales, 14 maravedis, y el 5.º 219 reales. El Ilmo. Sr. Obispo, Fray Domingo Canubio, entregó 3.000 reales, el Cabildo catedralicio, 2.000, y el Clero de la Ciudad contribuyó con 1.000 reales.

Los gastos ascendieron a 5.347 reales 24 maravedis, suma total correspondiente al suministro de 473 raciones de pan, 625 de carne, 324 de arroz y 551 de azúcar, pago de medicamentos a los farmacéuticos Cervera y Montesinos, y gratificaciones al repartidor de las raciones y a los señores Médicos. Se socorrieron a 153 enfermos coléricos pobres, localizados, 30 en el barrio 1.º, 19 en el 2.º, 45 en el 3.º, 20 en el 4.º y 42 en el 5.º.

Como se observa, hubo un remanente de 9.390 reales 23 maravedis, índice de buena administración y espíritu previsor ante la duración incierta del período epidémico.

Como se observa, hubo un remanente de 9.390 reales 23 maravedis, índice de buena administración y espíritu previsor ante la duración incierta del período epidémico.

Declaración de «estado libre»

Y llegamos, ya a los momentos finales. El día 30 de agosto, el Ilmo. Sr. Obispo ofició el Ayuntamiento manifestando que «atendido el estado de salud pública que hace días disfrutamos, en la Ciudad y pueblos inmediatos, por la misericordia de Dios, le parece justo dar a este Señor las gracias cantando una Misa solemne y el Te Deum después de la conculcación en la Santa Iglesia Catedral el domingo 2 del inmediato septiembre, y lo participa para que de acuerdo con la Municipalidad se sirva disponer sea avisado el vecindario ya para su satisfacción ya para que concurra a dicho re-

ligioso». El Ayuntamiento, reunido el siguiente día 31, acordó, pasar dicho oficio a la Junta de Sanidad para su informe, la cual reunida acto seguido en la misma Casa Consistorial, dictaminó que «no cree oportuno el que se declare la población oficialmente en estado libre, a pesar de ser cierto el buen estado de salud que ya hace días se disfruta, aduciendo «los ejemplos de reproducción de la epidemia colérica en Teruel y otros puntos, algunos casos ocurridos en estos últimos días en Altura, y hoy mismo, en esta Ciudad, de carácter cuando menos, sospechoso». El Ayuntamiento que hizo suyo el citado informe, lo comunicó al Sr. Obispo, quedando aplazados los actos de acción de gracias.

Por fin, el día 17 de septiembre la Junta de Sanidad «teniendo en consideración el satisfactorio estado de salud de esta Ciudad por haber transcurrido más de un mes después del último caso de defunción a consecuencia del cólera morbo, como así mismo de nuevas invasiones de aquella enfermedad», acordó declarar a Segorbe en «estado libre» de la expresada epidemia. El Ayuntamiento, conforme con esa declaración, acordó, el siguiente día 18 de septiembre que «se ponga en conocimiento del Ilustrísimo señor Obispo de esta Ciudad y Diócesis para que se sirva designar día y hora en que se cante un solemne Te Deum en la Santa Iglesia Catedral dando gracias a Dios Nuestro Señor por el singular beneficio de la salud librándonos del cruel azote del Cólera, y lo avise a esta Corporación, no sólo para su asistencia, si que también del vecindario», al que se «le anunciará» por medio de bando público previéndole a aquella solemnidad cuando menos una cabeza de cada familia». Igualmente, se acordó invitar, «para acompañar a la Corporación en dicho acto a las demás Autoridades, personas decentes de la población y oficialidad de la Milicia Nacio-

nal de la misma». Y al objeto de festejar tan grata y esperada situación, el Ayuntamiento encarece se ponga «iluminación por los vecinos en sus respectivas casas la noche de dicha ceremonia», en la cual, «para demostrar el júbilo, tocará la música de la expresada Milicia en el balcón de esta Casa Consistorial durante las horas que disponga el señor Presidente». Por último se acordó, dar «cuenta de dicha declaración sin pérdida de momento al señor Gobernador Civil de la provincia.» Las fiestas religiosas y profanas programada, se celebraron con todo esplendor, el domingo 23 de septiembre de dicho año 1855.

Asociación de caridad

¿Qué se hicieron de los 9.390 reales 23 maravedis sobrantes de la cuantificación realizada?

Aunque parezca increíble hay que esperar unos años para saberlo. Exactamente hasta el 21 de febrero de 1.53. Casi tres años. En dicho día, el Ayuntamiento, presidido por el entonces Alcalde don José Escrig y Font, celebró sesión extraordinaria, asociada con varios vecinos, con el único objeto de dar destino a la precitada cantidad.

Y dice el acta: «Seguidamente se emitieron varios pensamientos, y después de discutirse detenidamente, por unanimidad se acordó: Formase una Asociación de Caridad bajo la invocación del Ángel Custodio cuyo reglamento redactará una Comisión compuesta del señor Presidente, con don Fernando Decón, don Francisco Salas, don Julián Martínez, don Francisco Bayo, don Francisco Valenciano, don Blas Vicente, don Leonardo Vilache y don Francisco Arnau, y reserven esa cantidad para que sirva de base a los gastos de la misma.»

En verdad, el destino dado a los 9.390 reales y 23 maravedis, fue el más justo y conforme a derecho.

MADRINAS DE LA GAYATA NUM. 2



Isabel Monfort Campos ha sido nombrada Madrina de la Gayata del sector número 2, plaza de la Paz y calles adyacentes. La Madrina Infantil es la niña: María Dolores Mas Mon

TEMAS LOCALES

1. — EL C. U. C. Y SUS PROBLEMAS

UNA vez más ha saltado a un primerísimo plano en la actualidad local la amenaza que pesa sobre el Colegio Universitario a causa de los graves problemas económicos que afectan a este centro docente. El propio Presidente del Patronato, Nicolás Pérez Salameiro, acaba de manifestar que el estado financiero del C.U.C. «es gravísimo, pero no insoluble», pero que considera indispensable la firma del convenio económico entre el Ministerio de Educación y Ciencia y la Diputación Provincial, para que la aportación del Estado al presupuesto del centro fuera al menos del cincuenta por ciento de los gastos.

El tema no es de hoy, ni siquiera de un ayer próximo, sino que realmente tiene su origen en el mismo momento de la creación del colegio. Para empezar, el centro no dispone de local propio y utiliza las instalaciones del Seminario «Mater Dei» por lo que se compromete al pago de unos alquileres. El seminario por una evidente disminución de vocaciones sacerdotales, se había convertido en una instalación que nadie utilizaba en la medida de sus posibilidades reales y, efectivamente, fue una buena solución de emergencia, pero que de ningún modo puede considerarse como algo definitivo. Por otra parte, «corporaciones y entidades locales se comprometieron a satisfacer anualmente determinadas subvenciones, a la vez que diversas empresas han colaborado y colaboran con ayudas económicas, pero todo ello, a la hora de la verdad, resulta insuficiente para evitar los números rojos en las cuentas, y la situación económica del Colegio está en franca bancarrota.

Però es que el Ministerio de Educación y Ciencia tampoco se pasa en su ayuda. En el curso 1974-75 concedió una subvención de dos millones de pesetas, pero el año pasado ya se redujo a setecientas mil y, en el actual, se habla de una ayuda de tan sólo seiscientas mil pesetas. El presupuesto del centro para este curso es de 37 millones, que deberá sufragar la provincia, prácticamente, en su totalidad. ¿Y quién aporta el dinero suficiente dentro de la provincia? Esa es la terrible, la tremenda incógnita.

Hace poco más de un año el Consejero Nacional por Castellón, hoy Subsecretario de la Gobernación, don José Miguel Ortí Bordás, dirigió un ruego al Gobierno en petición de una mayor ayuda estatal para el C.U.C. También el Presidente de la Diputación, don Francisco Grangel, en la primera visita oficial de los Reyes de España a nuestra provincia, hizo patente la inquietud sobre este tema ante el propio don Juan Carlos, y en fecha todavía reciente se dirigió al Ministro de Educación y Ciencia exponiéndole todos los detalles de esta grave situación.

Lo único cierto es que hasta el momento todo el peso financiero de este centro, en el que cursan estudios 482 jóvenes, recae en la Diputación Provincial y en el Ayuntamiento de la capital, con la colaboración de varias entidades y otras corporaciones de la provincia. Pero no es suficiente. El presupuesto ha llegado a unas cotas en que se hace poco menos que imprescindible la ayuda de la Administración. Y este es el tema.

2. — EL MIJARES Y LA CONTAMINACION

OTRO tema también preocupante es el del peligro de contaminación de las aguas del Río Mijares. Por un lado, está el posible cambio de calificación de «protegido» a «vigilado» de este río en lo que se refiere al vertido de aguas residuales; y por otro, cuenta también la posibilidad de que la Rambla de la Viuda, afluente del Mijares, sea declarada como «libre» en este aspecto. Ahora, para acabar de complicar las cosas, está el problema de las aguas de lluvia que llegan a la Rambla procedentes de la planta de eliminación de basuras de la empresa concesionaria del servicio de limpieza de nuestra ciudad, pues el vertido convierte el cauce de este afluente en charcas sucias y maldolientes que son auténtica porquería. Es un líquido negrozco que vierte después de que la lluvia se filtre a través de grandes montones de abono orgánico «compost», procedente de la basura.

Como es lógico esta cuestión preocupa muy seriamente tanto a las propias autoridades municipales, como a las comunidades de regantes de los términos afectados y, por supuesto, a las entidades que abastecen el agua potable a las poblaciones próximas, incluida la propia capital, pues existe el peligro de que la contaminación se filtre hasta el manto freático del que se obtiene el agua para el consumo de estas ciudades. En este mismo número publicamos ya un comunicado oficial del Alcalde de Castellón sobre el tema y las gestiones que se están realizando para llegar a una solución eficaz.

3. — RED ARTERIAL DE LA PLANA

FINALMENTE queremos hacer referente también al anteproyecto redactado por los técnicos de Obras Públicas para una red arterial de la Plana. El estudio ha levantado generales protestas tanto de los Ayuntamientos afectados como de los agricultores a través de sus entidades más representativas. Pero a nivel de sugerencia llamamos la atención sobre el informe confeccionado por la Diputación Provincial, aprobado en la sesión extraordinaria que esta corporación celebró anteaer. En este estudio se incluye un plano de los posibles viales y se establece un coherente orden de prioridades, señalando un interés preferente por el desvío de la carretera nacional en Villanueva y la construcción de unos viales de desahogo de las zonas industriales. Son dos necesidades urgentes de esta comarca. Lo que supone la actual travesía de Villarreal no merece otro calificativo que el de trágico, y basta una ligera consideración de las estadísticas de accidentes para llegar a esta conclusión. Respecto a la segunda cuestión, está fuera de toda duda que se impone solucionar de una vez, y cuanto antes mejor, la comunicación entre la carretera nacional y la autopista con las zonas industriales, evidenciado el paso de grandes camiones con cargas peligrosas tanto por el casco urbano de Almazora como de la propia capital. Aunque en este último, y a modo de emergencia, parece muy apropiada la solución de acondicionar debidamente el camino de Fadrell, como informó hace unos días el Alcalde de Castellón. De momento, no hay duda de que sería una buena medida provisional, en tanto se arbitra una solución de carácter definitivo.

FRANCISCO PASCUAL

¿Por qué repetir toda una carta cuando basta con repetir una letra?

Advertisement for IBM 82 C typewriter with a picture of the machine and descriptive text in Spanish.

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO



Máquinas de escribir — Equipos dictado

TOD OFICINA

TRINIDAD, 33 y 35.

TELF.: 22 31 82 y 22 43 01.

CASTELLON

PROSIGUE EL I TROFEO PERGOLA

Después de una jornada suspendida por incomparecencia de los participantes, continuó el pasado domingo, con gran éxito artístico y poca asistencia de público, el I Trofeo Pergola. Celebrándose la quinta sesión de este concurso organizado por la Junta Central de Festejos de la Magdalena.

Abrió el desfile de intérpretes Manuel Montilla, con las más puras esencias del arte flamenco. Al que siguió el joven Luis Alberto en música moderna, en tercer lugar actuó Felipe Del Rio, en canción española y en flamenca más tarde. Tras él, Rosana Zarea, que cantó en catalán sus interpretaciones sencillas y profundas.

En conjuntos musicales se presentó el grupo Centauro con mucho sonido instrumental. En sexto lugar, las jóvenes Hermanas Dias, llevando perfectamente el duo de voces. Con potente voz actuó el octavo participante Manolo Salmey, precediendo a Tony Genil, que interpretó su popular «España cuanto te quiero». El guitarrista Ramón Jeneque, acompañado por Enrique Membrado y el grupo Vox y Mo-

dos, cerraron esta sesión del I Trofeo Pergola.

Como es habitual presentó el programa Vicente Escura, y la orquesta del Festival fue la dirigida por Jaime Palacios. El próximo domingo, día 30 tendrá lugar la sexta sesión, de la que les mantendremos informados.— A. B.

VOLADURAS EN CABANES Y TORREBLANCA

El Gobierno Civil ha autorizado a la Empresa «Dragados y Construcciones, S.A.», varias voladuras en los términos municipales de Cabanes y Torreblanca, desmontes números 14 y 17, Traza autopista, entre el día 1 de febrero al 31 de mayo, entre las 10 y 18 y las 13 y 15 horas.

Lo que se pone en conocimiento del público en general y en especial de los vecinos de los alrededores del lugar en que se efectuará la voladura para que sirva de advertencia en evitación de posibles accidentes.

NUESTRA CIUDAD

Programas de radio

LA VOZ DE CASTELLON CADENA R. E. M.-C. A. R.

MATINAL

7:30 Sintonía y apertura. - 7:32 Ayer y hoy. - 8:00 Diario hablado de España a las ocho. - 8:35 Rueda de conjuntos. - 9:00 Acuaría matinal. - 9:25 Antena deportiva. - 9:30 Discorama. - 10:30 Musical ortoprotono - 11:00 La hora del Supermercado del Tiesillo. - 11:30 El intérprete de la semana. - 11:35 La ocasión. 11:55 Noticias locales: Cartelera y farmacias.

MEDIODIA

12:00 El Angelus. Servicio informativo. - 12:05 Musical Castilla. - 12:30 Rueda la radio. 13:00 Escala en Castellón. - 13:25 Antena deportiva. - 13:30 Iberica Expres. Un programa realizado por Luis del Olmo.

SOBREMESA

14:00 Epícentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas. - 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España. 15:00 Club de amigos. Audición de discos solicitados. - 15:30 Deporte en cuatro tiempos. - 16:00 Musical Castilla. - 16:30 M. A. Noticias musicales. - 16:45 Novela: La hija del rencor. Capítulo: 59.

TARDE

17:30 Radio-Tarde.

NOCHE

20:00 Epícentro: Segunda edición. - 20:15 La zarzuela. - 20:40 Santo Roserío. Dirigido por el Excmo. y Rvdo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe - Castellón. - 21:00 Coplas. - 21:25 Noticias locales: Cartelera y farmacias. - 21:30 Penalty. Revista deportiva de actualidad. - 22:00 Diario hablado de Radio Nacional de España. 22:30 Noche de intérpretes - 22:55 Lectura de programas para mañana y despedida. - 23:00 Cierre de emisión.

RADIO CASTELLON

7:40 Sintonía y apertura de la emisión; 7:45 Matinal Cadena Ser. Producción de los Servicios Informativos de la Cadena Ser, con una amplia red de corresponsales y comentaristas sobre temas de máxima actualidad; 8:30 Música en Long-Play; 9: Cantos flamencos; 9:30 Los estrenos de la Ser; 9:45 La saga de los Porretas; 10: Matinal musical; 10:30 El intérprete del día; 10:35 Disco Club. Animado por Vicente Escura; 11: Mediodía Cadena Ser; 12: Servicio meteorológico de Levante; 12:05 Camino musical; 12:30 Noticias deportivas; 12:45 Nueva discoteca; 13: Cotizaciones de productos agrarios; 13:05 La hora del oyente; 13:20 Ayer y hoy; 13:35 Festival 77; 14: Actualidad 14 horas; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15: Cantos para Vd.; 15:35 Los estrenos de la Ser; 15:55 La canción de la semana; 16: Esmeralda. Novela de Delia Fiallo. (Cap. 67); 16:45 Una voz y una canción; 17: El hombre que ríe. Novela de Víctor Hugo. (Cap. 57); 17:30 Hágalo Vd. mismo; 17:45 Protagonista la música; 18: Se rueda; 18:10 Matzena cocina; 18:30 Pequeño musical; 19: La Fugitiva. Novela de Guillermo Sautier Casaseca. (Cap. 84);

19:30 Los cuarenta principales. (Revisión); 20:45 Actualidad regional; 21: Resumen informativo; 21:05 Música del mundo; 21:35 Ráfagas deportivas, por Cheneho; 22: Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 Música célebre; 22:45 Diario musical Ser; 23:30 Hora XXV. Director, Ignacio Gabillondo; 1 Cierre.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN OM Y FM

MARTES

8 Bon día; 8:30 Favoritos Vera; 9: Mañana Popular. Una sucesión de espacios que se prolongan hasta las trece horas y en los que está presente la noticia -servicio informativo de Radio Nacional, a las 10 horas- los discos recientes -Popular 45- a las 10:30-, las variaciones, los concursos y las grabaciones solicitadas por nuestros oyentes a través de sus comunicaciones postales y telefónicas, junto a otras audiciones como «La música distinta», a las 9:30; «Flamenco», a las 10:20; «Canción folk», a las 11:55, y «Album de recuerdos, cantando en campo», a las 12:55; 13:30 Calle Mayor (primera edición). Información provincial; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15: Tarde Popular. Un amplio programa de cuatro horas de duración en el que se dan cita los concursos -acerte y gana-, las noticias -reportajes en directo y servicio informativo de Radio Nacional a las 17 horas-, la música más actual -Popular 45, a las 17:30-, y los discos seleccionados por nuestros oyentes, a través de sus cartas 19 Calle Mayor (segunda edición) Espacio informativo: 20 La zarzuela; 21:30 Revista de toros; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22:30 Buenas noches, buena música; 24 Fin de emisión.

“Matadero 5”, de Roy Hill, en el Cine Club O. A. R.

El Cine Club O. A. R., nos presenta el jueves, día 27 a las 10:30 hora el film más completo de Roy Hill. Algo completamente diferente de lo que hemos visto hasta ahora. Este film lo podemos catalogar como de la nueva hornada, puesto que se ha autorizado en España desde este mismo año pasado. El mundo de fantasía del protagonista, junto con la cruda realidad del bombardeo de Dresde, hacen de las imágenes que estamos viendo, algo sorprendente y que mantiene en vilo al espectador.

De este film dijo el New York Post «Es una de esas raras películas en las que se plasma una y otra vez. Una memorable experiencia, algo apasionante.

UN MUERTO Y 13 HERIDOS AL EMPOTRARSE UN AUTOCAR CONTRA UNA CASA, EN JERICA

Según parece, al fallarle los frenos, el conductor perdió el control del vehículo

LOS ACCIDENTADOS

Una persona muerta y trece heridas de distinta consideración es el balance de un accidente de circulación ocurrido en la travesía de Jérica en la carretera nacional Sagunto-Burgos, al salirse de la calzada un autocar de viajeros.

El accidente se produjo en el km. 43 de la mencionada carretera general, cuando el autocar del servicio público de viajeros matriculada V-201289 conducido por José Mengual Castell, de 32 años, vecino de Museros (Valencia), sufrió avería al fallarle los frenos, saliendo de la calzada, volviendo posteriormente a la misma y empotrándose finalmente contra la casa número 40 de la calle de Loreto, en la citada población.

El accidente, resultó espectacular, resultando muerta en el acto la viajera Manuela Moyano Suárez, de 16 años, vecina de El Puig de Santa María (Valencia). Lesionados de carácter grave, el mencionado conductor, José Mengual Castell; Rosa María Oriola Gallán, de 16 años, vecina de El Puig; Antonia Escamilla Orón, de 18 vecina de Rafelbuñol; Dolores Barrera Toro, de 14, de El Puig; María Molina Ruiz, de 17 de la misma vecindad; Isabel Romero Peral, de 11 de El Puig; Miguel Chulvi Roberto, de 19 años, también de El Puig. Lesionados de menor gravedad, José Armero Díaz, de 16 años, vecino de El Puig; José Antonio García Gonzalo, de 17, vecino de Puzol; José Luis Flores Salvador, de 17, de El Puig; Emilia López Muñoz, de 17, de El Puig; Manuel Berdejo de la Cruz, de 19, vecino de Puzol y Jesús Cervera Torrabia, vecino de Valencia.

Casi todos ellos, fueron trasladados a la Ciudad Sanitaria La Fe, de Valencia, donde tras recibir asistencia algunos pasaron a sus domicilios, quedando el resto internado para posterior observación.

El autocar sufrió grandes daños, como asimismo la casa contra la que se empotró.

INTERRUMPIDA LA CIRCULACION

Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico.

Al haber quedado empotrado en la casa el vehículo, en sentido diagonal, respecto a la carretera, la circulación por la misma quedó interrumpida casi tres horas, hasta tanto fue avisada una grúa de gran tamaño que finalmente pudo apartar el vehículo de su posición, con lo que se restableció la circulación.

CULTOS - CULTOS - CULTOS -

SANTA MARIA. - Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana y 8 de la tarde. SAGRADA FAMILIA. - Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana. Tarde misa a las 8. SANTISIMA TRINIDAD. - Hoy, misas a las 7:15, 8, 9, 9:30 y 10 de la mañana. Tarde misas a las 4:30 y 7:30. SAN JOSE OBRERO. - Hoy, misas a las 9 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN PEDRO. - Hoy, misa a las 7:30 de la tarde. SAN FRANCISCO. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde. SAN VICENTE FERRER. - Hoy, misas a las 10 de la mañana y 7:30 de la tarde. SAN CRISTOBAL. - Hoy, misas a las 8 de la tarde. SAN MIGUEL. - Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. - Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde a las 7:30. SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. - Hoy, misas a las 9:30 de la mañana y a las 6 de la tarde. ERMITORIO DE LIDON. - Hoy, misa a las 5 de la tarde.

Funeraria "LA MAGDALENA"

EL SERVICIO Y LAS INSTALACIONES QUE CASTELLON SE MERECE. TURNO PERMANENTE. CALLE NAVARRA, 84 TELEFONO 22 01 97

EN CASTELLON... FUNERARIA VIRGEN DEL LIDON. PL. CLAVE, 17.- TEL. 21 01 42



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

DON VICENTE BULTO MONTAGUD

(ABOGADO)

QUE FALLECIÓ EL DÍA 11 DE DICIEMBRE DE 1976

R. I. P.

En sufragio de su alma se celebrarán misas, En Oropesa del Mar, los días 23, 26, 27, 28, 29, 30, 31 de enero, 1 y 2 de febrero, a las 8 de la tarde. En Castellón: Iglesia Concatedral de Santa María: Tréintenario. Día 27, Casa de Observación (Tribunal Tutelar de Menores), a las 6 tarde. Parroquia Ntra. Sra. del Carmen: Los días 1, 4, 5, 7, 9 de febrero, 7:30 tarde, 2, 3, 8, 8:30 mañana, 6, 11:30 mañana. P. P. Agustinos: Los días 19, 23 de febrero, 8 mañana, 21, 25 de febrero, 10 mañana, 1 de marzo, 10 mañana. Parroquia San Cristóbal: Los días 25 de febrero, a las 8 tarde, 3, 10, 17, 25, 26, 29 marzo, a las 8 tarde, 19 marzo, a las 10:30 mañana, 27 marzo, a las 12 mañana y 8 tarde. En Valencia: P. P. Capuchinos, 8 tarde, los días: 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25 de enero y 11 febrero. Día 31: Catedral. Capilla del Santo Cáliz, a las 8 de la tarde. En Salamanca: P. P. Trinitarios: tréintenario. En Pontevedra, Málaga (familia Mundina) y en Madrid. Su viuda D.ª María Teresa Serrano López y familiares, agradecerán la asistencia a alguno de dichos actos. Castellón, 25 de enero de 1977



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

DON VICENTE PARDO SOS

AGRICULTOR

QUE FALLECIO A LAS 19 HORAS DEL DIA DE AYER, A LOS 76 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su apenada esposa, D.ª Vicenta Tirado Vilarroig; hijos, Vicente, Guillermo, Vicenta, María-Lidón y Enrique; hijos políticos, Antonia Mas, Pilar Andrés, Alberto Granchel, José Miralles y Rosa Causanilles; hermanos, Juan, Francisco y Tomasa (Religiosa de S. José de Gerona), hermana política, Josefa Guiral, nietos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar HOY a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, en la Parroquia de la Sagrada Familia, por lo que les quedarán muy agradecidos.

Domicilio particular del finado: calle San Roque, núm. 63-1. Castellón 25 de enero de 1977.

(No se invita particularmente)

SUCESOS

RESULTO MUERTO AL CAER DESDE EL PISO OCTAVO

Un hombre resultó muerto al caer desde el octavo piso de una finca de la Plaza Alférez Provisional.

El hecho ocurrió poco después de las ocho de la mañana, cuando inesperadamente un hombre cayó desde el citado piso a las sos correspondientes a las autoridades Judiciales, acudiendo el Juez acompañado del Forense, reconociendo éste el cuerpo sin vida del hombre y ordenando aquél el levantamiento del cadáver y su traslado al Depósito Judicial para la práctica de posteriores diligencias.

Posteriormente, fue identificado. Se trata de Eulogio Sánchez Mayoral, de 64 años, natural de Encinasola de los Comendadores (Salamanca) y vecino de Castellón, en la Plaza Alférez Provisional número 3, en el piso desde el que cayó.

No ha sido posible conocer las circunstancias que concurrieron en el hecho.

PEATON ATROPELLADO EN LA TRAVESIA DE NULES

Un peatón resultó lesionado al ser atropellado en la travesía de Nules.

El accidente se produjo en el km. 47 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, en el cruce de la carretera de Villavieja, cuando el camión matrícula AB-7199-A conducido por Pedro Gómez Iñiguez, de 36 años, vecino de Almansa, alcanzó al peatón Inocencio Canós Barceló, de 72 años, que cruzaba la calzada por el semáforo.

Resultó lesionado de carácter grave el mencionado peatón, siendo instruidas las diligencias por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico de Castellón.

Se nos informa que el conductor del camión no advirtió que tenía el paso cerrado por el semáforo, momento en que cruzaba el peatón, debidamente, siendo alcanzado, con los resultados ya citados.

ACCIDENTE SIN HERIDOS

Dos turismos chocaron en el cruce de la carretera general con el acceso a Montornés, en el término municipal de Benicarló, sin que haya que lamentar desgracias personales.

El accidente se produjo en el km. 75 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, en el citado término municipal, al chocar el turismo matrícula B-845.798 conducido por Pedro Montegudo Navajas, de 31 años, vecino de Barcelona y el turismo matrícula CS-9031-E conducido por María Cristina Rojas Laviña, de 26 años, vecina de Boiro (Coruña).

No hubo desgracias personales, sufriendo daños los dos vehículos.

MENOR ATROPELLADO EN EL CASCO URBANO

Un menor que cruzaba la calzada fue alcanzado por un turismo, ocasionándole lesiones de las que fue asistido en la residencia de la Seguridad Social.

El accidente se produjo en la avenida Cernuda y Velasco, frente al número 21, cuando el turismo matrícula BA-28.355 conducido por Francisco Roger Amat de 48 años, alcanzó al menor José Luis Boquet Bógueña, de 12 años, que cruzaba la calzada sin apercebirse de la proximidad del turismo, cuyo conductor no pudo evitar el atropello.

Resultó lesionado, como decimos, el citado menor, siendo trasladado a la residencia, donde le fueron apreciadas lesiones calificadas de pronóstico menos grave, quedando internado en el centro.

Las diligencias fueron instruidas por la Policía Municipal y terminadas en la Comisaría de Policía.

SALIDA DE LOS BOMBEROS

Un pequeño incendio se declaró en la casa en construcción situada en el cruce de las calles República Argentina, Doctor Card, siendo avisados los Bomberos.

Acudió el retén número 2 al mando del cabo Martínez de Oñba, que en poco más de media hora, lograron sofocar las llamas.

Parece que en la planta baja había alguna cantidad de cartones y maderas que, por causas que se ignoran, se quemaron, sin que haya que lamentar desgracias personales.

Tampoco hubo daños de consideración.

PEATON ATROPELLADA EN EL CASCO URBANO DE CASTELLON

Una peatón resultó lesionada de importancia al ser alcanzada por un turismo, en el casco urbano de Castellón.

El accidente se produjo en la avenida de Rurriana, cuando el turismo matrícula CS-4856-D conducido por Jaime Solsomá Solsomá, de 42 años, atropelló a la peatón Carmen Díaz Expósito, de 40 años, vecina de Castellón.

Resultó lesionada de carácter grave la mencionada peatón, siendo asistida en la residencia de la Seguridad Social, donde quedó internada.

ROBAN DEL INTERIOR DE UN TURISMO

Del interior de un turismo que se hallaba aparcado en la carretera del Grao a Las Villas, forzando una puerta fue sustraída una máquina de filmar películas.

El turismo, matrícula VA-47.665, que se hallaba aparcado en las proximidades del km. 5 de la mencionada carretera, fue forzada una de las puertas, llevándose de su interior una cámara con varias «Canon» y numerosos accesorios, valorado todo ello en unas cuarenta mil pesetas.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Rafael Galán Gratal

JEFE DE ESTACION RENFE, JUBILADO QUE FALLECIO EL PASADO 30 DE DICIEMBRE HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S.

R. I. P.

Su afligida esposa, D.ª María Jesús Iradier; hijos: hijos políticos, nietos, y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa que, en sufragio de su alma, se celebrará el próximo Jueves, día 27, a las SEIS Y MEDIA de la tarde, en la Parroquia de la Santísima Trinidad. Asimismo se celebrará una Misa en Chilches, el día 12 de marzo, a las 7 de la tarde, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 25 de enero de 1977. (No se invita particularmente).

NUUESTRA PROVINCIA

FIGUEROLES: El deterioro del campanario, grave preocupación

Gestiones para su restauración



Figueroles que es un pueblo limpio, cuidado en muchos aspectos, siente actualmente la inquietud de no tener su Iglesia y campanario en perfectas condiciones. Sobre todo, este último, el campanario, que acusa muy sensiblemente los huellas dejadas por el paso del tiempo, en un deterioro exterior importante. En cuanto a la Iglesia, de traza sencilla, también presenta daños tanto en las paredes como en el tejado, por donde se filtra la humedad y bastantes goteras en días de lluvia. El reverendo don Rafael Vaquer, cura ecónomo de Figuerols, expuso recientemente este problema a las primeras autoridades de la provincia, desplazadas a la localidad para una visita oficial. Contando con ayuda oficial, ade-

más de lo que a buen seguro prestará el Ayuntamiento de la localidad, será posible abrir una suscripción entre los feligreses, con objeto de recaudar la totalidad de los fondos necesarios. Figuerols ha tomado conciencia de la necesidad de proceder a la mejora de la parte superior de la torre campanario, de bello estilo, y la propia iglesia. No es que exista de momento peligro de desprendimiento, porque a pesar del mal estado, la obra es sólida. Pero desde luego resulta muy oportuna la restauración, en evitación de que un emperoramiento posterior, del que pudiera derivarse algún daño para los transeúntes. Aparte, claro es, del propio valor monumental de la torre, que junto a la Iglesia compone una estampa clásica de Figuerols.

NOTICIARIO

VILAFRANCA DEL CID

La corporación municipal ha aprobado, inicialmente, el proyecto de «Delimitación de suelo urbano», con sus normas subsidiarias de planeamiento, redactado por el arquitecto don Ricardo Gómez Vicent, abriéndose el período de información pública, para la presentación de las reclamaciones que se estimen pertinentes.

UCENA DEL CID

Ha sido aprobada por el Ayuntamiento la ordenanza fiscal sobre imposición de contribuciones especiales, con motivo de las obras de renovación de la red de distribución de agua potable y abastecimiento.

SEGORBE

Acordado el deslinde del camino de acceso a la aldea de Vilatorrada, a la entrada de la misma, en la partida «Monte Torrada», se ha anunciado que el próximo 8 de abril se efectuarán las operaciones correspondientes.

ERICA

La Corporación local ha tomado el acuerdo de aprobar el proyecto de convenio entre la Caja de Crédito de la Diputación Provincial y el Ayuntamiento, sobre concesión de ayuda financiera, para la adquisición de terrenos con destino a la ampliación del complejo deportivo municipal. El máximo de referencia asciende a 1.049.000 pesetas.

ONDA

Ha sido elevada a definitiva la lista provisional de aspirantes admitidos a la oposición convocada por el Ayuntamiento, para

la provisión en propiedad de una plaza de ingeniero técnico industrial, vacante en la plantilla. La forman don Higinio Tena Betoret y don José García Blaya.

CASTELLON DE LA PLANA

Por el Ayuntamiento se ha interpuesto recurso contencioso administrativo, ante la sala correspondiente de la Audiencia Territorial del Tribunal Económico Administrativo Provincial, en la que se estimó la reclamación formulada por Urbanizadora Costa de Azahar, contra liquidación por tasa de servicios de desinsectación, correspondientes al período comprendido entre 1970 y 1974.

Según una resolución de la Dirección General de Administración Local, ha sido modificada la clasificación de la Secretaría de la Diputación Provincial, que pasa a ser de clase 2.ª, categoría 1.ª.

JUZGADOS COMARCALES

Al encontrarse vacantes las secretarías de los Juzgados Comarcales de Segorbe y San Mateo, la Dirección General de Justicia, acaba de anunciar su provisión mediante concurso ordinario de traslado, por antigüedad de servicios efectivos en la categoría.

Hilatura de estambre ya introducida en los fabricantes de Género de Fanto

Interesaría

REPRESENTANTE

para esta zona

Interesados escribir a Publicidad Sónak, S. L., Les Valls, 10,

3.ª, Sabadell.

Citar en el sobre Ref. 3.592.

VILLAHERMOSA: HISTORIA, ARTE Y PAISAJE

SUS RETABLOS DEL SIGLO XV JUSTIFICAN UNA VISITA

En un itinerario que publicamos recientemente pasábamos por cerca de Villahermosa. No la incluimos entonces porque suponía un exceso de recorrido y una falta de tiempo. Pero esta población merece una visita detenida. Dista 60 kms. de Castellón, 27 de Lucena y 15 del Castillo de Villamalefa, mereciendo por muchos motivos una detenida visita.

Situada a 731 metros sobre el nivel del mar, está inmersa en una zona montañosa de pintoresquismo simpático por cuyo pie discurren las aguas de los ríos Villahermosa y Carbó que fecundan fértiles huertas donde en cultivo asociado se producen excelentes manzanas.

Desde el río se asciende al casco urbano por pronunciados zigzags que trepan por la pineda. Lo primero que encontramos es la plaza de la Iglesia. A la izquierda el templo parroquial y a la derecha las ruinas del castillo que fue de Zeit Abuceit que pobló la villa en 1252 con vecinos de Villamalefa de donde le viene el nombre, ya que malefa en árabe es igual a hermosa en castellano.

Don Jaime I el Conquistador

concedió a tal rey moró de Valencia el señorío de Villahermosa con dominio que se extendía por Zucaina, Cedramán, Castillo de Villamalefa, Luciente, Argilla, Ayódar, Fuentes de Ayódar, Espadilla, Torrechiva, Vallat, Campos y Puebla de Arenoso.

Una de las hijas que tuvo Zeit Abuceit de su matrimonio con doña Dominga López, a la que se llamaba doña Aida, se casó con Ximén Pérez de Arenós el que fue Lugarteniente de don Jaime en el Reino Valenciano.

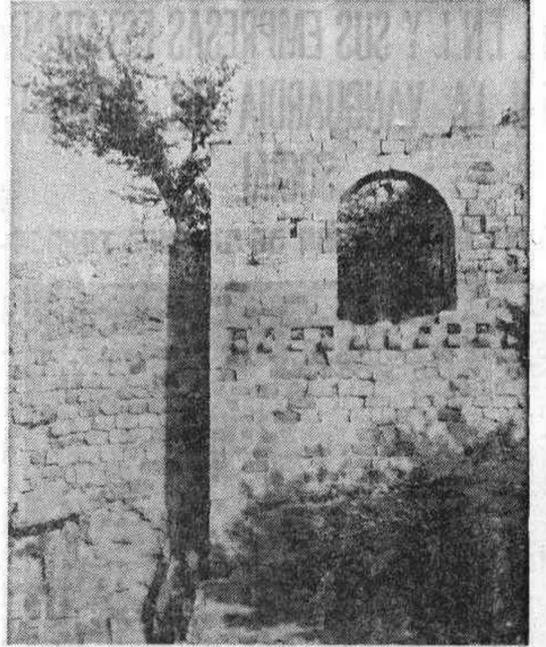
Zeit gobernó el señorío cristianamente hasta su muerte en 1217. Sus restos mortales fueron trasladados a Valencia con pompa y honores reales por disposición expresa del Conquistador, siendo enterrados sus restos mortales en la iglesia de los Caballeros de San Jaime.

LOS FAMOSOS RETABLOS

La iglesia es de grandes proporciones y nobleza arquitectónica. Nuestra mirada se sorprende al contemplar el altar mayor donde un conjunto de retablos nos admiran y fascinan. Los más importantes son: el de los Santos Mártires Lorenzo y Esteban y el de la Eucaristía pinta-

dos posiblemente por la misma mano sobre tabla de madera de pino y pertenecientes a la Escuela Valenciana. También el de la Virgen de la Leche que se atribuye a Guillem Ferrer (el «Maestro de Villahermosa») que fue discípulo y procurador de los famosos retablistas catalanes Jaime y Pedro Serra. En un altar lateral del lado del Evangelio está el de Santa Catalina que debió pintarse el año 1440. El retablo de la Eucaristía figuró en la Exposición del Congreso Eucarístico de Barcelona.

Todos estos retablos y otros más fueron pintados para la ermita de San Bartolomé, Patrono de la villa. El ermitorio tenía once retablos: cinco en los altares de la izquierda; los de San Bartolomé y San José, y la Virgen



Restos del legendario castillo de Zeit Abuceit



Conjunto de retablos del altar mayor de la iglesia parroquial de Villahermosa

del Rosario en el altar mayor, y los restantes en los altares de la derecha.

La iglesia de Villahermosa fue construida sobre el primitivo templo que fue donado por Zeit Abuceit al Obispo de Segorbe en 1236.

EL CASTILLO Y SU ENTORNO

Frente al templo parroquial podemos ver aún muchas piedras labradas en lo que fueron muros del castillo que habitó el rey moro Zeit Abuceit. Por la izquierda una empinada calle nos

lleva a un espacio llano en el que se ven restos de edificaciones. Allí está la Muela desde la que se domina un paisaje impresionante de montañas, barrancadas, el río anchuroso, la vega a sus lados, y oquedades en los cortes casi verticales del cerro de la Hoz que responden a los nombres de Cueva de la Guerra y la Amorosa, antiguas minas de cobre y bastante plata. Es una meseta tranquila, lugar propicio para la meditación y el descanso. El viejo castillo nos hace recordar una época gloriosa de guerreros, poetas y pintores con abundancia de apellidos famosos en los anales de la historia medieval.

ERMITAS IMPORTANTES

La primera está muy cerca de la población, a orillas del camino que va a Puerto Mingalvo que los villahermosanos confían verlo convertido pronto en carretera. Templo de notables proporciones y sólida construcción, no exento de valores arquitectónicos, al cual acude el vecindario el día 17 de enero.

La de San Bartolomé está más apartada. El día 24 de agosto van en romería. Unos a pie por las veredas del monte. Otros en coche por la carretera que nace en la de Castellón-Teruel cerca del empalme de la que va a San Vicente de Piedrahíta. El templo es grandioso, sólido y bello. Tiene hospedería y otras dependencias. En los alrededores una esplanada —donde se monta el «sport»— un barranco en la hondonada y a sus lados la fuente del Picayo que brinda un agua muy rica y fresca, y una pradera de verde césped.

LA POBLACION

Villahermosa reúne las mejores condiciones de habitabilidad. Buenas viviendas, buen comercio, agua potable a domicilio, luz eléctrica, bares y lugares de recreo y distracción. Sus calles y plazas hubieron de amoldarse a la topografía del terreno sobre el que se trazaron. El medio ambiente es seco. La atmósfera libre de contaminación. El clima frío en invierno y muy agradable en verano. Población muy grata para turistas y veraneantes. Sus habitantes son ecogedores y procuran hacer feliz la estancia a cuantos les visitan. Hay una copia que dice:

Villahermosa del Río Provincia de Castellón Hablan el baturrico Pero no el de Aragón. Vale la pena conocer esta villa encantadora asentada en las estribaciones de Peñagolosa.

GONZALO PUERTO

ONDA: Los proyectos de restauración del Calvario, adelante

En el Salón de Actos del Colegio del Carmen, la Banda de Música «Santa Cecilia» nos ofreció un estupendo concierto que causó una grata impresión por precisión y armonía, es decir una interpretación técnicamente perfecta y que hizo que la gran cantidad de aficionados, asistentes, se pusieran de pie en varias ocasiones, aplaudiendo masivamente a los músicos y su Director, en esta ocasión, don Miguel Rodrigo Plasencia, por sus felices interpretaciones.

El programa lo constituyó en la primera parte las siguientes obras: Casildo (pasodoble) de M. Villar; El Truist de los Tenorios (Selección), de J. Serranos; Katiuska, (fantasía), de P. Sorozábal, y Gigantes y Cabezudos (Selección) de M. F. Caballero. En la segunda parte fueron interpretados: Expo 70 (Himno), de Paul Yoder; Poeta y Aldeano (Obertura) de F. Von Suppé; L. France (Obertura) de V. Bout; y Antañona (pasodoble) de F. Tormo Ibáñez.

Como decíamos antes, actuó en esta ocasión como Director don Miguel Rodrigo Plasencia, natural de Foyos y que actualmente es Profesor de la Banda Municipal de Valencia, Profesor de la Escuela Musical de la

Unión Musical «Santa Cecilia» y Director de la Banda de Música de Foyos.

Al terminar el concierto tanto el Director como los músicos fueron felicitados por gran cantidad de asistentes.

Un nuevo éxito de la Unión Musical «Santa Cecilia» y que tiene programados más conciertos, los que ya anunciaremos oportunamente.

LA RESTAURACION DE NUESTRO CALVARIO

El Patronato creado para la restauración del Calvario sigue firme en su afán de lograr restaurarlo, ya que contando con el interés y aportación de los ondeses, va a lograrse su objetivo, de tal manera que van a comenzar estas obras de una manera inmediata.

Para ello se ha contado con la aportación económica de los ondeses y además con la de los grandes artistas de la cerámica local, de tal manera que éstos se han comprometido a pintar las cruces que hay que reponer, por haber sido deterioradas por el tiempo, y ya hay algunos que los tienen preparados.

CORRESPONSAL

PARO DE LOS PROFESORES NO NUMERARIOS DE LA PROVINCIA

El paro de los Profesores No Numerarios (P.N.N.) de Instituto de Bachillerato ha afectado en las últimas 24 horas a casi todos los centros de la provincia, con excepción del Instituto Femenino de Castellón.

De una plantilla de 174 profesores no numerarios se han mantenido en paro 116, sumándose además 9 profesores numerarios.

Los institutos afectados por estas irregularidades en su vida docente son el «Francisco Ribaldes», de Castellón, y los de Aiazora, Benicarló, Nules, Onda, Vall de Uxó, Vinaroz, Segorbe Burriana y Villarreal.

CONFLICTO EN LA PESCA

Parte de la flota pesquera de nuestro puerto quedó amarrada

ayer, como consecuencia de la decisión de un grupo de pescadores en relación con unas peticiones referidas al sistema de cotización de la Seguridad Social. Según fuentes sindicales, en realidad lo que se pide es la aplicación del reglamento que establece la ordenanza laboral.

A primeras horas de la tarde fue necesaria la presencia de la fuerza pública en la Lonja de Pesca con objeto de hacer posible la subasta de la pesca conseguida por las embarcaciones que se hicieron a la mar y no pararon.

Por la noche tuvo lugar una reunión, en la Cofradía Sindical de Pescadores «San Pedro», entre una representación de los armadores y la UTT y una llamada «comisión negociadora».

A últimas horas de la noche, puestos al habla con el Delegado Provincial de la Organización Sindical, éste nos informó que la reunión había concluido con muy buenas perspectivas de cara a la solución del conflicto. Asimismo, nos dijo también que, por la mañana, había recibido al Cabildo de la Cofradía con el que trató detenidamente la cuestión planteada en el sector.

VALL DE UXO: Los agricultores se oponen al trazado del gasoducto

IMPORTANTES HALLAZGOS EN EL PARAJE DE SAN JOSE

Un grupo de jóvenes estudiosos de la localidad, amantes de la Espeleología acaba de descubrir una serie de utensilios que se supone pertenecen al Período Paleolítico Superior (entre los 35.000 y 10.000 años antes de J. C.) y no sería extraño que aparecieran nuevos y verdaderos tesoros prehistóricos.

La noticia ha causado gran sensación en las autoridades locales y vecindario, ya que tales descubrimientos vendrían a enriquecer la historia de nuestra ciudad, tras haber sido descubiertos las Necrópolis Ibérica de la Punta y las excavaciones en el poblado, montículo contiguo al ermitorio de San José (de origen ibérico y romano).

Pero se impone ahora una inspección a fondo en esta nueva Gruta por especialistas en Espeleología para evitar pudiera quedar abortada por las obras que allí se vienen realizando, que deben quedar paralizadas hasta finalizar esta inspección.

LA HERMANDAD DE LABRADORES DICE NO, AL GASEODUCTO

Se reunió en Asamblea Plenaria Extraordinaria, la Hermandad de Labradores y Ganaderos, con la asistencia del Ingeniero Jefe del Servicio de Defensa contra Plagas de la Delegación de Agricultura, don Francisco Limón y los señores Blasco y Barquera, Técnicos del Citado Servicio, bajo la presidencia de don Ar-

turo Tuzón Gil, con una gran concurrencia de afiliados.

Los temas tratados fueron la lucha contra plagas de los agrios, informando ampliamente los señores Limón y Blasco, aclarando preguntas sobre plagas, concretamente sobre la mosca blanca, acordándose solicitar una Campaña de Lucha Dirigida en agrios, contra la araña roja y cochinillas, que durará desde 1 de marzo al 31 de octubre, y con carácter voluntario.

El segundo tema tratado fue el trazado del Gaseoducto por el término local. Dados los perjuicios y trastornos que ello ocasionaría en la zona naranja, servicio de aguas, caminos y aun a la propia población, se acordó por unanimidad, oponerse con total energía y decisión al proyecto.

ERNESTO PEREZ

¡OCASION!

325 hanegadas a: 83.000 Ptas.

Naranjos - Melocotones - nisperos.

Agua propia.

Facilidades.

Teléfono: 96/327 90 55

NACIONAL

EL I.N.I. Y SUS EMPRESAS ESTARAN EN LA VANGUARDIA DEL CAMBIO SOCIAL

TOMA DE POSESION DE GIMENEZ TORRES



MADRID 24. (Pyresa). — En la Sede del Instituto Nacional de Industria ha tenido lugar la toma de posesión de su nuevo presidente, Francisco Giménez Torres, presidida por el Ministro de Industria.

El acto comenzó con la jura del cargo del nuevo presidente y a continuación pronunció unas palabras Juan Miguel Antónanzas, que hasta hoy ha estado al frente del INI para agradecer la confianza que en él se había depositado durante todo este tiempo y dejar constancia pública del profundo agradecimiento a todos cuantos le habían ayudado en este período a sobrellevar la carga de la presidencia del Instituto. "No me corresponde a mí juzgar mi propio trabajo, pero sí deseo decir que una de mis preocupaciones principales —con ella vine y con ella me voy— ha sido profesionalizar y perfeccionar al máximo el funcionamiento del Insti-

tuto y su grupo de empresas, como conjunto integrado y coherente". Finalmente, Juan Miguel Antónanzas pidió al Ministro de Industria, Carlos Pérez de Bricio, que transmitiera su agradecimiento, respeto y lealtad de siempre al Presidente del Gobierno y a Su Majestad el Rey. Terminó dando la bienvenida al Instituto a Giménez Torres y se ofreció incondicionalmente al nuevo presidente y a todos los miembros del Instituto Nacional de Industria.

Muchos aplausos cerraron la intervención de Juan Miguel Antónanzas y seguidamente el nuevo presidente del INI se dirigió a todos los presentes diciendo, entre otras cosas: "Parto de una convicción, voluntariamente asumida: voy a desempeñar un puesto político, animado por un aliento político y al servicio de unas finalidades políticas. El que tales finalidades hayan de servirse con instrumentos, métodos y pautas de actuación sujetos a rigurosas exigencias técnicas, no nos puede hacer perder de vista el sentido, el fin último de nuestro trabajo". Francisco Giménez Torres afirmó que el INI y sus empresas estarán en la vanguardia del cambio social, de la evolución jurídica y de las transformaciones sociales que el proceso técnico permita, para promocionar las condiciones de vida de los trabajadores.

Tras hacer un análisis de las actividades del INI, su nuevo presidente proclamó públicamente su gratitud al señor Presidente del Gobierno y a su jefe directo el Ministro de Industria y su lealtad al Rey, símbolo de la unidad y expresión de la más alta esperanza española.

Al acto de toma de posesión de Francisco Giménez Torres asistieron numerosas personalidades, entre las que se encontraban los ex-ministros señores Cabello de Alba, Allende y García Baxter, Santos Blanco, Álvarez Miranda, Oñate Gil, Soñis Ruiz y García Hernández.

REGRESARON LOS CARDENALES ENRIQUE Y TARANCON Y GONZALEZ MARTIN

MADRID, 24 (Cifra). — A última hora del domingo regresaron a España por vía aérea los cardenales de Madrid y de Toledo. El Cardenal Tarancon regresaba de Alemania, donde ha permanecido unas jornadas acompañado del Secretario del Episcopado, Moseñor Yañes. El Cardenal Primado, González Martín, procedía de Roma, donde asistió a la canonización de la nueva santa española Rafaela María Porras y Ayllón.

LABORALES

Continúa el paro en el sector de la construcción, en Valencia

En Málaga también han ido a la huelga

SE RESTABLECE LA NORMALIDAD EN LOS TRANSPORTES PRIVADOS DE MADRID

VALENCIA, 24 (Pyresa). — Continúa el paro casi generalizado en el sector de la construcción valenciano, que desde el día 21 de diciembre afecta a unos 53 mil trabajadores de la provincia. El conflicto ha surgido al no llegar a un acuerdo entre trabajadores y empresarios sobre un nuevo convenio colectivo: la parte social pide 360 mil pesetas al año para el peón sin antigüedad y la económica ofrece 300 mil.

EN MALAGA

Los 18 mil trabajadores empleados en las 1.200 empresas de la construcción que operan en la capital malagueña han iniciado hoy una huelga total, mostrando su desacuerdo con el 20 por ciento de aumento salarial establecido tras la revisión de su

convenio colectivo provincial. No se tienen noticias concretas de todos los demás municipios malagueños, aunque se sabe que se han iniciado otros paros parciales entre los restantes 14 mil trabajadores de la provincia.

En la capital, piquetes de huelga han recorrido las obras, practicando la Fuerza Pública seis detenciones.

ENCIERRO DE TRABAJADORES AGRICOLAS

MOTRIL. — Cincuenta trabajadores agrícolas en paro se encerraron a las once de la mañana en la parroquia de La Encarnación, protestando por la suspensión de las tareas comunitarias municipales, que han dejado sin empleo a 30 trabajadores agrícolas. Los encerrados, entre los que se hallaban dos mujeres y una niña de tres años, fueron desalojados por la Guardia Civil a las tres y cuarto de la tarde. Una de las mujeres sufrió un desmayo al producirse el desalojo, siendo trasladada en ambulancia a un hospital.

Según los trabajadores en paro, la provincia de Granada tiene concedida una subvención de cinco millones de pesetas, todavía sin distribuir, para empleos comunitarios, por lo que piden la conservación de sus puestos de trabajo.

De La Mata Gorostizaga, en Ginebra

MADRID, 24 (Pyresa). — A media tarde de hoy, en vuelo regular de Iberia, ha salido con destino a Ginebra, el Ministro de Relaciones Sindicales, Enrique de La Mata Gorostizaga, con el objeto de mantener contactos con el Director General de la Organización Internacional del Trabajo, señor Francis Blanchard, respecto a la futura ratificación por parte de España de los convenios 87 y 98 de la citada organización, relativos a la libertad sindical y la protección del derecho de sindicación y negociación colectiva.

Acompañaban al señor De la Mata el Director General de Organización y Conferencias Internacionales del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor López Schummer, y el Director de los Servicios Informativos, Vicente Cebrán.

El regreso de la delegación, que preside el Ministro está previsto para el próximo miércoles.

RELACIONES SINDICALES EN GINEBRA

GINEBRA, 24. (Efe). — "El objeto de mi visita a Ginebra es mantener conversaciones con el director de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), Francis Blanchard, acerca de los preparativos para la futura ratificación por parte de España de los convenios números 87 y 98 sobre libertad sindical y derecho de sindicación", declaró hoy poco después de su llegada a esta ciudad el Ministro español de Relaciones Sindicales Enrique de La Mata.

CONFLICTOS EN EL TRANSPORTE DE VIAJEROS

MALAGA. — Tal y como habían anunciado los colegios afectados, esta mañana han iniciado un "lock out" total las empresas de transportes de viajeros malagueñas con servicio a escuelas y colegios. El paro empresarial —no de los trabajadores— afecta a 20 firmas y unos 100 autobuses y está motivado por la petición de las empresas concesionarias: de aumentar el precio de los servicios.

El conflicto afecta a Antequera, Estepona, Guadiaro, Málaga, Marbella y Vélez Málaga y en algunos casos se han organizado piquetes de huelga, por lo que la fuerza pública ha protegido a los autobuses (propiedad de los colegios) que prestaban servicio durante el día. Los aumentos de tarifas solicitados por las empresas concesionarias son de un 30 por ciento, aproximadamente, sobre los precios actuales.

EN BILBAO

Ciento veinte conductores del Ejército, la Guardia Civil y la Policía Armada conducen autobuses hoy en Bilbao, continuando una labor iniciada ya ayer domingo, para resolver el problema de transporte planteado por la huelga total de los 700 conductores y cobradores de "Transportes Urbanos del Gran Bilbao" (TUGBSA). Con la incorporación de estos conductores, protegidos por la Fuerza Pública, se ha restablecido el servicio, con carácter gratuito, en las principales líneas periféricas de ambas márgenes de la ría, que habitualmente sirven a unos 200 mil usuarios.

La huelga se inició el pasado viernes y los trabajadores en paro han insistido en el carácter exclusivamente laboral del conflicto, iniciado por la discrepancia entre las partes social y económica en la discusión del nuevo convenio, cuyo plazo de negociación finaliza hoy. Los trabajadores piden mejoras económicas que oscilan entre las 33.000 pesetas para los conductores-cobradores y las 24.480 para los cobradores.

VUELVE LA NORMALIDAD EN MADRID

MADRID. — La normalidad ha vuelto al sector del transporte privado de viajeros en la provincia, con la decisión de las empresas de las que aún existía conflictividad de readmitir a los despedidos. El acuerdo se alcanzó a mediadía de hoy en "ADEVA" (16 despedidos), tras de obtenerse un compromiso similar en TRADA (14 sanciones). Los 35 restantes despedidos pertenecen a "Martín" y "AutoCentros", empresas en las que se negociaba a primera hora de la tarde.

La única conflictividad, afectado, fundamentalmente al transporte escolar, está protagonizada por 90 autopatronos que prestan

servicios a la empresa "Julia". El paro está motivado por la negativa de "Julia" de aceptar aumentos en el coste de los servicios imprescindibles según los "pequeños patronos".

JAVIER ZULOAGA DIMITIÓ DE LA DIRECCION DE "UNIDAD"

SAN SEBASTIAN, 24 (Pyresa). — Don Javier Zuloaga, director del diario "Unidad" ha dirigido una nota al delegado nacional de Prensa y Radio del Movimiento, presentando su dimisión, por razones personales, renuncia que causará efectos en los próximos días.

Los "verdes" se han quedado pequeños

MIL PESETAS DE 1913, EQUIVALEN A 47.850 DE HOY

Se hacen necesarios los billetes de 5.000

MADRID, 24 (Cifra). — Un billete de 1.000 pesetas de 1913 equivale a 47.850 pesetas actuales. El billete "verde", que antaño contaba con amplio poder adquisitivo se ha quedado muy pequeño, respecto al valor de los grandes billetes del resto de los países occidentales.

El valor máximo de los billetes de algunos países de la OCDE es así:

- Alemania Federal, 26.000 ptas.
- Bélgica, 7.500 id.
- Canadá, 56.000 id.
- Francia, 7.000 id.
- Estados Unidos, 63.000 id.
- Italia, 8.500 id.
- Reino Unido, 2.000 id.
- Suiza, 22.000 id.

Cabe destacar, por otra parte, que España es uno de los países occidentales con una gama menor de billetes, ya que en la realidad sólo se utilizan los de 100, 500 y 1.000 pesetas.

Los billetes de 50 pesetas, o menos se dejaron de entregar en

mayo de 1963, fueron retirados de circulación por acuerdo del Banco de España de 1971, aunque se pueden canjear en esta entidad hasta el 17 de julio de 1979.

LOS BILLETES DE MIL PESETAS

Desde 1874 existen en nuestro país billetes de 1.000 pesetas, lo que antaño significaba un buen "pellizco". Pero que hoy han quedado desfasados como máximo billete del país. Para dar una idea de la pérdida de poder adquisitivo de 1.000 pesetas en la historia del billete basta indicar que un "verde" de 1936 equivale a 28.400 pesetas de ahora, en tanto que el billete de 1.000 pesetas de 1913 equivalía a 47.850 pesetas actuales.

La pérdida de significado del valor del billete de 1.000 se comprueba si examinamos el volumen de billetes en circulación en lo que va de la actual década. En 1971 había 265.987 millones de pesetas de los de 1.000 pesetas, en tanto que ahora ya superan los: 600.000.

En un año se fabrican en España 450 millones de billetes, de los que la mitad aproximadamente son de 1.000 pesetas, si se introdujesen los billetes de 5.000 pesetas se ahorrarían unos 100 millones de pesetas anuales por emitir menos billetes, dando el valor de 1 peseta por billete emitido.

VENTAJAS DE LOS BILLETES DE 5.000

Otras ventajas de la aparición de los billetes de 5.000 pesetas sería la merma de trabajo en los servicios de caja de entidades bancarias y empresas; ahorro de trabajo en preparación de nóminas; mayores seguridades en los trasladados, y se evitaría a los españoles llevar consigo un excesivo volumen de billetes (no de valor), ya que en el país no ha caído el uso del cheque ni de la tarjeta de crédito.

DESVENTAJAS

La mayor pega que se le pone a la emisión de billetes de mayor cuantía es que podrían suponer una facilidad para la huida de capitales. Medios oficiales opinan, en cambio, que el tema es más planteamiento moral que práctico, ya que el que quiere evadir capitales lo intentará hacer con cualquier billete, por lo que aquí lo más efectivo es una activa policía de aduanas y fronteras. Por otra parte, en medio especializado se señala que es más fácil seguir el curso de un billete mayor, por lo que cualquier investigación sobre los capitales huidos sería más fácil.

ENTIERRO DE LAS VICTIMAS DEL ACCIDENTE DE AVIACION OCURRIDO EN VALENCIA

MADRID, 24. (Pyresa). — Esta mañana ha tenido lugar el traslado de los restos mortales del capitán Rodolfo Muro Crespo, el subteniente Montes y el brigada Pérez Muñoz, muertos en acto de servicio el pasado jueves día 20 junto con otros nueve militares del Ejército del Aire, cuando el avión en que viajaban se estrelló cerca de Valencia.

Los restos mortales de estos militares fueron trasladados ayer domingo desde Valencia a la base aérea de Getafe, a donde se habilitó una capilla ardiente.

Esta mañana, y con la asistencia del Ministro del Aire, teniente general Franco Iribarnegaray, y del Jefe de la Primera Región Aérea, teniente general Cuervo Medina, se ofició un funeral de cuerpo insepulto, en uno de los angares de la base.

Seguidamente, una compañía de la Policía Militar del Aire con banda y música, desfiló ante los féretros rindiéndole honores militares.

Las autoridades anteriormente citadas expresaron su sentir a los familiares de los militares muertos en acto de servicio, y a continuación en tres furgones

SE DESPIDE SOLO DE LOS CARTEROS

TARRAGONA, 24 (Cifra). — Sin previo aviso, el hasta ahora Gobernador Civil de esta provincia, Agustín Castañón Roy, se ha presentado esta mañana en la sede de la Administración de Correos y Telégrafos, a fin de despedirse de su personal, y en especial de los carteros, con los que ha mantenido una cordial reunión, a fin de mostrarles su gratitud por su leal colaboración, prestada durante los jornadas en que se produjo la huelga nacional de carteros.

El señor Castañón, tras dar muestras de su gratitud a los integrantes de dicho cuerpo, ha hecho saber que esta iba a ser la única visita de despedida que realizaba al cesar en su cargo como primera autoridad civil de la provincia.

CLAUSURA DEL CONGRESO NACIONAL DE LAS GENERACIONES FORMADAS EN EL FRENTE DE JUVENTUDES

MADRID, 24. (Pyresa). — "Cuando mueren los héroes, proliferan los enanos, pero no crecen". "España no es una región equiparable a las otras regiones, sino el compendio de todas ellas", "la juventud es un valor presente: si el joven interesado no le dejamos envejecer". "Nuestro empeño debe ser elevar esta Patria nuestra tan dolorosamente sentida".

Estas fueron algunas de las frases más aplaudidas del discurso de clausura del Congreso Nacional de las Generaciones Formadas en el Frente de Juventudes, que corrió a cargo de su presidente, Jesús López Cancio.

Este acto final del congreso, que a lo largo de tres días ha mantenido reunidos en intensas jornadas de estudio y trabajo a los numerosos asistentes a esta convocatoria, concluyó con el canto del "Cara al Sol", interpretado por todos los asistentes puestos en pie, que corearon los gritos de "España, una, grande, y libre".

La clausura del congreso, a la que asistieron representantes de diversos grupos afines y durante la que se leyeron telegramas de adhesión, comenzó hacia las once de la mañana, con la lectura de un informe relativo al congreso por el secretario general del mismo, Rafael Luna Giljón.

En este informe, el secretario general reseñó las modificaciones que habían sido introducidas a las ponencias que durante el día anterior habían sido expuestas y estudiadas ("Un modelo económico-social para España", por Juan Velarde Fuentes; "Política de educación y juventud", por Antonio Castro Villacañas; "Unidad nacional y regiones", por Juan Echevarría Puig, y "Las instituciones", por Cruz Martínez Esteruelas).

A continuación el presidente del congreso nacional, Jesús López Cancio, saludó a los invitados de otros grupos políticos asistentes al acto, y agradeció a la junta coordinadora y a todos

los congresistas la labor realizada para y durante la realización del congreso.

PROTESTA DE LOS REPRESENTANTES JOVENES

Durante la celebración de este congreso ha habido, no obstante, algún desacuerdo por parte de algunos de los asistentes al mismo. Concretamente ayer y durante la sesión de clausura fue repartida una nota a los representantes de los medios informativos allí acreditados en la que denunciaban diversos aspectos del congreso.

La nota de referencia hace consideraciones en relación al procedimiento seguido durante las sesiones de trabajo, concluyendo que "este procedimiento tan poco democrático se ha empleado en un intento más de canalizar hacia partidos derechistas el caudal humano de las generaciones nacidas a la política en el Frente de Juventudes".

CRONICA DE MADRID AIRE HOSCO EN UNA CIUDAD TRISTE

Por Alberto CRESPO

No hay nada agradable que contar de Madrid, sino más bien lo contrario. La violencia le ha dado un aire hosco a la ciudad y la sangre y la muerte han visitado sus calles. En el término de día y medio, dos muertos y un secuestro. Ante estos hechos dolorosos, los ciudadanos de la capital, protagonista día a día de esta crónica ciudadana, no pasan de ser triviales inconsistentes. ¿Qué escribir de una ciudad atribulada si no es su propia tribulación?

Basta somerse a los periódicos de la tarde del lunes —primeros reflejos fieles de los últimos acontecimientos— para ver la profundidad de su inquietud ante los estallidos de violencia vividos por la capital. Un asesinato, el domingo. El secuestro del Teniente General Villacañas, el lunes por la mañana, y también hoy, horas después, la muerte de la joven María Jesús Nájera Julián, herida en la manifestación de la mañana. «El secuestro del Teniente General Villacañas», Presidente del Consejo Superior de Justicia Militar —escribe Abel Hernández en «Información»— unido al largo cautiverio del señor Oriol Presidente del Consejo de Estado, parecen hechos encadenados; gravísimos incidentes de ayer en Madrid, con el trágico balance de un joven asesinado, también son significativos; manifestantes que pedían a gritos amnistía llevaban «cortés Molotov» en la mano, mientras hacían acto de presencia los pistoleros. El panorama, ciertamente, no es alentador. A juicio del comentarista citado, los provocadores de la violencia, tanto de la derecha como de la izquierda tratan de «desestabilizar» el proceso político hacia la democracia.

Esta parece ser la causa principal de la pre-

ocupación que se observa en la prensa madrileña: que el deterioro de la situación frene o detenga la evolución iniciada. «El futuro de España no se construye a base de terror y de sangre inocente —puede leerse en «Pueblos»—. Tampoco se abren vías de entendimiento lanzando un reto a la legalidad, perturbando la vida ciudadana, haciendo posible, aunque no se quiera, el desmoronamiento de unos miles de personas convocados a manifestarse sin autorización. Es más, con expresa prohibición de hacerlo.

En fin, Madrid es ahora una ciudad triste, por que la violencia tumultuosa o criminal sólo puede engendrar tristeza y dolor. De otra parte, de vida de sus habitantes adquiere un tono de crispación perturbador, su actividad se resiente y su ánimo decrece al compás en que nuevas ansiedades —las producidas por la violencia— se suman a las normales de su vivir cotidiano. «Ya llega, ya llega el maratón de violencias que tan meticulosamente nos habrían preparado para impedir que este país recuperara la libertad y el dominio de sí mismo —exclama en su editorial «Diario 16». Una indigna escalada de actos de provocación alcanzó hoy su punto culminante cuando un teniente general fue secuestrado al salir de su casa camino de Consejo Superior de Justicia Militar, que preside. La proyección estaba calculada al milímetro. Aquí nos quieren imponer un infierno a la argentina, donde nos metemos todos».

He aquí el tono de los periódicos madrileños. Cabe pensar que refleja una preocupación generalizada en la opinión pública de la capital, en todos sus estratos, en todos sus barrios, en todos y cada uno de sus hombres.

NACIONAL

EL PENDULO

Las cosas se pusieron mal a última hora. Marco de oro para la palabra «serenidad». Hay que ejercer la autoridad y dejar las negociaciones, dice Pedrosa Latas. — El país, quiere la democracia.

Por Fernando ONEGA

EVIDENTEMENTE, las cosas se pusieron mal a última hora. El cronista no tiene donde elegir. Hay, a las once de la noche, dos vidas humanas en el balance de la historia de los días frenéticos, y dos ilustres hombres — Oriol y el Teniente General Villaseca — permanecen bajo la incierta custodia de los secuestradores. Según se cree, otra vez ha sido el GRAPO; un misterioso GRAPO sin otras credenciales que las de GRAPO; un misterioso GRAPO que se mueve y un tremendo interrogante sobre quién hay detrás: su financiación, sus móviles auténticos, el destino al que un centenar de hombres quiere llevar a treinta y cinco millones de españoles.

Pensaba escribir un comentario pesimista, porque un periódico titula «Situación pre-revolucionaria», pero no. No puedo sentirme pesimista, porque los telétipos acaban de pasar un mensaje que reconforta. Es el telegrama del Capitán General de Burgos al Jefe del Cuarto Militar del Rey. Al final de sus breves líneas, dice escuetamente: «Reiterando a Su Majestad inquebrantable adhesión serenidad fuerza mis órdenes. Hoy coherencia la palabra «serenidad», proveniente de quien proviene, y la búsqueda un marco de oro en la vida de un país que puede sentir temor. La transición es dura, se está poniendo más dura, encuentra enemigos nuevos, hay todavía violencia que quiere salir de sus cerros, pero al final, cuando el día agoniza y muchas familias españolas esperan las últimas noticias de la televisión, un militar, un alto e ilustre militar, ha escrito en un telegrama la palabra «serenidad».

AHORA el gran tema de estos días vuelve a ser, como siempre que se hace un alto en el camino, esta consigna: continuar. Y parece que esto se hace. El Presidente Suárez dio ayer el ejemplo de recibir, a pesar de toda la tensión ambiental, a los miembros de la oposición que iba a discutir temas tan a contrapelo como la amnistía o las condiciones electorales. Lo hizo, y debe ser considerado como positivo. Las necesidades de España (de la oposición y de los más ortodoxos) están por encima de las desgracias de un día. Y esto habrá que escribirlo con referencia a las peticiones de mi ilustre paisano y amigo Antonio Pedrosa Latas.

Pedrosa Latas promueve la solicitud de un pleno extraordinario de las Cortes, para que el Gobierno dé cuenta de la situación del orden público en España. En sus declaraciones a una agencia, opina que hay que ejercer más la autoridad y dejar las negociaciones. Con todos los respetos, todavía se pueden compaginar ambas cosas. ¿Estamos seguros de que alguien que quiera gobernar sin haber ganado una guerra puede evitar, por muy autoritario que sea, el secuestro o la presencia de un asesino que dispara a bocajarro sobre un joven cuyo único delito era manifestarse? ¿Estamos seguros de que el país no se sentiría mucho más dramatizado si se olvidase la tolerancia y se cerrase toda puerta al diálogo, como si la política española fuera patrimonio de unos cuantos?

Discúlpeme el lector el tono de discurso de estas líneas. En realidad, sólo pretendo llegar a este final: el país quiere la democracia, porque la votó mayoritariamente. La quiere en determinadas condiciones, que presumiblemente son las propuestas por el Gobierno que actualmente sirve el espíritu de la Corona. Pero la cercanía de las elecciones, y la posibilidad teórica de que los votos puedan decidir una transferencia de poderes a la mayoría, solivianta los ánimos de alguien. ¿De quién? No lo sé, pero es, desde luego, de alguien que se cree que va a quedar desplazado del proceso que la sociedad respalda.

ENTONCES, la estrategia es cortar la evolución pacífica. Secuestran a un alto militar quizá con la disculpa de que así se puede pedir la amnistía; pero no se dan cuenta de que el procedimiento puede llevar al «pincheteo». Matan a un joven, sin pensar en que ya es demasiado tarde para que se pueda detener, o cambiar un proceso que es irreversible. En el medio, como siempre, como hace años, como en el futuro, sigue quedando la moderación. La moderación que yo he visto en las calles de Madrid en el rostro de aquellos padres de familia que escapaban con miedo de una manifestación. Eran los hombres que no se hacían un problema de la autoridad, pero se lo hacían, y gravemente, de que unos cuantos, unas decenas de individuos, pudieran convertir este domingo y este lunes en dos días para la reflexión y la mala suerte. Eran los hombres a los que, seguramente, les agradaba que la situación se arvele en la mesa de negociaciones y no en el desafío del chantaje.

«Estamos consolidando el propósito organizador y de concordia de todos los españoles»

Martín Villa preside la toma de posesión de los nuevos gobernadores civiles

MADRID, 24 (Pyresa). — En la antigua sede de Presidencia de Gobierno tomaron hoy posesión de sus cargos los siete nuevos gobernadores civiles en un acto que estuvo presidido por los ministros de la Gobernación y Secretario General del Movimiento señores Martín Villa y García López y al que asistieron el Subsecretario de Gobernación, señor Orti Bordás y el Vicesecretario General del Movimiento, Eduardo Navarro.

En el discurso pronunciado por Martín Villa dijo que al Gobierno le amilanaban las dificultades presentes, que, incluso, pueden ser mayores, en la medida que vayan alcanzando los objetivos propuestos.

Después destacó las muestras de ciudadanía de los nuevos gobernadores al aceptar estos cargos de responsabilidad en estos momentos difíciles pero a la vez esperanzadores. Prometió a los

gobernadores toda la ayuda, estímulo y comprensión por parte del Gobierno, y señaló que una de sus misiones es el ser animadores de la vida política mediante el diálogo con los distintos grupos.

Señaló las oposiciones que van a encontrar en el terreno de la intolerancia, y de los extremismos, pero manifestó también siendo derrotados por la voluntad del pueblo.

El señor Martín Villa dijo también: «Estamos consolidando el propósito organizador y de concordia de todos los españoles, deseo expresado del Rey. Por otra parte, en este campo actual de dificultades y esperanzas quiero hacer mención especial de los gobernadores civiles, los de Guipúzcoa y Vizcaya, que acaban de jurar sus nuevos cargos, y quiero hacerles saber que el Gobierno no exhortó a los nuevos goberna-

dores a forzar y fortalecer diálogos y acercamiento, erradicando totalmente los extremismos en una etapa esencial de un pueblo que ha sabido instaurar formas democráticas abiertas, en pos de la convivencia nacional.

Anteriormente el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, recibió a los nuevos gobernadores que iban acompañados por el Ministro Secretario General del Movimiento, Ignacio García, el Vicesecretario General, Eduardo Navarro y el Delegado Nacional de Provincias, Pérez Taboas.

Los gobernadores que han jurado su cargo son los siguientes: José María Belloch, Guipúzcoa; Rafael Hurtado, Huelva; Julio Camuñas, León; Román Ledesma, Soria; Francisco Robert, Tarragona; Miguel María Uriarte, Vizcaya, y Vicente Segrelles, Zaragoza.

OBSERVATORIO

EL VERBO PROHIBIR

Por Cristóbal PAEZ

La huelga conlleva una larga nómina de damnificados, comenzando por los propios trabajadores. La del transporte privado ha afectado al grupo de los ciudadanos que de jure y de facto disfrutan de una incontestable declaración de inocencia: los niños de edad escolar. Después del artículo de Víctor de la Serna apareció el otro día en «Informaciones», sobre casi todas las palabras. Los críes se encontraron entre la espada de unos, los «piquetes» de la violencia, y la pared de otros, los trabajadores que habían decidido libre y voluntariamente no secundar el paro. Está, pues, meridianamente claro que todo movimiento huelguístico adolece de la necesaria unanimidad y, en muchas ocasiones, del obligado respaldo de la mayoría. Ello nos lleva de inmediato a considerar que existen dos clases de huelga: la democrática y la totalitaria, en función de que se haya respetado o, por el contrario, se haya despreciado el consenso mayoritario de los trabajadores.

El tema de los «piquetes» es cada vez más inquietante y su ilegal actuación está tipificada en la ley penal. Su represión judicial, empero, salta a la vista que está erizada de dificultades. Los «piquetes» están dando mucha guerra y continuará dándose en el futuro inmediato, porque sus fórmulas de disuasión pertenecen a la mecánica del terrorismo.

Algo ha cambiado, y muy espectacularmente, en este país. Si antes era obligatorio no ir a la huelga, ahora es obligatorio ir a ella. Es decir, la decisión de no prohibir, como antes, desde el poder, ha trasladado el centro de gravedad de la prohibición a la esfera sindical concreta que, sin escrupulo democrático alguno, utiliza el arma de la piquetería. Una prohibición pública se ha convertido en una prohibición privada. Con lo cual, si antes se herían los derechos humanos desde un sitio, ahora se hieren desde otro. Lo que ha dejado de estar prohibido por el Gobierno lo prohíbe después la oposición democrática. Está cerca, muy cerca, cerquísima de todos nosotros la funesta manía de prohibir.

La espiral de la violencia es el cuento de nunca acabar, ya que, a lo que se ve, se contrae a un juego de transferencias. Pero ello no rebaja en absoluto sus altos costes sociales. Sufre la sociedad y padecemos todos. Es un pésimo negocio.

CRONICA POLITICA

ATENTADO CONTRA EL PROCESO DEMOCRATICO

MADRID, 24. (Crónica de Pyresa, por P.I. González, especial para MEDITERRANEO). — Ante los gravísimos sucesos ocurridos ayer y hoy en Madrid, el secuestro del Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar y la muerte de dos jóvenes manifestantes, el Gobierno mantiene su absoluta serenidad, aunque contempla con preocupación los hechos, según ha manifestado una fuente próxima a la Presidencia del Gobierno. La fuente mencionada estimó que estos actos pretendían entorpecer un programa que el Gobierno desarrolla con firmeza y que estos actos no le van a apartar de su línea política.

Las gestiones del Gobierno dijo esta mañana Martín Villa en el acto de toma de posesión de los nuevos gobernadores civiles, tenía que tropezar con los extremismos de todo signo que la gran mayoría del pueblo español rechaza y condena, extremismos que afloran en las manifestaciones callejeras, el asesinato y los secuestros. Las dificultades no

nos amilanaban, nos estimulan y quizá se hagan mayores en el futuro, a medida que los extremistas se den cuenta de que estamos llegando a la meta propuesta.

Coincidiendo con los puntos de vista del Gobierno, todos los partidos políticos han condenado el secuestro del Teniente General Villaseca Quilis y la mayor parte de ellos coinciden en calificarlo como un intento de desestabilización en el pacífico proceso hacia la democracia, y una intolerable provocación. Uno de los portavoces de los partidos — Antonio García López, del PSDE — va más lejos, denunciando la participación de potencias extranjeras, interesadas en impedir, a toda costa, el desarrollo normal de las elecciones.

Pedrosa pide un pleno de las Cortes

En las Cortes, por el momento, se han producido dos reacciones: la solicitud de un pleno extraordinario por parte del procurador Antonio Pedrosa Latas y la condena enérgica del grupo parlamentario independiente.

Pedrosa Latas ha dirigido un escrito al Presidente de la Cámara para que, por su propia iniciativa, tenga a bien convocar un pleno extraordinario al objeto de que el Gobierno explique, con la máxima urgencia, la situación del orden público, cuyo alarmante deterioro en los últimos meses —añade— viene provocando la justificada zozobra del pueblo y amenaza con romper los cimientos mismos de la sociedad y la unidad del Estado español.

«Raro es el día —dice el procurador en su escrito al señor Fernández Miranda— en que, a través de los medios informativos deja de llegarnos a los españoles la noticia de alevosos secuestros. Culminando esta mañana en el del Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, de manifestaciones sangrientas, como la de ayer, domingo; de huelgas salvajes, con interrupción del servicio público y grave daño a los intereses generales; de agresión continuas a las fuerzas del orden; de exaltaciones separatistas, con grave ultraje de la bandera nacional, de amenazas por doquier a honrados ciudadanos, etc.»

En su escrito al Presidente, Pedrosa Latas afirma que ya sabe que los plenos de las Cortes, salvo los de carácter ordinario sólo podrán convocarse

por iniciativa del titular de la Cámara a instancias motivadas de cien procuradores, y que las interpelaciones habrán de solicitarse del Gobierno con veinte días de antelación, por lo menos, al señalado para la celebración del respectivo pleno. Pero que sin tiempo para buscar las firmas reglamentarias y en atención a las apremiantes circunstancias del caso, se dirige al Presidente de las Cortes, para que en uso de sus facultades reglamentarias convoque a la mayor brevedad el pleno antes citado.

Por su parte, un portavoz del grupo parlamentario independiente ha manifestado que el GPI apoya decididamente la política llevada a cabo hasta ahora por el Gobierno, en el intento de conducir a España hacia una normalidad democrática, repudiando los hechos que tratan de arrastrar nuestra sociedad hacia posiciones extremas. El portavoz concluyó que el GPI manifiesta con toda claridad su creencia en que cualquier perturbación de la paz pública únicamente beneficia a los grupos extremistas que tratan de entorpecer la unánime aspiración de los españoles.

ANTE la aprobación de la Cámara de Diputados Italianos del proyecto de ley sobre el aborto la Conferencia Episcopal Italiana, ha hecho público un comunicado oficial, expresivo de su profundo pesar por un acontecimiento tan doloroso en la historia y en la vida nacional.

«Los obispos —dice el comunicado— sienten el deber de recordar A TODOS LOS CREYENTES (el subrayado es mío), que ninguna ley positiva puede cancelar el valor moral de las acciones humanas y que, por tanto, ante Dios y la conciencia, el aborto provocado no pierde su carácter de gravísima culpa, porque rompe una ley escrita en el corazón del hombre y confirmada por el evangelio».

Queda claro que los creyentes han de sentirse vinculados a la terminante declaración de sus pastores. Más ¿Y los no creyentes que, por desgracia, no son pocos?»

Si el aborto constituye un infame desacato a ley natural, ningún poder humano está legitimado para legalizarlo. Esta es la cuestión. Cuestión que, ante los tiempos que se avecinan, nos va a dar a los españoles el mismísimo centro de la diana.

DICE en su magnífica «cucaña» de todos los días, o «Boletín de urgencia», mi querido compañero Luis Blanco Vila que «hoy se empieza a llevar de nuevo la comunicación directa, de viva voz. Repase el paciente y curioso lector —añade— la lista de los llamados «actos para hoy y verá como se prodiga la expresión oral, cuya incidencia máxima se dará en la comunicación por vía de propaganda política».

Ante tamaño panorama, Blanco Vila, apoyado en el testimonio de autoridad de Manuel Blanco Tobío, habla de la «futilidad de escribir», por donde vamos a despiñarnos quienes firmamos asiduamente en los periódicos diarios.

Lo afirmado por Blanco Vila me recuerda algo que escribió don Manuel Azaña en el prólogo a su libro de discurso político «En el poder y en la oposición», editado por Espasa-Calpe en 1934. Decía Azaña: «Nuestro público, afirma quién se precia de conocerlo, prefiere la audición a la lectura; y de hecho un discurso vale más a la reputación de un hombre que una docena de libros. Es además forzoso, dentro de las condiciones generales de la política, que la muchedumbre, sean cualesquiera sus últimos motivos determinantes, forme de oídas su parecer cotidiano; un estado de opiniones se alimenta, sin duda, de la experiencia personal de cada opinante, pero es parte no tesada hasta hoy de esa experiencia al acarreo de innumerables decires».

Considerando ambos pareceres Blanco y Azaña, mucho me temo que estemos en vísperas de «descolumbar» la prensa española, o «parlamento de papel». Pero técnico a la vista...

CRONICA DE BARCELONA

DESMANTELARLO TODO

BARCELONA, 24 (Especial para Pyresa, por Manuel Pamiás). — Los sucesos de ayer, domingo, han tenido repercusión en Barcelona, y las acostumbradas manifestaciones dominicales tubieron más violencia que en jornadas anteriores. Ayer, sobre las ocho y media de la tarde, los lugares estratégicos de la ciudad donde acostumbra a celebrarse las manifestaciones fueron prácticamente tomados por las brigadas antidisturbios. La salida del Liceo, en donde acababa de representarse «Mefistófeles», fue pobre y triste. Ahora, la costumbre es que en las voladas de gala, los coches que se dirigen al Liceo son apedreados con tomates. Para hoy y mañana se esperan alteraciones estudiantiles como reacción a los sucesos de Madrid.

Con todos estos detalles, aumentará el turismo y hemos de sentirnos tan optimistas como asegura el Ministro del ramo? Es un momento confuso del país; es la época de desmantelar un edificio con rapidez, sin tener nada con qué sustentarlo. Y se tergiversan los hechos. Ayer, televisión, en un programa de sobremesa, habló de normalizar las relaciones con Rumanía después de cuarenta años. ¡Qué indocumentados, Señor, y qué falta de rigor histórico! Hace cuarenta años comenzó la guerra civil española; no la mundial, que no lo hizo hasta 1939, y, además, en Rumanía no debió terminarse hasta 1944, y el Rey vino,

en principio, a refugiarse a España. Por lo tanto, nada de hace cuarenta años que no existen relaciones. En el mismo espacio informativo de Televisión Española se hablaba de un accidente de aviación en un aparato que se dirigía a Mánises; sin dar la noticia de su localización. Seguramente, el programa, además de estar fabricado en conserva, estaba realizado con inconsciencia, que es, al parecer, moneda de curso legal.

Es la hora de desmantelarlo todo. En el edificio del Ayuntamiento de la vecina ciudad de Hospitalet han sido eliminados el último parte de guerra, que estaba colocado en la fachada del edificio, y la plaza de los vecinos asesinados durante la contienda. Pasado mañana se cumplen treinta y siete años de la entrada en Barcelona de las tropas nacionales, y no se anuncia ningún acto oficial. Sólo algunas entidades particulares llevarán a cabo una ceremonia, en la que figura «rendida floral en los fosos de Santa Elena, donde se fusilaron más personas que víctimas ocasionaron los bombarderos sobre todo Cataluña».

Una gran mayoría de personas sensatas, especialmente la juventud, está deseando que muchas cosas cambien, porque el paso de los años tiene una impronta lógica y normal, y hay que adecuarse al ritmo de los tiempos, pero siempre que, antes de derribar algo se tenga un repuesto preparado. Este repuesto, por ahora, no se vislumbra.

JURA DE BANDERA EN LA ACADEMIA DE LA GUARDIA CIVIL

UBEDA (Jaén), 24 (Cifra). — Un total de 169 alumnos guardias, pertenecientes a la 71 promoción, prestaron juramento de fidelidad a la bandera y otros 983 lo renovaron en un solemne acto celebrado en la academia de la Guardia Civil de esta localidad.

Al final de una misa de campaña, oficiada por el teniente capitán padre Luis Arroyo, se procedió a la toma de juramento, pronunciado seguidamente unas palabras el Director del Centro. Fuente Coronel José García Castillo, que tuvo un especial y emocionado recuerdo para el Generalísimo Franco. A continuación tuvo lugar un desfile de todas las tropas.

Por último, se procedió a la bendición de una imagen del Santísimo Cristo de la Expiración, titular de la cofradía ubedense, del mismo nombre, de la que la Academia es hermano mayor honorario y cuyo autor es el escultor sevillano Juan Luis Valsallo.

EL TIEMPO SE RECRUDECE EL TEMPORAL

MADRID, 24. (Pyresa). — Durante las últimas 24 horas, se han registrado lluvias en Galicia, Cantábrico, ambas mesetas, Extremadura, cabecera del Ebro, Segura y Andalucía, totalizando 18 litros Vigo, 16 Santiago y Córdoba, 10 Pontevedra, 8 El Ferrol, 7 Lugo y Orense, 6 La Coruña y Marina, y 4 Monte Ventoso, Oviedo, Tarifa, Cartagena y Cádiz. La nubosidad ha sido abundante en las vertientes Cantábrica y Atlántica y norte de la Mediterránea, registrándose nieblas en Cataluña. En el resto de España poco nuboso. Las temperaturas se han mantenido moderadas. La máxima de las capitales de España la registraron en Canarias, midiéndose en Santa Cruz de Tenerife 24 grados, seguida de Las Palmas de Gran Canaria con 21. En la Península, destaca Valencia y Almería con 19, continuando Alicante con 18, Murcia, Cádiz y Málaga con 17, y Bilbao, San Sebastián, Barcelona, Girona, Huelva y Sevilla, con 16, valor este último alcanzado también en Baleares, en Ibiza.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana al mediodía dan una borrasca muy profunda en el Atlántico Norte, con una secundaria en Gran Bretaña. Sobre la Península soplarán vientos fuertes o duros del Suroeste. Y para mañana debe esperarse cielo cubierto, con chubascos de lluvia intensos, en Galicia extendiéndose la nubosidad y precipitaciones durante el día a las vertientes Cantábrica y Atlántica, y alcanzando a última hora al Ebro y Cataluña. En el resto de España, cielo parcialmente nuboso.

NACIONAL

El Rey despachó con el Ministro de Educación y Ciencia

MADRID, 24 (Pyresa).— En su residencia del palacio de la Zarzuela, S.M. el Rey ha recibido en despacho al Ministro de Educación y Ciencia, don Aurelio Menéndez y Menéndez.

GRUPOS POLITICOS

“Solamente hay una ANEPA, que es la que nació en el año 1968” (Ramón Alonso)

La “UDC” aprueba una alianza electoral con grupos moderados, pero nada más que una alianza electoral

MADRID, 24. (Pyresa). — En un hotel madrileño se ha celebrado hoy la tercera asamblea

nacional de ANEPA, con la asistencia del presidente de honor, Leopoldo Stampa Sánchez, el presidente nacional, don José Ramón Alonso y Rodríguez Nadeles, demás miembros de la Junta Directiva y representantes regionales.

Comenzó la asamblea con la intervención del señor Stampa, que hizo un informe general de los últimos acontecimientos del partido y acuerdos adoptados por la Junta Nacional el día 12 de enero de 1977. A continuación, dio lectura a las cuentas revisadas por el censor de cuentas don José María García Muñoz, que desmenuzó todos los gastos de ANEPA. En el final de la inspección hecha por el citado censor de cuentas queda comprobada contablemente la honradez con que se han llevado a cabo.

A continuación intervino el Presidente de Nacional, don José Ramón Alonso, quien condenó el secuestro del Teniente General Villaescusa, Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar y posteriormente, se refirió a las acusaciones de apropiación indebida de dinero en ANEPA.

Más adelante, José Ramón Alonso hizo una historia de la trayectoria de ANEPA que, desde el año 1968, —dijo— en que nació ANEPA como estudio de los problemas actuales, hasta el 74, en que se inscribió en los registros del Ministerio de la Gobernación como partido político, siempre ha tenido la idea de participación en la vida activa de España. “Anepa —siguió diciendo— tenía que ser un partido democrático, en el que contase la voluntad y el ímpetu del mayor número de españoles y españolas que fuera posible. Este —continuó diciendo— no es partido ni de gentes proletarias ni tampoco está unido a oligarquías más o menos dominantes ni a los intereses de las altas finanzas; es, sencillamente, un partido de españoles de clase media. De esa clase media que, con la revolución o con la contrarrevolución, son los que sufren estos traumatismos”.

El Presidente Nacional, don José Ramón Alonso, siguió diciendo: “Si hemos sufrido dimensiones internas ha sido, seguramente, porque había una parte que quería escuchar a la mayoría y quizá otros que creían que la política debía practicarse de otra forma. Absurdo sería —continuó— que ahora los que estamos aquí tuviéramos que aceptar una dictadura en ANEPA, cuando lo que deseamos es expresarnos a través de una mayoría”.

Solamente hay una ANEPA, que es la que nació en el año 1968, fundada por Alejandro Rodríguez de Valcárcel y Leopoldo Stampa. Y esta ANEPA es la que quiere estar presente en la vida nacional”. A continuación se pasó a discutir las bases de elaboración de nuevos estatutos. Fueron ponentes los señores don Emilio Eiroa García y don Francisco Machiques Sánchez.

REUNION DE LA COMISION NACIONAL DE LA UNION DEMOCRATA CRISTIANA (UDC)

MADRID, 24. (Pyresa). — La Comisión Nacional de la Unión Demócrata Cristiana (UDC) reunida durante los pasados días 22 y 23 en el parador nacional de Sigüenza, ha considerado entre otros puntos de orden interno y organizativo la situación política española, tanto en sus términos generales, como en los más concretos y que afectan a la democracia cristiana y a las distintas opciones inmediatas que se ofrecen a los grupos de esta ideología.

La Unión Demócrata Cristiana ha acordado ratificar su fidelidad a los principios de la ideología democrática cristiana, manifestar su confianza en la vigencia y efectividad de estos para inspirar las soluciones políticas económicas y sociales que la situación del país exige en cada momento; y reiterar también el convencimiento de que sólo un gran partido democrático cristiano unido podrá prestar a España el servicio que ésta le exige, si bien las circunstancias y dificultades varían del momento político no parecen permitir el que se consiga tal objetivo antes de las elecciones generales previstas. Por otra parte, la Unión Demócrata Cristiana aprueba una “alianza electoral” de grupos moderados, para constituir un frente del centro que vietas a las elecciones 1977.

rales, siempre y cuando quede inequívocamente establecido que se trata de una alianza electoral y por tanto coyuntural que la presencia de la Unión Demócrata Cristiana sea en todo momento en su carácter de grupo político con personalidad e identidad propias y con una significación democrática cristiana y que esa adhesión sea precedida de un acuerdo de federación entre la “Unión Demócrata Cristiana y el Partido Popular Demócrata Cristiano, y que este último ratifique también la susodicha “alianza”. Por otra parte, la Unión Demócrata Cristiana, señala la inactualidad del pacto confederativo firmado en 1976 con DC, cuya ineffectividad, por otra parte “viene siendo una realidad desde hace varios meses, por lo que a ambas partes conviene considerar concluida esta página de las relaciones entre DC y UDC”, según un comunicado de la UDC.

ALIANZA POPULAR NO HA ELABORADO LISTAS DE CANDIDATOS

MADRID, 24 (Pyresa). — Ante los noticias aparecidas en la prensa, relativas a una posible lista de candidatos de Alianza Popular para las próximas elecciones, el gabinete de prensa de Alianza Popular ha hecho público una nota en la que afirma que la realización de la supuesta lista no responde a ninguna información facilitada por este gabinete, o por miembros autorizados de Alianza Popular, salvo algunas manifestaciones concretas hechas a título personal y siempre a reserva de los acuerdos finales que puedan adoptarse. Añade que dicha relación de candidatos no ha sido aún elaborada y lo será en el momento oportuno de acuerdo con las juntas coordinadoras provinciales de Alianza Popular.

EL MONASTERIO DE YUSTE NO ESTA EN ESTADO RUINOSO

MADRID, 24 (Cifra). — Ante las noticias que han circulado sobre el supuesto estado ruinoso del monasterio de Yuste, un arquitecto de la Dirección General de Bellas Artes ha manifestado que se encuentra en perfectas condiciones.

Manuel González Valcárcel, arquitecto de la Dirección General de Bellas Artes y restaurador del monasterio de Yuste, después de un minucioso reconocimiento del monumento, ha comprobado que en el mismo no existe señal alguna de ruina o deterioro.

ESPAÑA AL DIA

37 muertos en accidentes de tráfico

Treinta y siete personas han resultado muertas y quince heridas de gravedad en los treinta y cuatro accidentes registrados durante el fin de semana pasado en las carreteras españolas, según informa la Jefatura Central de Tráfico.

En el transcurso del viernes, día 21, fueron trece las personas muertas y cinco las heridas de gravedad siendo once los accidentes registrados. El sábado, día 22, estas cifras aumentaron sensiblemente, registrándose dieciséis accidentes, dieciséis muertos y dos heridos de gravedad. Ayer domingo resultaron muertas siete personas y ocho fueron las heridas de gravedad en los siete accidentes registrados.

Agata Lys al teatro

Agata Lys debutará en los escenarios madrileños, después de cuatro años, interpretando el

ASESINATO DE UN JOVEN, EL DOMINGO, EN MADRID

Acababa de participar en una manifestación en la que se registraron varios heridos

DETENCION DE UN ARGENTINO, PRESUNTO IMPLICADO EN EL SUCESO

MADRID, 24 (Pyresa). — Con relación a las manifestaciones que tuvieron lugar ayer por la mañana, y que habían sido previamente desautorizadas por el Gobierno Civil, dicho organismo ha dado a conocer la siguiente nota:

“A partir de las doce de la mañana distintos grupos intentaron concentrarse en torno a la plaza de España de Madrid para acudir a una manifestación prohibida por el Gobierno Civil y sobre cuyas circunstancias de violencia se había advertido a través de los medios de comunicación social. Ante la agresividad de muchos de tales grupos que atacaron a las fuerzas del orden con coqueles molotov, piedras y otros medios, la Policía hubo de dar diversas cargas utilizando los dispositivos antidisturbios y dispersando a los manifestantes por las calles cercanas a la plaza de España y a la Gran Vía.

LOS AUTORES

Sobre la una de la tarde se ha tenido noticia de que en la calle de La Estrella, junto a la de Silva, había resultado muerto Arturo Ruiz García, estudiante de 19 años, que había participado en la manifestación. El herido falleció posteriormente. Según la declaración de la señorita que le acompañaba, la agresión se produjo por dos individuos, uno de ellos ya de edad que dispararon sobre la víctima junto a la Iglesia de la calle Silva. Otros testimonios coincidentes están siendo estudiados también por la Jefatura Superior de Policía con objeto de proceder a la identificación de los asesinos. Como consecuencia de la violencia de los disturbios resultaron heridos varios policías, agredidos por coqueles molotov, y pedradas así como algunos otros manifestantes.

Poco después el Gobierno Civil dio a conocer un nuevo comunicado: desde el momento del asesinato de Arturo Ruiz García, se han puesto en movimiento todos los dispositivos posibles, encaminados al total esclarecimiento de los hechos y a la detención de los culpables para ponerlos a disposición judicial. Hasta ahora se ha tomado declaración de diferentes testigos presenciales, así como de personas ligadas al grupo político en el que se encuadra el agresor, a partir de los gritos lanzados en el momento del homicidio.

LOS HECHOS

Tras las diferentes declaraciones, se pueden reconstruir los hechos con bastante exactitud: A las 12 horas y veinticuatro minutos, Arturo Ruiz García, estudiante de BUP de diecinueve

años, natural de Granada y sin antecedentes de ningún tipo, se encontraba en la calle de La Estrella en compañía de una joven. Al parecer, habían tomado parte en la manifestación convocada en la plaza de España y desautorizada por el Gobierno Civil. A la hora citada, un hombre de unos cuarenta y cinco o cincuenta años de un metro sesenta y cinco y setenta de estatura, que vestía abrigo verde tipo loden, esgrimiendo un arma en su mano derecha y efectuando gritos de ¡Viva Cristo Rey!, hizo un disparo al aire. Junto a él un segundo individuo más joven, que vestía cazadora a grandes cuadros le arrebató el arma y efectuó un bocajarro dos disparos que hicieron blanco sobre el cuerpo del joven.

Todas las pesquisas que se llevan hasta el momento se basan en declaraciones de testigos presenciales, ya que en esos momentos no había fuerza pública en el lugar de los hechos. A propósito de estos lamentables incidentes, el Gobierno Civil de Madrid llama la atención sobre la necesidad de impedir las manifestaciones callejeras que ponen en peligro la paz pública, por la acción violenta e irreflexiva de grupos minoritarios que se enfrentan entre sí con absoluto desprecio hacia los riesgos que ponen al resto de los ciudadanos.”

ENTIERRO DEL JOVEN ESTUDIANTE

MADRID, 24 (Pyresa). — En la más estricta intimidad, ha tenido lugar, a las dos y media de la tarde, en el cementerio de Fuencarral, la inhumación de los restos del estudiante de 19 años, Arturo Ruiz García, asesinado ayer en la calle de La Estrella en el curso de una manifestación proomnista.

Únicamente el padre y los hermanos del fallecido y un reducido número de familiares próximos, entre todos no más de 20 personas, han estado presentes en el entierro, cuya hora y lugar han querido mantener en el más estricto secreto.

Con la misma discreción se ha efectuado la salida de los restos del infortunado joven del Instituto Anatómico Forense de Santa Isabel, desde donde se ha conducido el cadáver en un furgón funerario hasta el cementerio de Fuencarral.

PRESTAN DECLARACION EN SEGURIDAD

MADRID, 24 (Cifra). — El presunto jefe de los “Guerrilleros de Cristo Rey”, Mariano Sánchez Covisa, prestó esta mañana declaración en la Dirección General de Seguridad, según fuentes próximas a la misma.

Terminada su declaración, Sánchez Covisa abandonó los locales de la dirección.

La presencia de Sánchez Covisa en la Dirección General de Seguridad, la relacionan fuentes bien informadas con la nota publicada ayer por el Gobierno Civil de Madrid, en virtud de la cual se establece una relación entre la muerte del estudiante Arturo Ruiz y la mencionada organización de extrema derecha. Asimismo, entre quince y veinte supuestos miembros de los llamados “Guerrilleros de Cristo Rey”, prestaron declaración esta mañana en las dependencias de la Dirección General de Seguridad, según informaron a “Cifras” fuentes de este organismo.

Según las mismas fuentes, que no pudieron precisar el número de identificación de los declarantes, el asunto guarda relación con la muerte del estudiante Arturo Ruiz García, a consecuencia de los disparos de un supuesto “Guerrillero de Cristo Rey”, hecho que se produjo ayer en Madrid.

Ninguna de las personas que hoy prestaron declaración, precisaron dichas fuentes, ha podido ser identificado como relacionado con los disparos que produjeron la muerte del citado estudiante.

UNA DETENCION

MADRID, 24 (Pyresa). — La Jefatura Superior de Policía de Madrid comunica que ha sido detenido bajo la sospecha de estar directamente relacionado con el asesinato de Arturo Ruiz García, al ciudadano argentino Jorge Cesarsky Goldstein, nacido el 8 de julio de 1927 en Buenos Aires y que reside en España desde hace diez años.

En estos momentos presta declaración en las dependencias policíacas donde será sometida a identificación de testigos del suceso. Igualmente se han cursado otras órdenes de detención relacionadas con el mismo luctuoso suceso.

DATOS SOBRE JORGE CESARSKY

MADRID, 24 (Cifra). — Jorge Cesarsky Goldstein, ciudadano argentino de 49 años que ha sido detenido por la Policía, en Madrid, bajo sospecha de estar directamente relacionado con el asesinato del estudiante Arturo Ruiz García, llegó a España hace unos diez años.

Militante de la extrema derecha argentina, una vez en Madrid contactó con medios justicialistas aunque, al parecer, nunca logró introducirse en el círculo íntimo de Juan Domingo Perón.

En 1972, Cesarsky fundó unas denominadas “Juntas de Autodefensa Justicialistas”, de las que figura como Presidente. Medios peronistas de Madrid han expresado dudas sobre la consistencia de estas “Juntas”, de las que al parecer no se conocen militantes.

Cesarsky, no obstante, su peronismo, no regresó a residir en Argentina cuando el líder del Justicialismo, Juan Domingo Perón, accedió a la presidencia de la república tras un clamoroso triunfo electoral.

Los citados medios argentinos manifestaron hoy que Cesarsky, a quien no se conoce fortuna personal, al parecer viajó con notable frecuencia a diversos países europeos. Esta noche, Marcial Gómez Gil, Presidente de la sociedad de seguros médicos “Sanitas”, declaró a “Cifras” que Cesarsky trabaja como promotor de seguros, tiene una gran cartera de contratos y se le conoce como peronista, sin otras implicaciones.

A la llegada del líder socialista y ex-primer Ministro sueco Olof Palme a Barajas, para asistir como invitado al congreso del PSOE, Jorge Cesarsky acudió al aeropuerto con una audaz réplica a la que Palme utilizó en Estocolmo para recaudar fondos en favor de fuerzas españolas de oposición. En diciembre de 1976, Cesarsky asistió al congreso de “Fuerza Nueva”, como representante de las llamadas “Juntas de Autodefensa Justicialistas”, que el

LOS DIAS VIOLENCIA Y TERROR

FUE aquel fracasado adular llamado Maquiavelo el que entendió la violencia como «crueldad usada sabiamente para arnular o conquistar. Otro muy distinto era el concepto cristiano. El cristianismo dice que el progreso y la cultura los consigue el hombre por la violencia que ejerce sobre sí mismo. Luego Nietzsche habló de ella como algo estimulante y Soré como ejercicio gimnástico. Pero es Marx —y antes de él los jacobinos y su reinado del terror; y después de él, Lenin y sus sucesores, que tecnificarán, hasta la degradación, a la violencia, ensambada en el terror institucionalizado quién destruye la idea cristiana de la violencia. Para el fundador del marxismo el progreso de la humanidad viene de la violencia que cada hombre desencadena sobre aquellos otros que no coinciden en su determinismo intolerante.

En el «Manifiesto comunista» la violencia «es la partera de toda sociedad vieja preñada de una nueva». Un marxismo no basado en la violencia es inconcebible. La violencia para el marxismo —recreo que repelía Muñoz Alonso— es lo que el logos o la sofrosine para los griegos, la ratio para los latinos o la caridad para los cristianos.

Que existe un plan, minucioso y siniestro, favorecido por potencias extranjeras que intenta implantar su predominio colonizador (caso de la URSS) o asegurarlo (caso de los USA), parece indudable. Cuando más se habla de distensión más indicios caben de que algo se prepara. En el «espíritu de Munich» trasladado a Helsinki, para entendernos. El mundo —las pequeñas naciones— está sometido a presiones que, en muchos casos, son notorias. Empero, es nuestro país el que nos interesa.

Hace cerca de una década que la violencia vino a buscarnos. Desde el asesinato, en 1968, del Inspector de Policía don Melión Manzanares, se ha iniciado la escalada del terror. Comenzó la eliminación de los funcionarios de las fuerzas de orden público y de la Policía. Numerosos civiles —modestos trabajadores: los tres guardas de C.A.S.A., ametrallados por un comando marxista-leninista el otro día fueron los últimos... por ahora, desgraciadamente—, las autoridades más significadas del Estado están señaladas. Algunos, como el Almirante Carrero Blanco, asesinado, otros, secuestrados, como los presidentes del Consejo de Estado, señor Oriol, desde hace más de un mes y medio y el Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, Teniente General Villaescusa, desde esta mañana.

Ayer y hoy han muerto dos manifestantes, un chico y una chica.

Ambas muertes sirven de pretexto para que los responsables comunistas continúen en la empresa de agotar los instrumentos de comunicación. Estoy seguro que un no marxista lamenta sinceramente ambas muertes. Tan seguro como que a un marxista auténtico le llena de alegría. Quieren «argentinar» a los valores supremos y a los derechos más indiscutibles.

El pueblo no ha sido minado aún por el odio que divide y enloquece. Pero, se hace lo que se puede para conseguirlo por parte de los que no quieren la convivencia y el orden ciudadano. Sabemos que se pretende hundir a España en la miseria económica y el caos social. Sabemos, también, que harán lo imposible por destruir la disciplina y la moral de las personas encargadas de conservar la paz y hacer respetar la ley.

Violencia y terror son síntomas de nuestro tiempo. No es la nuestra una etapa bonancible. España, como tantos otros países, es un campo de juego para hegemonías extrañas. Quizá sea la Península Ibérica uno de los lugares desastrosamente señalados. A Rusia le interesamos, con toda evidencia, tanto como a Norteamérica. Lo que ocurre es que las pruebas que pesan sobre los marxistas son abrumadoras: el «Plan Orán», el anuncio de boicot a las elecciones por parte de la O.R.T. (marxista-leninista) y otros grupos integrantes de la denominada plataforma de organismos democráticos, el pánico cerval de todas las familias comunistas a las urnas, el revanchismo de que hacen gala. A esa gente no les conviene la democracia. Harán mil chapuzas y cometerán todo tipo de tropelías para impedirlo. Hagamos, por tanto, a los que si nos conviene la democracia, todo lo necesario para alcanzarla.

PERISCOPIO

Al señor García López le están haciendo la vida ingrata. Ya comentábamos el anuncio, que, vía rumor, se produjo la semana pasada sobre la posibilidad de que se montara una campaña contra el político de la izquierda moderada y anti-comunista. El rumor se ha confirmado.

Tampoco se puede considerar una cosecha de triunfos los primeros pasos emprendidos por el tierno «Centro Democrático». Contra esta alianza electoral se resuelve el señor Lausen, Secretario de la F.S.D. en unas declaraciones vitrioladas que publica «Informaciones» de esta tarde. Los componentes del «equipo» demócrata-cristiano se niegan, por su parte, a negociar con el «Centro Democrático». Al señor Álvarez Miranda y a sus amigos se les amenaza con la expulsión del E.D.C. si no abandona con presteza al «C.D.», tampoco es segura la incorporación de I.D. de Ruiz Jiménez. Entonces se vuelve a hablar de la constitución de otro «centro» que sería más centrista, izquierdista, democrático y rubio que el formado recientemente.

La diferencia que va de un Fouquier-Tinville o un Beria a Carrillo no se oculta a nadie. Hay que reconocerlo. Los dos primeros debían imponer horror a sus discrepantes o adversarios. Mataban de miedo. El Secretario del «PECE», de seguir como hasta ahora, va a matar, pero de risa. Esos aires de nuevo rico que adopta producen carnosos entre los elementos proletarios y burgueses. Resulta horterá esa afición que revela Carrillo por el lujo y la sociedad de consumo. Le chiflan los abrigos de Cachemira, las gales de montura de oro, las «suites» del Hotel Ritz, los guardaespaldas (proprios de un Al Capone o un emir petrolero), los langostinos, el whisky Chivas y el «señorio». Sobre todo, el «señorio». Por codearse con la nobleza y la alta banca es capaz de las mayores locuras. Esa ramajada de esnobismo y cursilería que le ha salido habiendo silencio hasta ahora. No sé si todavía es peor el ramalazo «popular», que también le ha explotado. Desvela Carrillo su afición por el fútbol, y dice que «no puede traer» al Real Madrid, al Barcelona y al Atlético de Bilbao porque son «monopolistas». Sin embargo, el equipo de sus amores es el Gijón. Es un «shinchas» y un «torofo» del equipo asturiano. Peligrosos son tanto las ojerizas como la proclividad. Si le dejan es capaz de imponer el Gijón como partido único, ya que el otro no.

# CANONIZACION DE LA ESPAÑOLA RAFAELA PORRES

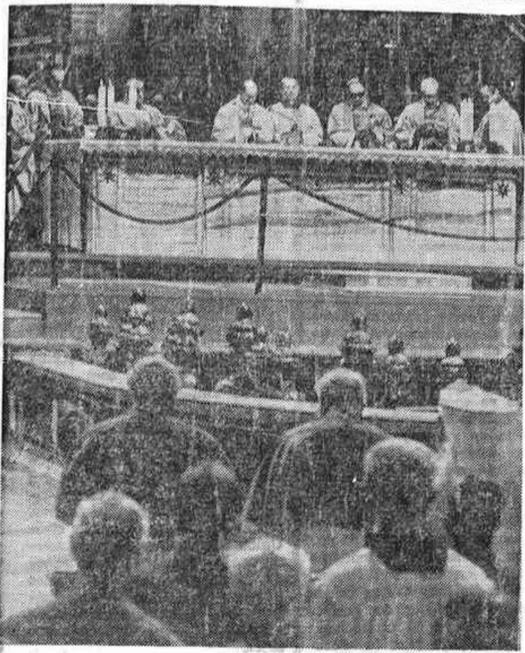
(Viene de la primera)

asi a su inmediata comprensión entre la gran muchedumbre de fieles que, junto a los miles de peregrinos de San Pedro. Más la basílica de San Pedro de su tarde, desde la ventana de su biblioteca privada, al dirigirse nuevamente a los que habían asistido al acto para rezar con el ángelus, el Papa insistió sobre la figura de la santa española, recordando que vivió en Roma a lo largo de treinta y tres años, y que fue, en todo momento, una religiosa muy humilde, muy paciente, muy silenciosa, pero llena de riqueza espiritual y de ejemplaridad edificatoria.

En el hemisiclio frente al berminario altar de la confesión presenciaron la ceremonia veintiseis cardenales, gran número de obispos y arzobispos, los superiores y superiores de muchas órdenes religiosas, entre las que destacaba, con sus consejeras y las superiores provinciales, la madre María Luisa Landeche, bajo cuya guía se rige en estos momentos la congregación de las Esclavas del Sagrado Corazón de Jesús, fundada por Santa Rafaela María en 1886. Junto a las religiosas y a los parientes de la fundadora estaba también encarnación García Gallardo, que con el testimonio emocionante de su curación milagrosa ha contribuido a encauzar el proceso de canonización hacia las conclusiones entusiastas que la Iglesia de Roma acaba de sancionar definitivamente a través de la autoridad del sumo pontífice.

## Concelebrantes

Pablo VI concelebró con el cardenal Cirarda, obispo de Córdoba, con el cardenal Bueno Monreal, arzobispo de Sevilla, con el cardenal primado de España, González Martín, arzobispo de Toledo, con el padre Arrupe, preposito general de la Compañía de Jesús, con monseñor Torrella Cascaño, del Secretariado para la Unidad de los Cristianos, y con el padre jesuita Rafael Porras, pariente de la santa. La hermosa homilía estuvo dedicada a resaltar la gran labor realizada por la madre Rafaela María durante los diez y seis años en que dirigió, «con gran dedicación y tacer, el Instituto que ella misma había fundado. El Papa quiso recordar



CIUDAD DEL VATICANO.—Su Santidad el Papa Pablo VI (centro) concelebra misa con prelados españoles, en la Basílica de San Pedro, durante la ceremonia de canonización de la nueva Santa española, Rafaela María Porras.—(Teléfono Cifra-Gráfica Upi)

que el género de vida, todo acción y caridad, que la joven había escogido con su hermana Dolores, resultó muy opuesto a «las aparentes conveniencias de su alta posición social», suscitando el contraste con los deseos de la familia. Fue precisamente esa presión familiar la que les hizo sentir, a ambas hermanas, «la necesidad de abrazar la vida religiosa». En el ejercicio de su cargo, la madre Rafaela María demostró, frente a todas las circunstancias, y de modo clarísimo, «su extraordinaria profundidad espiritual y su virtud heroica», incluso y sobre todo cuando, «por motivos inculcados a la renuncia a la dirección de su obra. En esta humillación aceptada, moró en Roma, prácticamente olvidada, el 6 de enero de 1925».

ha sido maestra con figuras tan señeras como Santa Teresa, San Juan de la Cruz, San Ignacio de Loyola, Santo Domingo, San Juan de Avila y otras. A ese glorioso esquema se ajustó también la obra de la madre Rafaela María, la cual quiso que el carisma de los Esclavas del Sagrado Corazón fuera «el culto publico al Santísimo Sacramento expuesto en actitud de reparación por las ofensas cometidas contra el amor de Cristo, el apostolado de formación de los jóvenes, con preferencia por la educación de los pobres, y el mantenimiento de centros de espiritualidad que faciliten a las personas que así lo deseen un encuentro con Dios».

## Andreotti recibe al Ministro español de Justicia

ROMA, 24. (Efe). — El Presidente del Consejo de Ministros de Italia, Giulio Andreotti, recibió hoy en «Palazzo Chigi» al Ministro español de Justicia, Landelino Lavilla.

El ministro español que se encuentra en Roma tras haber presidido la delegación oficial española para la canonización de Santa Rafaela María, fue recibido el sábado pasado por el Papa Pablo VI.

## La entrevista duró veinticinco minutos

ROMA, 24. (Efe). — Veinticinco minutos se prolongó el coloquio que el primer ministro italiano, Giulio Andreotti, mantuvo hoy con el Ministro español de Justicia, Landelino Lavilla, estaba acompañado por el embajador de España ante el Quirinal, Carlos Robles Fiquer. La conversación se centró en una serie de temas generales, de mutuo interés para España e Italia, manifestó el Ministro de Justicia. Entre estos se abordó la próxima visita a Roma del Rey Juan Carlos I de España. Por otra parte, el presidente del Consejo italiano, se mostró interesado por el desarrollo del proceso político español, sobre la que Landelino Lavilla le informó ampliamente.

## LOS HERIDOS DEL DESPACHO LABORISTA

MADRID, 24 (Pyresa). — A las dos menos cuarto de la madrugada, «Pyresa» ha podido saber el nombre de los abogados laboristas que han resultado con heridas en el atentado de la calle de Atocha, número 55. Los nombres son: Nacho Montejo, Manuel Montejo, Antonio Ruiz, Lola González Ruiz, Alejandro Ruiz y Javier Sauquillo. En el despacho laborista también se encontraron Enrique Valdeveira y Luis Ramos, uno de los cuales al parecer, se sabe que ha fallecido. Hasta el momento no se conoce la identidad de los otros «allegados», que según han informado a «Pyresa» fuentes competentes son cuatro en total.

## IDENTIFICADOS DOS DE LOS MUERTOS

MADRID, 24. (Pyresa). — Aunque todavía no ha sido facilitado el comunicado anunciado por el Ministerio de la Gobernación sobre el tiroteo en el despacho de abogados laboristas de la calle Atocha número 55, «Pyresa» ha podido saber que dos de los fallecidos han sido ya identificados. Se trata de Luis Javier Benavides y Enrique Valdeveira, ambos abogados.

## TRES MUERTOS Y SIETE HERIDOS

MADRID, 24 (Cifra). — Tres muertos y siete heridos es el balance, hasta a una menos cuarto de la madrugada, del ataque a tiros perpetrado contra el despacho laborista del número 55 de la calle de Atocha, según comunican a «Cifra» fuentes competentes.

# El Presidente Suárez recibe a la comisión negociadora de la oposición

(Viene de la primera)

ro Español, se encuentran reunidos en Presidencia.

En un principio el motivo de la reunión era tratar la ley electoral, pero los acontecimientos han desbordado el tema fundamental, y el propio Felipe González declaró que, sin duda, el tema electoral había quedado marginado por los hechos en la entrevista que iban a celebrar con el Presidente Suárez. La reunión continuó a las diez y media de la noche.

## TERMINA LA REUNION

MADRID, 24. (Pyresa). — Durante cuatro horas han permanecido reunidos esta tarde el Presidente Suárez, y los seis miembros designados por la comisión de los nuevos para negociar la Ley Electoral con el Gobierno.

Finalizada la entrevista, alrededor de las once de la noche, el señor Fernández Ordóñez, representante de los socialdemócratas en la comisión, ha facilitado a los responsables de los medios informativos el siguiente comunicado conjunto, Gobierno-oposición:

## COMUNICADO CONJUNTO

«La parte primera y principal de la entrevista se ha centrado en el análisis de los graves acontecimientos ocurridos en el país en los dos últimos días.

Hubo coincidencia en la condena del extremismo político que, practicando la violencia, pretende obstaculizar el proceso hacia la normalización democrática en España.

A continuación, la comisión ha insistido en los problemas rela-

tivos a la amnistía y al reconocimiento de todas las fuerzas políticas y sindicales en la convicción de que una rápida solución a estos problemas sería el factor más positivo para el desarrollo de la convivencia pacífica. En este sentido, tanto el Presidente del Gobierno como los miembros de la comisión, convinieron en la oportunidad de dirigir un llamamiento a la seriedad y a la responsabilidad cívica. El Presidente del Gobierno puso de manifiesto su decisión de progresar en materia de amnistía y Ley de Asociaciones Políticas, insistiendo en la necesidad de crear un clima social del que estén ausentes todo tipo de presiones violentas.

La comisión expuso al Presidente los criterios políticos en que se inspira su proyecto inicial de normativa electoral y ha acordado, después de este primer cambio de impresiones, volver a reunirse para completar el análisis del tema.

## (CON LOS REPRESENTANTES DE CENTRO DEMOCRATICO)

MADRID, 24. (Pyresa). — A las once de la mañana, el Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, recibió a los señores Pío Cabanillas, Alvarez Miranda, Iñigo Cervero, Ignacio Camuñas, Bueno Monreal, Angulo Montes, Garrigues Walker y José Luis Alvarez, representantes de Centro Democrático, constituido por el Partido Popular, Unión Democrática Española, Federación de Partidos Liberales y el Partido Popular Demócrata Cristiano.

A la salida de la reunión, que duró cerca de hora y media, el señor Cabanillas Gayas, como portavoz del grupo, manifestó que habían tenido un amplio cambio de impresiones con el Presidente sobre toda la situación política, al que manifestaron su propósito de seguir am-

# Incidente en el Gobierno Civil de San Sebastián

SAN SEBASTIAN, 24 (Pyresa). Según comunicación oficial, «el domingo día 22 tuvo lugar en el edificio del Gobierno Civil un desagradable incidente, del cual fue víctima un funcionario del Cuerpo General de Policía.

Al inicio de la tarde dicho día, un policía armado de servicio, sufrió un ataque de enajenación mental, empujando la pistola reglamentaria contra un grupo de personas que en aquel momento se encontraban en el zaguán o vestíbulo del citado edificio, haciendo al referido funcionario, que fue trasladado rápidamente a la residencia sanitaria e intervinieron quirúrgicamente al anochecer del mencionado día.

# Violenta ola de desórdenes en Madrid

(Viene de la primera)

le causaron la muerte a las 4'20 de la tarde. María Luz es la segunda víctima de una violencia desatada, que es necesario detener.

En el dolor de esta nueva víctima, el Gobierno Civil de Madrid quiere hacer un llamamiento a la sensatez de los madrileños para la meditación y el diálogo, al mismo tiempo que reitera la firme voluntad de mantener la paz ciudadana que la gran mayoría desea y que grupos minoritarios no pueden, bajo ningún pretexto romper. Así como advierte que no se tolerarán manifestaciones a la vista de los graves riesgos que representa su celebración.

y mil personas y que han obligado a las fuerzas de orden público a efectuar cargas y disparar botes de humo y bolas de goma. Los manifestantes han lanzado piedras y objetos contundentes contra vehículos y personal de la brigada antidisturbios.

Como consecuencia de las violencias registradas, ha resultado herido donña María Luz Nájera Julián, de 20 años, y ha sido intervenida en la clínica de la Concepción, con rotura de mandíbula. Otras ocho personas han sido asistidas en diferentes centros asistenciales con lesiones leves. Por parte de las fuerzas de orden público se han registrado también heridos.

## PARTE MEDICO

MADRID, 24. (Pyresa). — La joven estudiante de ingeniería María Jesús Nájera, de 20 años de edad, que resultó herida de gravedad en el transcurso de los disturbios callejeros de esta mañana en el centro de Madrid, falleció a las cuatro y veinte de la tarde en la unidad de vigilancia intensiva de la clínica de la Concepción.

El parte médico que certifica la defunción afirma que murió como consecuencia de fuerte traumatismo craneal en la región parieto-occipital derecha, con hundimiento de la bóveda craneal y múltiples fracturas, según ha comunicado el doctor Caparrós, jefe de la «U.V.I.», de la citada residencia sanitaria.

La joven estudiante que alcanzada en la cara por un bote de humo o bala de goma, cayó al suelo, donde pudo recibir un fuerte golpe que le produjo las gravísimas heridas en las que falleció, fue trasladada a la residencia sanitaria por otro joven de 21 años, que al parecer se llama Salvador Mercey Cerebello.

Los padres de la joven se han hecho cargo del cadáver, que no podrán sacar de la clínica hasta que el juez de Instrucción lo decrete.

## BALANCE DE HERIDOS DEL DIA DE HOY

MADRID, 24 (Cifra). — Nueve heridos leves y uno grave es el balance registrado como consecuencia de las alteraciones del orden público producidas esta mañana, en la ciudad de Madrid, según una nota del Gobierno Civil.

El estado de los heridos, según el comunicado, es el siguiente: Francisco Valera Quevedo, de 21 años, presenta traumatismo craneal, conmoción cerebral y fractura del temporal izquierdo. Pronóstico grave.

Juan Domingo Sánchez Stop, de 18 años; Pedro Lastra Callo, de 19; Angel Izara Rodríguez, de 17; Laureano Fernández Vera, de 48; María Ester Moreno Gil, de 18; Víctor Hevezman Zamora, de 20 y María Luz García, de 19, presentan lesiones leves y todos han sido asistidos en la Casa de Socorro de Centro. Manuel Miguel Avilés de 23 años, con lesiones leves ha sido atendido en el ICE de la calle de San Bernardo. Jordi Barquet, de 23 años, ha sido asistido de lesiones múltiples de pronóstico leve.

## programas: 1

# UVA

**PRIMER PROGRAMA**

Canal VHF

13'45 Carta de ajuste «King Clave»

14'00 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO

14'30 Apertura y Presentación

14'31 AVANCE INFORMATIVO

14'35 GENTE

15'00 TELEDIARIO Primera edición

15'35 PIANISIMO

15'45 ¿QUIEN ES...?

16'00 LONGSTREET «Supervivencia multiplicada por dos»

16'55 TORREBERMEJA, Albéniz

17'00 Despedida y Cierre

18'15 Carta de ajuste «Juan Carlos Calderón»

18'30 Apertura y Presentación

18'31 AVANCE INFORMATIVO

18'35 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS PARA LOS PEQUEÑOS ¡ABRETE SESAMO! Episodio núm. 36 A

TOM Y JERRY: «Pobre ma- mul»

EL MUNDO DE LA MUSICA

20'00 NOVELA (Capítulo II) «Desenlace en Montlleo», Lorenzo Villalonga

20'30 TELEDIARIO Segunda edición

21'00 30 AÑOS DE HISTORIA «El atentado de Rastemburgo»

21'30 LA SRA. GARCIA SE CONFIESA «La vejez»

22'00 ESTA NOCHE... FIESTA

23'00 ULTIMA HORA

23'15 TELEDEPORTE

23'25 Despedida y Cierre

**SEGUNDO PROGRAMA**

Canal UHF

19'30 Carta de ajuste «Flamenco: Antonio Cortés Chiquitete»

20'00 Presentación y Avances

20'01 ¿QUIEN ES...?

21'30 OPERA «Benvenuto Cellini», Berlioz

21'30 RECITAL «Solistas de Cámara de Praga» (I)

22'00 REDACCION DE NOCHE

23'00 Despedida y Cierre

## ULTIMA HORA

# Identidad de las víctimas del atentado contra el despacho de abogados laboristas

MADRID, 24 (Cifra). — Angel Rodríguez, Enrique Valdeveira Ibáñez y Luis Javier Benavides Orgaz son los tres muertos a consecuencia del asalto perpetrado, esta noche, contra el despacho de abogados laboristas de la calle Atocha 55, según nota facilitada a las tres y cuarto de la madrugada por la Jefatura Superior de Guardia.

Que de las gestiones realizadas se vino en conocimiento de que en el citado piso 3.º izda. de la finca 55 de la calle Atocha, despacho de abogados laboristas, se presentaron de forma inopinada dos individuos, de mediana estatura y edad aproximada a las 25 años, quienes ampujando sendas metralletas, dispararon ráfagas contra las personas que en dicho lugar se encontraban. Estos individuos vestían «trancas» de color verde y en el piso mencionado fueron recogidos «casquillos» del calibre 9 mm. corto.

Los momentos más tarde y utilizando ambulancias, vehículos policiales y otros medios, los heridos, cuyo número en principio no se pudo determinar, fueron trasladados a los centros asistenciales. 1.º de Octubre, «Hospital Clínico» y Residencia Sanitaria «Francisco Franco».

de las siguientes personas que resultaron cadáveres o heridos: «Hospital Clínico» ingresó cadáver Angel Rodríguez. Residencia Sanitaria «Francisco Franco» ingresó cadáver Enrique Valdeveira Ibáñez y se encuentra en estado gravísimo Luis Ramos Pardo. Residencia Sanitaria «1.º de Octubre»: en este centro ha fallecido Luis Javier Benavides Orgaz y están siendo asistidos en diferentes quirófanos y servicios, Serafín Holgado Antonio, María Dolores González Ruiz, Alejandro Ruiz Huerta Carbonell, Francisco Javier Sauquillo Pérez del Arco y Miguel Caradía Gilman.

EXTRANJERO

REPASO AL MUNDO

Una grave incógnita

Por J. L. GOMEZ TELLO

HAY declaraciones políticas poco inspiradas. Una de ellas ha sido la del Ministro francés de Asuntos Exteriores, De Giringaud, quien durante su viaje oficial a Berlín comentando los recientes incidentes de Berlín quiso mostrarse optimista con estas palabras: «La URSS no tiene interés en perturbar la distensión» más prudentemente, el burgomaestre de Berlín Occidental, Schultz, hablando sobre el mismo tema, había dicho que «el viento de la guerra fría» había vuelto a soplar fuerte desde «la parte oriental de la ciudad».

Disposiciones inquietantes porque no se ven bien los objetivos perseguidos por Hoenacker y Stoph con esta resurrección, aunque sea en forma larvada, de la tensión que en otras épocas reinó a orillas del Spree y que se creía desaparecida para siempre con el acuerdo cuatripartito de 1971.

Los orientales insisten en que tanto el estatuto cuatripartito como el acuerdo cuatripartito de 1971 no se refieren más que al Berlín Occidental. Lo que no es cierto. Pero la Unión Soviética, que en este asunto tiene algo que decir y a la que aludieron expresamente los occidentales en su nota de protesta, recordándola sus responsabilidades, ha permanecido muda.

La preocupación del Alcalde berlinés ha sido ahora confirmada por una nueva y más grave medida de las autoridades alemanas orientales: el llamamiento de su representante permanente en Bonn Michael Kohl, en términos tales que se parece demasiado a la retirada del «embajador». El pretexto han sido pequeños actos contra su residencia en Bonn, mucho menos graves que el bloqueo establecido por orientales en torno a la «embajada» occidental en el Berlín-Este. Este cambio de embajadores —si así puede llamarse— era una especie de clave para garantizar la normalización de relaciones entre las dos Alemanias, en virtud de los acuerdos interalemanes. Quedarán las medidas de represalias —aunque los incidentes fueron iniciados por los orientales— en una ausencia limitada o se llegará a interrumpir la serie de disposiciones, sobre el tráfico especialmente, entre las dos naciones en un mismo estado, como se dice en Bonn o los dos estados definitivamente distintos, como se dice en Pankow? El Canciller Schmidt explica la situación creada por la existencia de luchas internas en el Gobierno de la Alemania comunista. Suponiendo que sea así, las consecuencias son las mismas: una grave incógnita.

París acapara la atención de las elecciones municipales SIN EMBARGO, SU TRASCENDENCIA ES MENOR DE LO QUE INDICA LA PRENSA

PARIS. (Del corresponsal interino de Pyresa.)

París ha tenido, en su larga historia, once alcaldes y la corta historia de estos alcaldes revela el sentido práctico de quienes aprobaron la ley de 1884 que le concedió a los municipios unas medidas descentralizadoras, excepto a París. Pero he aquí que por iniciativa del Presidente Giscard d'Estaing, París ha vuelto a su estatuto de derecho común y esta revolución legal ha engendrado la natural revolución política. «París —escribió Victor Hugo— no es una ciudad, es un Gobierno». En estos momentos, más bien es un des-gobierno.

Michel Poniatowski, Ministro del Interior, pero, asimismo, Presidente del Consejo Político de los republicanos independientes, ha llamado la atención sobre los peligros que representan las divisiones y enfrentamientos preelectorales. «La aventura de París —ha dicho— no debe ser la aventura de Francia». Pero, si la tesis es buena, el fundamento es discutible. Para Michel Poniatowski, el «aventurero», es Jacques Chirac. ¿Por qué? Sencillamente porque el ex Primer Ministro comprendió, oportunamente, que la candidatura «presentada» por el jefe del Estado, o sea la del giscardiano Ministro de Industria, Michel d'Ornano, no era la de la situación, como no lo fue la de Chaban-Delmas en las presidenciales.

Atractivo espectáculo

Lo que se ha dado en llamar «la batalla de París», es por ahora un simple rifirrafe de palabras, de declaraciones, de ofensivas y de defensas, de opiniones múltiples para disfrute de periodistas y audiencia de lectores y auditores. Pero si el espectáculo es atractivo por lo que se refiere a la mayoría, tampoco es grano de anís por lo que se refiere a la oposición. En suma, parece como si las elecciones municipales, que se celebrarán el 13 y 20 de marzo próximo, se limitan a la capital. Indudablemente, el interés de

París es grande, inmenso Pero hacer de esta elección del Alcalde de París un «test» nacional, resulta excesivo París, hasta la promulgación de la ley de diciembre de 1975, ha tenido en la Casa de la Villa una mayoría, lo que significa que no hay combate por la reconquista, sino por la confirmación

Quizá todo el error de principio se encuentre en la iniciativa del jefe del Estado, al «presentar» la persona del futuro Alcalde y en la decisión del Primer Ministro al confirmar ese deseo presidencial Enrique IV, el simpático bearnés, el de «París bien vale una misa», anunciaba también, en su tiempo, la preferencia real por tal o cual persona, pero los parisienos no le hacían caso y elegían otra. Esto, no le producía ni frío ni calor al «vert-galant», pero lo que no ocurría en tiempos de testa coronada, ocurre en la democracia del gorro frigio. Tomar por la tremenda esta

«batalla de París», son ganas de exagerar, de dramatizar. El ciudadano corriente y moiénte, empieza a sonreír cada vez que se enfrenta con la última escaramuza política sobre este asunto y cuando un ciudadano sonríe, malo o quizá, bueno. Pero, los comentaristas de todo pelo y conlición, siguen tomando muy en serio esta peripecia como si todas las inquietudes se redujesen a la villa de París. Todo lo demás —la crisis económica y social, la delicada política exterior, la construcción europea— pasa a un segundo plano. Parece como si la frivolidad le ganase el pulso a la seriedad. Por ejemplo, hoy, con una información política, interior y exterior, cargada, una importante emisora de radio, «Europa 1», ha abierto su noticiario con una larga información sobre la lesión de un jugador del Saint Etienne. El menisco de un futbolista ha podido con las realidades políticas, económicas y sociales. París, bien vale una risa.

Walter Mondale, en Bonn Con anterioridad se entrevistó en Bruselas con el Primer Ministro belga

BRUSELAS, 24 (Efe).— El vicepresidente norteamericano Walter Mondale, que inició hoy sus contactos con los dirigentes europeos, redefinió el objetivo de su viaje como un intento de mejorar, a todos los niveles, las relaciones entre Europa y Estados Unidos. Mondale comenzó esta mañana su «marathon diplomático», entrevistándose con el Primer Ministro belga, Leo Tindemans, en un desayuno de trabajo. Durante la entrevista, calificada por Mondale de «muy útil», se abordaron temas como las relaciones Este-Oeste, el diálogo Norte-Sur y los problemas monetarios internacionales. «Es muy importante —dijo el vicepresidente norteamericano a los periodistas— que para resolver estos problemas existen relaciones de colaboración y res-

peto entre Estados Unidos y los gobiernos de Europa Occidental». Tindemans añadió, por su parte, que habían examinado ampliamente la situación de la economía mundial y que la Administración Carter desea la participación de «la Europa de los Nueve» en la próxima cumbre económica, prevista para el mes de mayo. Hasta ahora la Comunidad Europea se había visto excluida de los encuentros de este tipo celebrados en Rambouillet (Francia) y en Puerto Rico. MONDALE EN BONN BONN, 24 (Efe).— El vicepresidente norteamericano, Walter Mondale, ha llegado esta noche por vía aérea a esta capital procedente de Bruselas.

LA ADMINISTRACION CARTER EMPIEZA EL RODAJE

El Secretario de Justicia no ha sido confirmado aún por el Senado

NUEVA YORK. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio PARRA)

Los cien primeros días de la administración democrata prometen ser un tiempo de algunas novedades en la Casa Blanca; pronto, comenzará a relevarse la verdadera imagen de este misterioso y pequeño huracán sudista llamado Jimmy Carter. La tradicional luna de miel de cien días de dura-

ción entre el electorado y la Casa Blanca está desmoronando las primeras cortinas y quitando los primeros velos a esa enigma llamada Jimmy Carter. Puede que no fuera tan enigma, pero la publicidad real —y éste es el país de la publicidad a gran escala— así lo ha querido ver. Detrás de esa sonrisa de anuncio de pasta de dientes, detrás del candor de «Me llamo Jimmy Carter y quiero ser presidente de los Estados Unidos... Jimmy... ¿qué?» se esconde el rictus, y debajo de ese candor de paloma puede esconderse las garras de un gavilán. El fenómeno Jimmy Carter da la sensación de ser la resultante de un perfecto montaje, de una habilidosa maniobra de escenario, con mucha carpintería teatral, aunque también puede ser verdad que responda a unos trazados peculiarmente genuinos. El espíritu del 77 sería, en tal caso, una prolongación o un nuevo asalto por las quebradas de la «nueva frontera», kennedyana.

Aguirre de Cárcer visitó al Secretario General de la O. T. A. N.

BRUSELAS, 24 (Efe).— El Embajador de España en Bélgica, Nuño Aguirre de Cárcer, visitó hoy en su despacho oficial al Secretario General de la OTAN, Joseph Luns. En fuente diplomática española se informa que la visita fue de «cortesía» y que había sido programada previamente. El Secretario General de la Alianza Atlántica y el Embajador Aguirre de Cárcer pasaron revista durante 25 minutos a la actual situación de España en relación con el tratado del Atlántico Norte.

Jura del equipo

Ayer, después de la jura del cargo de todo el equipo ministerial —doce ministros juraron fidelidad a la Constitución, quedan solo tres por confirmar: Callfano, Bell y el director de la CIA, que no ha sido nombrado—, todavía, después de la dimisión «a priori» del personaje que había sido designado para hacerse cargo de la CIA, el liberal Sorensen, como se sabe dicha candidatura no contó con el referendo. La de Griffin Bell, un hombre que se ha confesado racista en tiempo anterior, para la cartera de Justicia, también está encontrando algunas dificultades en el Congreso, pero no se cree que Bell siga los pasos de Sorensen, y tire la toalla antes de tiempo.

En la Casa Blanca, al margen de los planes de austeridad para el ahorro, del consumo energético que piensa introducir —continúan los pliegos, los estrechamientos de mano, las palmaditas en el hombro, las promesas, —muchas promesas— y los bríos de la arrancada, Carter, después del juramento del Gabinete, celebró su primera conferencia en la Casa Blanca. Carter volvió sobre sus pasos: que está lleno de ilusión, que piensa ser un magnífico presidente, por sentirse rodeado de un equipo de colaboradores magnífico, que le ayudarán a desempeñar su tarea, que hará todo lo posible para frenar la gran carrera de las armas nucleares, que su país va a seguir para lo exterior una política de mente amplia y abierta. Los Estados Unidos han dejado de ser el agente de policía del mundo para convertirse en algo así como una especie de hermano mayor, un «primus inter pares» dentro del retablo de las democracias. Que luchará contra la pobreza, el analfabetismo y la represión. Todo un nuevo programa, vasto en sus miras y muy abarcante, pero con bastantes vaguedades, y sujetado por las pilas de la ambivalencia. Carter, en su alborada presidencial, está demostrando ser un político mañoso, directo y antirretórico. Pero, a la vez, misterioso en sus lanos.

Al colegio de al lado

Lo bueno de los famosos «cien días de luna de miel» es que constituye una inversión de moral y de savia al árbol de las democracias. El elector siente menos desilusión con el cambio de caras. Se dice que va a cambiar todo para que luego no cambie nada. Pero la renovación siempre es vivificante, aunque no sea más que una muda de los tientos que están en el balón, no del balón en sí. Para más liri, la transición ha sido llevada a cabo sin violencias, de una manera rumbosa y galana, sin conmociones. ¿Qué más se podrá pedir? El envío del vicepresidente Mondale a Europa y a Japón ha de dar fe del interés que tiene Washington por conservar a los aliados de occidente en su fila. Sin embargo, la gran batalla de la era Carter va a ser librada intramuros. Será la batalla contra el estancamiento económico y el desempleo, la igualdad social y racial, y contra la erradicación de los tumores ocasionados por la guerra de Vietnam. Y la verdad es que las pri-

meras bocanadas de aire fresco han empezado a discurrir por los sobrecargados corredores de la Casa Blanca. Jimmy Carter, que no se cala la chistera el día de la inauguración, por sus fobias hacia el oñilismo rimbombante, sigue tocando en esa clave de austeridad, de moderación. Y el caudal de gestos simbólicos de día en día se va ensanchando. Hoy la Casa Blanca ha anunciado que la hija de Jimmy Carter, de nueve años de edad, irá a clase a una escuela nacional de Washington, la más próxima a la Casa Blanca, donde no será la hija menor del presidente, sino una alumna más. El 54 por ciento de los niños inscritos en dicha escuela son negros. El padre de Amy Carter no ha querido situaciones de privilegio, los tutores, o el fastuoso colegio de pago para la educación de su hija. Todo un admirable ejemplo de firmeza por parte del señor presidente.

El secuestro de Villaseca, en las emisoras germanas

BONN. (Del corresponsal de Pyresa, César SANTOS.)

Con la noticia sobre el secuestro del Presidente del Tribunal Supremo de Justicia Militar, Teniente General Villaseca, abrieron algunas emisoras alemanas sus boletines informativos en el transcurso del día, España, que es noticia desde hace un año, y especialmente desde que el Presidente Suárez, ha hecho con su política viable el cambio pacífico hacia la democracia, lo ha sido hoy con el secuestro de un alto militar, suceso que ha provocado sorpresa y extrañeza.

Dadas, sin embargo, las escasas noticias que se tienen sobre las circunstancias en que se desarrolló el atentado y sobre la identidad política de sus autores, es lógico que la especulación se encuentre con un terreno abonado. Las consideraciones relacionando este secuestro y el del Presidente del Consejo de Estado, señor Ortol y Urquijo, se suceden ininterrumpidamente. Y, tal y

Conversaciones Schmidt - Callaghan TRATARON DEL TEMA DE LAS FUERZAS BRITANICAS EN ALEMANIA

LONDRES, 24 (Efe).— El canciller de Alemania Federal, Helmut Schmidt y el primer ministro británico, James Callaghan, celebraron conversaciones durante toda la mañana de hoy centradas principalmente en el coste de mantenimiento de la guarnición británica en el país germano. El canciller alemán llegó anoche a Londres, acompañado por sus ministros de Asuntos Exteriores, Hacienda, Economía y

Rhodesia rechaza las últimas propuestas británicas

SALISBURY, 24. (Efe-Renter). El jefe del Gobierno rhodesiano, Ian Smith, rechazó hoy las últimas propuestas británicas para examinar al país hacia un Gobierno de mayoría negra. Por su parte, el enviado británico, Ivor Richard, calificó esta decisión de «trágica y funesta» y añadió que no ve utilidad alguna en convocar nuevamente la conferencia de Ginebra sobre el futuro de Rhodesia, de la que es Presidente. El Gobierno rhodesiano rechazó las propuestas británicas en principio y como base de futuras negociaciones, agregó Richard, al cual se le comunicó la decisión en una reunión mantenida con Smith esta mañana. El enviado británico añadió: «Smith tiene perfecto derecho para adoptar esta actitud si cree que con ello beneficia a su país. Pero ahora asume una grave responsabilidad por lo que pueda ocurrir».

DECLARACIONES DE CARTER

LLAMAMIENTO PARA ACABAR CON LAS PRUEBAS NUCLEARES

«Yo soy partidario de que se prohíban absolutamente»

WASHINGTON, 24. (Efe).— El Presidente Carter ha hecho un llamamiento para poner fin a las pruebas nucleares en forma instantánea y total como parte de un amplio programa destinado a impedir la expansión del armamento nuclear y, finalmente, desarmar a la tierra. En la primera entrevista que realiza como Presidente de los Estados Unidos, hecha el domingo pero no publicada hasta hoy, Carter afirma que no sabe si la Unión Soviética estará de acuerdo con su propuesta para poner un inmediato fin a las pruebas nucleares, incluyendo las subterráneas. No obstante, añadió, han enviado un esperanzador mensaje. El nuevo Presidente, que se reunió en su despacho con cuatro periodistas de la «Associated

Press» y de la «United Press International», expresó también su optimismo sobre la posibilidad de que se produzca «una bastante rápida ratificación» del nuevo tratado de limitación de armamento estratégico firmado con la Unión Soviética, añadiendo que su Consejo Nacional de Seguridad está de acuerdo en la necesidad de reducir las ventas de armamento norteamericano al extranjero, aunque no anticipa una moratoria «en tales ventas». En cuanto a las futuras negociaciones sobre armamento estratégico firmado con la Unión Soviética, añadió que su Consejo Nacional de Seguridad está de acuerdo en la necesidad de reducir las ventas de armamento norteamericano al extranjero, aunque no anticipa una moratoria «en tales ventas». En cuanto a las futuras negociaciones sobre armamento estratégico, Carter declaró que era partidario de una más intensa consideración en las relaciones Este-Oeste en este terreno. «No dejaré —dijo— que estos temas se abandonen mientras haya una posibilidad de llegar a un acuerdo».

Oriente Medio

El Presidente hizo después una exposición detallada de sus proyectos en política exterior. —Primero, dijo, las dos superpotencias deben fijarse límites precisos, como objetivo del nuevo tratado de limitación de armamento estratégico (SALT). —Después de este punto, cabe esperar posteriormente a la firma de un tratado que prohíba totalmente las pruebas nucleares y se prohíba absolutamente este tipo de pruebas —incluyendo también las subterráneas. Dijo también el Presidente que los Estados Unidos hará todo lo que esté en su mano para impedir que las armas nucleares se extiendan a países que actualmente no disponen de ellas. El aparente optimismo de Carter sobre la posibilidad de una negociación con la Unión Soviética estuvo acompañado de una expresión de confianza en que pueda celebrarse este año una conferencia de paz en torno a la cuestión del Oriente Medio. Preguntado sobre si aprobaba una representación palestina en tales conversaciones, Carter declaró que esta cuestión no había sido decidida pero que la participación palestina será probablemente una parte de una de las negociaciones árabes. Carter se refirió después a otras cuestiones, que comprenden desde aspectos de carácter personal hasta su sensación al encontrarse en la Casa Blanca por la que han pasado los gigantes de la historia norteamericana.

El secuestro de Villaseca, en las emisoras germanas

BONN. (Del corresponsal de Pyresa, César SANTOS.)

Con la noticia sobre el secuestro del Presidente del Tribunal Supremo de Justicia Militar, Teniente General Villaseca, abrieron algunas emisoras alemanas sus boletines informativos en el transcurso del día, España, que es noticia desde hace un año, y especialmente desde que el Presidente Suárez, ha hecho con su política viable el cambio pacífico hacia la democracia, lo ha sido hoy con el secuestro de un alto militar, suceso que ha provocado sorpresa y extrañeza. Dadas, sin embargo, las escasas noticias que se tienen sobre las circunstancias en que se desarrolló el atentado y sobre la identidad política de sus autores, es lógico que la especulación se encuentre con un terreno abonado. Las consideraciones relacionando este secuestro y el del Presidente del Consejo de Estado, señor Ortol y Urquijo, se suceden ininterrumpidamente. Y, tal y

Lo que se tarda en freír dos huevos

WASHINGTON, 24 (Efe).— ¿Cuánto tiempo se tarda en freír dos huevos? El gobierno norteamericano se ha gastado casi 6.000 dólares (unos 3.120.000 pesetas) en averiguarlo. Y ha llegado a la conclusión de que se tarda exactamente cinco de esos «minutos» de tiempo. Los iniciados dicen solo «UMT». Por descubrir en qué se emplea el Ministerio de Agricultura, el senador WILLIAM PROXIMIR ganó hoy el «cincito de oro» que se concede cada mes al mejor ejemplo de como se malgasta el dinero. A propósito, una unidad de medida de tiempo equivalente a 0'036 segundos. «Francamente, creo que se tarda menos tiempo en freír los huevos y comerlos que en convertir esos «UMTs» a segundos con una calculadora de bolsillo», dijo el senador.

# Merecida victoria del Castellón

## EL OVIEDO NO PUDO CON EL CORAJE DE LOS ALBINEGROS

CON su victoria frente al Real Oviedo el Castellón ha dado un paso importante de cara a lograr el objetivo de la permanencia en la Segunda División, y aunque la posición en la tabla sigue siendo complicada, no hay duda de que mejoró muchísimo sobre todo en lo que afecta a la clasificación real. Un tropiezo habría tenido fatales consecuencias, porque el equipo castellonense a estas horas estaría poco menos que desahuciado. Ahora, sin embargo, ha renacido la esperanza y se piensa con mucha lógica que la salvación es más que posible a poco que los jugadores se entreguen en el campo con el mismo espíritu y combatividad que demostraron anteayer ante los asturianos del Carlos Tartiere.

Ganar al Oviedo por dos goles de diferencia, después de marcar tres tantos, no es grano de anís. Ahora lo importante es que este triunfo sirva de estímulo para mayores empresas en una auténtica escalada para escapar de la cola de clasificación. En esta ocasión, y aunque en el aspecto técnico el juego no fue depurado, ni mucho menos, no hay duda de que el equipo sacó a relucir un coraje y una garra que parecían armas ya olvidadas. Desde luego el Castellón, tal como está el nivel medio de la categoría, puede hacer un papel bastante más discreto del que ha venido representando hasta ahora.

## El Barcelona, imparable

### Nuevo tropiezo del Zaragoza, en La Romareda

### EL ATHLETIC GOLEO AL MADRID



Así llegó a la red el tercer gol del Castellón, marcado por Pichi Alonso, prácticamente sin ángulo de tiro. Fue un gran gol, que el propio Alonso celebra jubiloso con los brazos en alto y entre el clamor del público.—(Foto Wamba)

## GOLEADA EN BENICARLO Y EMPATE EN BURRIANA

# Mediterráneo

ESPECIAL

# DEPORTES

## EL VINARÓZ EMPATO EN HUESCA

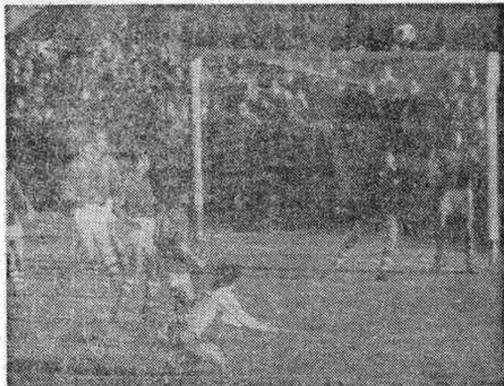
De muy importante hay que calificar el empate logrado por el Vinaroz en Huesca, donde además pudo incluso ganar si a dos minutos del final la madera no hubiera repelido un remate de los vinarocenses. Con este resultado, el cuadro del Cervol salda su cuenta de negativos y pone de manifiesto, una vez más, su objetivo de inscribir el nombre de Vinaroz en la futura Segunda División "B".

Realmente el Vinaroz es, sobre todo, un conjunto que a su buen juego, une también un entusiasmo sin límites. Este entusiasmo y combatividad es lo que anteayer le dio el empate en Huesca.

## ROTUNDO TRIUNFO DEL JUVENIL



En partido disputado en el campo del Bóvalar, correspondiente a la Liga Nacional Juvenil, el Castellón se impuso al Torrente por un claro y rotundo 4-0. Las malas condiciones en que se encontraba el terreno de juego, totalmente embarrado, no fueron obstáculo para que la muchachada de Manolo Adell realizaran un gran encuentro. Con este triunfo, el papel de los albinegros sube muchos enteros como uno de los equipos más calificados del grupo. — (Foto Wamba).



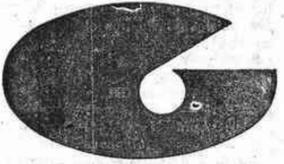
Buena jornada en Regional Preferente, con emoción a raudales en el campo de San Fernando, donde empataron Burriana y Villarreal, partido al que corresponde esta fotografía

## El Rayo, dispuesto al ascenso

### SORPRENDENTE TRIUNFO DEL GETAFE EN HUELVA

**GEAN** Plaza Alcázar de Toledo, 12 Benasal, 2  
Teléfonos 22 48 26 - 21 22 42 CASTELLÓN

**Linde** Aire acondicionado  
INSTALACIONES FRIGORÍFICAS



## INDUSTRIA AUXILIAR DEL MUEBLE

Especializada en MOLDURAS, CORNISAS, TIRADORES, IALLAS, MARCOS, AROS, etc., siempre de MADERA, busca REPRESENTANTE a comisión para la provincia de CASTELLÓN, muy introducido en Fábricas de Muebles y que no actúe con empresa similar.

Mandar referencias lo más completas posibles a:  
MOLDEVA, S. L. Apartado de Correos, núm. 48, de CUAR1 DE POBLET (Valencia).

no lo dude... lo **SEGURO** es estar en **REUNION**.

**REUNION** DE SEGUROS Y REASEGUROS, S. A.

Mayor, 70 entlo. Tels. 22 5816-22 6350 • CASTELLÓN  
Oficinas Centrales: Núñez de Balboa, 88 • MADRID

DEPORTES

ASI OPINARON LOS ENTRENADORES

DI STEFANO: "El equipo ha respondido muy bien"

TONI CUERVO: "Uno de nuestros peores partidos fuera de casa"

No hubo polémica. Todo el mundo aceptó como justo el resultado. El Castellón había ganado bien y el Oviedo resultó mucho menos enemigo de lo que cabía esperar por su clasificación.



Di Stefano: «Todos han respondido bien»

Alfredo Di Stefano no se hizo esperar. A los pocos minutos de finalizado el partido ya estaba en la sala de Prensa más contento que unas pascuas.

—Se ha marcado muy bien —dijo—, y los delanteros jugaron con gran soltura y velocidad, lo que sin lugar a dudas desconcertó al Oviedo. Los goles dieron serenidad al equipo. Si el equipo ha respondido muy bien.

—¿Importante la victoria? —Sabiendo que el Oviedo era un enemigo difícil, estos dos puntos son fundamentales para nosotros.

—¿Por qué no se realizó ningún cambio? —No había motivo. Todos respondían bien físicamente y, durante todo el encuentro, se mantuvo un buen tono de juego.

—Con vistas al futuro próximo, ¿qué supone este resultado? —Por lo menos ya tenemos hasta mañana una buena respiración.

—¿Y qué impresión le ha causado el Oviedo? —Es un equipo con buenas hechuras, con estimables individualidades, pero como se sabe el Castellón se cree en su feudo y esta vez le ganamos bien. La impresión que dio el Oviedo es la de un equipo normal de Segunda como aquí.

—¿Podría justificar el por qué del resultado presentado por el Castellón en este partido? —Mi oficio es entrenador, y como tal, hago la alineación que considero más oportuna. Yo he visto a los chicos durante siete meses y ya sé las posibilidades

de cada uno de ellos. Por ejemplo, sé que Salvatierra, por sus condiciones, quizá es más resistente atrás, entre la defensa, que delante, y por eso le hice salir en este puesto para cubrir la falta de Subirats. En cuanto a Ribes, es un muchacho joven, buen jugador, pero al que no podía darle un partido tan comprometido como éste, por mi parte.



Toni Cuervo: «Nos salieron muy mal las cosas»

El entrenador del Oviedo, Toni Cuervo, estaba decepcionado. Indudablemente esperaba bastante más de su equipo.

—Si estoy decepcionado. Cuando se juega mal, esto siempre pesa en el entrenador.

—¿Por qué perdió el Oviedo? —Muy sencillo. Porque el Castellón fue superior. Nuestra derrota ha sido justa y sin paliativos.

tivos. Nos salieron muy mal las cosas. En el primer tiempo no pusimos coraje y, después, cada uno de los goles del Castellón fue como una loa para nosotros.

—Con el 2-1, ¿pensó que se podía dar la vuelta al resultado? —No pudimos remontarlo porque el Castellón jugó mejor y con más coraje.

—¿Le sorprendió el equipo albino? —No, en absoluto. Hizo lo que yo esperaba que hiciera. Sabía que sus jugadores iban a entregarse al máximo, porque en esta ocasión todos se jugaban muchísimo. No podían perder más puntos, si de verdad están dispuestos a salir de los últimos lugares.

—¿Y a qué nivel jugó su equipo? —Bueno... Creo que hicimos uno de nuestros peores partidos fuera de casa. Nuestra derrota no admite discusión. Cuando se juega mal, no se puede pensar en la suerte, ni en goles que no debieron entrar.

—Entonces, ¿resultado justo? —Desde luego que sí. El Castellón jugó bien. Espero que mis jugadores aprendan la lección, pues en campo contrario es necesario entregarle todo lo posible, si de verdad se aspira a obtener buenos resultados.

Y no había más que hablar. Tanto Di Stefano como Cuervo se expresaron con claridad. En esta ocasión todo estaba más que claro. El resultado no admite ningún género de dudas.

F. PASCUAL

(Fotos Wamba)

EL PARTIDO VISTO DESDE LAS GRADAS

“EL EQUIPO, AL NIVEL DE SUS POSIBILIDADES”. SEÑORAS Y NIÑOS, GRATIS.- DEFRAUO EL OVIEDO.- “EL CASTELLON LOGRARA LA PERMANENCIA”.- “EL TRIUNFO HA SIDO JUSTO”

UNA buena entrada registró Castalia ante la visita de un ex-primer. El partido para muchos aficionados era como una reválida. El triunfo del Castellón mantiene las esperanzas de mantener la categoría y el seguidor albino quería ver a su equipo ante un calificado rival, como lo es el Real Oviedo.

Durante el descanso conversamos con Salvador Beri Ten, socio del Castellón desde hace die-

ascender. Puede ser un puntero de Segunda, pero nada más. El Castellón le supera en entusiasmo, pero técnicamente ellos tienen jugadores más techos.

—¿Qué pasará en la continuación? —Espero que el Castellón no se repliegue, que intente basear el gol y que el partido se gane.

—¿El arbitraje? —Excelente hasta ahora. ¡Que todos fuesen igual!

Y añadió: —Me parece un acierto que las mujeres y niños entren gratis al estadio. Pero yo añado que a los entrenamientos se deje también entrada libre a todos los que deseen presenciarlos. Todo hace afición.

Desde luego los graderíos de Castalia estaban mucho más poblados.

SEÑORAS Y NIÑOS, GRATIS

Emilio Hernández Adell, muchos años entrenador del O.A.R., hasta no hace muchas temporadas, no se pierda un partido de Castalia. Con orgullo nos muestra su carnet de socio: El número 197, pese a ser un aficionado joven.

—¿Contento por el claro triunfo? —Mucho, porque he visto que el equipo va a más. Se lucha al máximo, existe mayor cohesión entre sus líneas y se busca el gol con codicia. La coordinación de todos estos factores es lo que nos ha ofrecido el justo resultado.

—Resume el partido... —Han sido dos tiempos distintos. En el inicial se abusó del bombeo de balones sobre el área

visitante, y más teniendo en cuenta que el Castellón no tiene un hombre alto que remate de cabeza. Con Clouff tiene una justificación el jugar así, pero con los delanteros de hoy, no. Tonín y Alonso son dos excelentes extremos, pero el arte debe ser un jugador de otras características. Después, en la reanudación, se ha jugado con más sentido, se ha controlado más el balón y el continuo cambio de Tonín y Alonso ha beneficiado el juego de conjunto.

—¿Destacarías a alguien? —A Salvatierra y a Luengo, aunque todo el equipo ha batallado mucho.

—¿Esperabas más del Oviedo? —Me ha defraudado el equipo asturiano. Técnicamente está a nivel aceptable, pero como con junto me ha parecido una vulgaridad más de las que esta Segunda División nos muestra este año. No comprendo como aspiran al ascenso, si juegan como los he visto esta tarde.

—¿El árbitro? —Correcto. Un poco severo en algunas tarjetas, sobre todo en la de Corrales por entrada a Galán. Para mí, quisiera compensar en anterior. Los «liniers» le ayudan muy bien.

Tampoco quiso que dejara en el tintero su aplauso a la Directiva por su acierto al dejar acceso a Castalia a mujeres y niños.

—De este quien más se beneficia es el Castellón, y no a un plazo muy largo. Decía esto para estar solo en Castalia, aunque esperamos que sea ya por poco tiempo, en cuanto a elemento femenino se refiere.

«MI ARBITRAJE HA SIDO DIFÍCIL»

Afirma Santos de la Parra

Nuevamente el colegiado leonés, afinado en Madrid, y perteneciente al colegio Castellano, Fernando Santos de la Parra, ha sido el encargado de dirigir esta confrontación entre albinoes y azules en Castalia. Mientras se vestía nos dice:

—Ha sido un partido bastante complicado en que ambos equipos se han empleado con ímpetu y fuerza. El marcador, a excepción del último cuarto de hora, iba apretado, apurado, y eso crea siempre dificultades. Añada que el terreno estaba algo resbaladizo y al final pesado. Esto da lugar a mayor número de faltas, los jugadores no calculan con precisión sus intervenciones, y se producen faltas accidentales, que unas veces se pueden apreciar y otras no.

—¿Cómo ese penalty que el público ha reclamado en el primer tiempo? —El irregular estado del campo produce jugadas que el árbitro cree que son faltas, y en realidad no lo ha habido acción punible, o viceversa.

—¿Cómo cita mi arbitraje ha sido difícil. Si he cumplido, ustedes me juzgarán. Hay que disputar un balón a un contrario y por el ímpetu de ambos han chocado al ir a por el esférico. El defensa ha llegado en mejores condiciones que el atacante y despegó sin contemplaciones, pero no pudo evitar el choque del delantero, después de haber desplazado ya la pelota, lejos del área. No ha habido falta.

—¿El último partido que usted arbitró en Castalia, en aquella ocasión frente al Terrasa, mostró seis tarjetas, ¿hoy casi iguala la marca? —No crea que soy un árbitro habituado a las amonestaciones, pero sí la acción de un jugador es merecedora de ello para eso están las tarjetas. Las cuatro

(Foto Wamba)

LA OPINION DE UN EX-JUGADOR

Pocos jugadores han tenido en su historial el Castellón de las comarcas del nordeste de nuestra provincia. Uno de ellos, Vicente Grañana Sancho, natural de Canet lo Roig, pero que se trasladó de pequeño a Traiguera, donde hizo sus primeros pinitos futbolísticos. Ya en juvenil del Villarreal, Selección Juvenil Valenciana y preseleccionado amateur nacional, en aquella selección que formó Manolo Velázquez, el hoy interior madrileño, el Castellón (tres temporadas en Tercera), Terrasa, Burriana (otras tres temporadas) y Onda, siempre en la división de bronce de nuestro fútbol.

—¿Cómo era el Castellón de tu época? —Pese a ser de Tercera era un gran equipo. Había excelentes jugadores como Quinocho, Xape, Tin, España, Monedero, Cela, etc. Era un gran equipo que no tuvo suerte en las fases promocionales, pero delicia a los aficionados. No obstante, te voy a contar una anécdota que me llenó de alegría.

—Cuenta, cuenta... —Mi último partido oficial de fútbol lo jugué con el Onda aquí en Castalia, frente al Castellón. Los albinoes ya eran campeones de Tercera y ese sábado de finales de mayo se festejaba el ascenso a Segunda. Fue para mí una gran despedida como jugador y sentí mucha emoción, pues el Castellón volvía a la categoría que como mínimo le corresponde.

—¿Categoría que ahora peligrará? —Sí. Evitar este año el descenso será una empresa difícil, pero no imposible. A veces los clubs se encuentran con plantillas más flojas que otras temporadas pero de esto no se puede culpar a nadie. Tan sólo esas circunstancias propias del fútbol, que afectan en diversas épocas a todos los clubs, con sus altibajos hacen que el Castellón actual esté en situación delicada. Se saldrá del bache si se aunan esfuerzos. A nosotros, los aficionados, nos corresponde acudir al campo para animar al equipo al máximo.

—¿Cómo se ha ganado al equipo asturiano esta tarde? —Con mucho mérito y bien. El Oviedo es peligroso y más todavía en un terreno pesado y resbaladizo. Los jugadores han luchado y han rendido al pleno de sus posibilidades. Si el Castellón jugara siempre así, estaría en un lugar cómodo de la tabla.

—¿Algún destacado? —Al conjunto, porque cuando se gana o se pierde, lo hacen todos. Yo, que he jugado al fútbol, puedo afirmar que los jugadores sienten los resultados. Nosotros acudimos al campo, aplaudimos o discrepamos a estos hombres según sus actuaciones, pero la cosa no tiene más trascendencia. En los cambios están afectados toda la semana. Mi sorpresa ha sido que el Castellón ha estado como mínimo a la altura del Oviedo, equipo que es alguien en la categoría.

—¿El arbitraje? —Bueno, con un defecto: Ha intentado en alguna ocasión ser protagonista, llamar la atención.

—¿Optimista, pues? —Desde luego. El Castellón no es tan malo ni tan flojo, como en algunas ocasiones nos demuestran. Es un equipo más de Segunda que solucionar su situación con entrega absoluta.

Seguro que con la entrega y espíritu de lucha que hizo gala de Grañana en sus tiempos de medio e interior, el Castellón estaría en esa zona tranquila de la

clasificación que el exjugador propone.

EL PRESIDENTE DEL BECHI

Desde hace algunas jornadas coincide el partido del Amateu del Castellón con el del primer equipo en Castalia. Y estos interesantes encuentros de Primera Regional se juegan al finalizar el partido de Liga del Castellón. El visitante de esta última jornada era un equipo simpático de la provincia, el Bechi, veterano en esta categoría. Su presidente, José Peirats Blasco acudió al frente de la expedición bechinesa a Castalia y presenció el Castellón-Oviedo, aunque él siempre que puede viene a ver a los albinoes.

—¿Cómo le va la temporada al Bechi, presidente? —Normal, viendo las circunstancias. Tenemos las mismas aspiraciones pero las lesiones, primero, y el servicio militar, después, han roto nuestras ilusiones. No obstante aspiramos a una clasificación decorosa (centro de esta difícil categoría).

—¿El Bechi siempre ha tenido una economía muy sana, cosa extraña en el fútbol de hoy? —Y la seguimos teniendo por que todos trabajamos desinteresadamente y el público de Bechi corresponde de maravilla. Ahora

estamos construyendo nuestro campo propio, en terrenos propiedad del club, que compramos hace cuatro años. Falta tan sólo la valla exterior y espero que con la ayuda prometida por la Federación Valenciana la podamos terminar para la próxima temporada para poder inaugurarla.

—¿Y cómo un club modesto puede lograr tener un campo propio? —Con mucho sacrificio. Ya tenemos los vestuarios y el terreno con las porterías y todo. La Diputación Provincial nos ayudó con 150.000 pesetas, pero esperamos que la Federación también nos prometa la ayuda que nos prometió para culminar la obra.

—Pero volvamos a lo nuestro al partido que acaba de finalizar. ¿Qué te ha parecido este encuentro? —Me ha gustado, porque he estado emocionante y el Castellón tenía en frente un buen equipo. Destacaría su entusiasmo y sus ganas de triunfo. Individualmente creo que Lleida ha sido una pieza fundamental en este conjunto pelotón y codicioso. El Castellón no debe bajar pues hay equipos en segunda que con menos conjunto que él. Al menos en Bechi desearíamos que se conserve la categoría y si la suerte y el acierto no nos abandona, se logrará. El triunfo de hoy ha sido justo.

Que acierte el dinámico presidente del Bechi, y nuestra más cordial felicitación por ese sagrado campo que estamos preparando se inaugurará la próxima temporada. Es el ejemplo de Bechi digno de mención y estudio. ¿Por qué otros clubs no lo imitan?

JOCAVE (Fotos Wamba)

IRIARTE, autor del gol del OVIEDO

El único tanto del conjunto asturiano, el del Real Oviedo, ha sido logrado magistralmente por Clemente Iriarte Madariaga, un muchacho espigado, de Pamplona, que triunfa en el principio.

—Ha sido mi primer gol, en la única jugada ligada que hemos logrado en toda la tarde. Esta temporada no veía puerta, aunque lo mío es el centro del campo, pero no tenía suerte en los remates.

—¿Y hoy que ha ocurrido? —Pues que Ortuondo y me centró sobre el punto de penalty y me saltó a Racie en su salida. El balón llevaba efecto, quizás eso impidió que el portero calculase bien su salida, la ventaja iba para mí y acerté con el cabezazo.

—Entonces, ¿hubo fallo del meta? —No, de ninguna manera. Fue el efecto que Ortuondo dio al balón lo que me permitió conectar al remate. Racie nada podía hacer. Ya le digo que fue una jugada bien trenzada, casi perfecta.

—¿Cómo ha visto al Castellón? —Ha luchado y nos ha superado. En el Carlos Tartiere ya nos dio mucha guerra. Creo que debe estar más arriba en la clasificación, al menos por lo visto en los encuentros jugados contra nosotros. Ahora bien, me



se cómo evoluciona otras tardes. —¿Y su equipo? —Como conjunto ha jugado mal, no hemos llevado un fútbol coordinado. Este tropiezo nos pone las cosas difíciles pero el Oviedo reaccionará y puede estar en los primeros lugares. Estas lesiones más difíciles, pero por intentar por nuestra parte no quedará. Respecto al resultado un 2-1 quizás hubiese sido más justo, pero el marcador es inamovible. — J. (Foto Wamba)

SU RESTAURANTE Y Y Y GOYA Avda. Casalduchi, 23 Teléfono: 22.28.75

Skanda JOYAS Y REGALOS Mayor, 32 CASTELLON

DEPORTES

# Merecido triunfo del Castellón

## Tonín (2), Alonso e Iriarte, autores de los goles

Parece que Alfredo Di Stéfano ha dado en la diana. La que hemos de calificar de alineación número 21 dio un buen resultado, con algunas debilidades aún en su contenido, pero aceptable, y admitida por todos. El resultado inesperado de esa que llamamos alineación revolucionaria en sus visperas, hemos de convenir que convenció a los más escépticos, llevándose la aprobación general del público asistente al Estadio Castalia en esa tarde ligeramente fría en que se ha batido al Real Oviedo con el mayor merecimiento. A Dios lo que es de Dios y a Alfredo Di Stéfano lo que es de Di Stéfano. Ahora hemos de añadir que dudamos de que alineaciones anteriores se batieran como lo hizo ésta que presentó el sorprendente argentino metido a entrenador del Castellón, pues que recordemos ninguna como la del domingo, que se batió con más entusiasmo y con muchas ganas de dar vuelco al pronóstico.

2-1: Cincuenta y nueve minutos. Centra Alarcón sobre puerta, e Iriarte, ganándole la acción al portero local, Racie, marca.

3-1: Ochenta minutos. Lleida, en jugada fenomenal llevada desde el centro del terreno, coloca el esférico a la misma altura en que se encuentra Alonso, y éste, sobre la marcha y a media altura, bate espectacularmente al yugoslavo Dujkovic.

### INCIDENCIAS

Poco más de media entrada en el Estadio Castalia, en tarde gris, ligeramente fría. Parte del segundo tiempo se jugó con luz artificial. El Oviedo vestía en esta ocasión de azul completo. Los castellonenses con su uniforme habitual. Los saques de esquina se repartieron por igual, a siete por equipo.



Corrales perdió una gran ocasión, en este remate, que deluvo el meta ovetense, con más suerte que acierto



Faubel no puede hacer nada ante esta muralla defensiva ovetense, mientras que Alonso anda a la perspectiva.

### FICHA TECNICA

**ALINEACIONES**  
**CASTELLÓN.** — Racie (1), Martín Santos (1), Babiloni (1), Salvatierra (2), Ramón (1), Corrales (1), Alonso (2), Luengo (2), Tonín (1), Lleida (2) y Faubel (1).  
**REAL OVIEDO.** — Dujkovic (1), F. Falán (1), Maxi (1), Jaquet (2), Laguna (1), Vicente (2), Ordoño (1), Iriarte (1), E. Galán (1), Javier (2) y Alarcón.  
 No se efectuó cambios.  
**ARBITRO**  
 Dirigió el encuentro el colegiado castellano Santos de la Parra, con una labor bastante regular, pero siempre con su manía tarjetelero sacando cinco en esta ocasión, tres al Oviedo (Enrique Galán, Laguna y

Maxi), y dos al Castellón, Corrales y Alonso. El señor Santos de la Parra nos resulta ya tan familiar que nos permite no enjuiciarle por tan conocido por todos los aficionados castellonenses.  
 1-0: Treinta y siete minutos. Se saca un córner por la derecha de Dujkovic, al remate Alonso, Lleida y Tonín. La defensa ovetense, así como su portero, no acierta en el despeje y Tonín, bien colocado, acompaña el esférico a las mallas.  
 2-0: Cincuenta y dos minutos. Jugada por la derecha del equipo castellonense, con centro sobre puerta peinando Alonso hacia Tonín, con remate de éste a la red de acortado cabezazo.

## La voluntad pudo más que la clase

NUNCA con menos tiros a gol se consiguieron más goles que en la tarde del domingo, ya que puede decirse que, con apenas media docena de remates a puerta, a partes iguales también, consiguió tres goles el Castellón y uno el Real Oviedo. La lucha entre ovetenses y castellonenses puede decirse que quedó en una lucha constante entre delanteros y defensores, con avances rápidos de todos los componentes de vanguardia y frenazos convincentes de las defensas respectivas. Fue un partido espectacular en este sentido, donde ambas delanteras, en su intento de remate, eran neutralizadas por la defensa contraria. De ahí los espectaculares despejes de Vicente, por parte del Oviedo, y de Ramón por el lado de los castellonenses. Así que puede decirse que la lucha entre ambos rivales quedó congelada, o quedaba congelada, a la altura de las líneas de cobertura. Muy significativo, este tejer y destejer, en ese hecho que destacamos al principio de que con menos tiros a puerta se consiguieron más goles. Y en este sentido, en conseguirlos, se llevó la mejor parte el conjunto local, que consiguió tres por tan sólo uno el equipo visitante. Y esta diferencia no permitirá a los de Oviedo decir que no fuese justa para los castellonenses, si bien podrán argumentar de que tuvieron mayor suerte. Y puede que estén en lo cierto, pues de jugada afortunada puede calificarse la que valió el primer gol del Castellón, que incluso si dijésemos que el gol se debió a los mismos defensores ovetenses no pecaríamos de destructores, pues casi ocurrió así.

### UN GOL SICOLOGICO

Tal y como se estaba desarrollando el juego, con ese tira y afloja de ambos equipos sobre el terreno, nadie podía pensar que el partido iba a terminar con un resultado tan claro en favor de los castellonenses. Y no podemos decir que haya tenido que obrarse un milagro para que éste fuese así, que acabara el partido con ese

## Santos de la Parra exhibió cinco tarjetas, tres para el Oviedo y dos a los locales

tura, desde el portero Dujkovic hasta el extremo zurdo Alarcón. No obstante cabe señalar que dos de sus hombres, Vicente y Javier, sobresallaron ligeramente del resto, pero sin que esto desmerezca a los demás.

### LO PUDO TODO EL ENTUSIASMO

Si, el entusiasmo, las ganas de sobrevivir, obró el milagro de este triunfo tan claro y merecido para los jugadores castellonenses. De tiempo que no recordábamos actuación tan completa, tan entusiasta, del cuadro castellonense. Y tuvo que ser así para no verse batidos por un poderoso equipo que casi podemos vaticinarle será uno de los ascendidos este año a Primera División. En este caso de los castellonenses no sería justo también desnudar a uno para vestir a otro. Pero, bueno es que digamos que Salvatierra, en su nuevo puesto, Luengo y Lleida, fueron los mejores, siguiendo en líneas de acierto Tonín y Alonso. Pero, como en el caso del Oviedo, esa apreciación del cronista no desmerece al resto del equipo. En resumen, lo mejor visto hasta ahora en el Estadio Castalia.

José TEN-V.  
(Fotos Wamba)



Una buena intervención de Dujkovic, despejando a corner. El portero visitante tuvo de todo, aunque esta vez falló más de lo acostumbrado.

3-1 tan inesperado como justo y merecido para el equipo local.

Y cabe preguntar: ¿Dónde estuvo el secreto? No hay duda para la contestación de la pregunta: en el primer gol de Tonín en colaboración con Laguna, Maxi y el portero Dujkovic. Fue un gol psicológico que encarriló el triunfo del equipo castellonense. Gol que servía también para desorientar momentáneamente al conjunto asturiano, al tiempo que también llegaba ese gol en un momento clave del encuentro, pues era muy interesante para el equipo castellonense llegar al descanso con ventaja. No cabe duda pues que el gol conseguido por Antonio Navarro Manzanares fue el gol psicológico del partido, el que encarriló el triunfo para las huestes albigenas.

### UN OVIEDO FENOMENO

Lo es. Hemos de convenir que el conjunto ovetense es el mejor equipo que ha pasado por Castellón. Su derrota en el Estadio Castalia, ante un Castellón metido en lucha desesperada en busca de salvar la categoría, no desmerece su potencial y perfil de gran equipo. No vamos a descubrir ahora a los jugadores que componen su cuadro. Creemos que basta con decir que ha sido el equipo que más ha impresionado; que mejor fútbol ha realizado y el que mejor físicamente se nos ha dado a conocer. Su derrota en Castellón, repetimos, no desmerece la calidad y potencial mostrado en esta su visita a tierras de La Plana. Así pues, lo justo en este caso es el no destacar a nadie de los que formaron el conjunto, ya que todos rayaron a una gran al-

## TROFEO A LA REGULARIDAD POR GENTILEZA DE Almacenes AVENIDA



LLEIDA

TODO EN ELECTRODOMESTICOS EN

**Almacenes AVENIDA**  
 ESPECIALISTAS EN TELEVISORES COLOR  
**Kolster - Telefunken - Radiola**

Entrega inmediata

Calle Herrero, 11

Tels.: 22 48 16  
 22 62 79  
 22 19 53

CASTELLÓN

## La jugada con más... VISTA



ALONSO

Fue Alonso, a nuestro juicio, el protagonista de las dos jugadas más espectaculares del partido. En la primera, tras recibir un balón de Babiloni se coló hasta la línea de fondo desde donde centró templado, y el balón se pasó por toda la raya de gol sin nadie que lo rematara. Y en la segunda, fue al recibir el centro de Lleida, muy cerrado, y sin pensarlo y sin parar conectó un remate impresionante que batió al meta ovetense, poniendo así el 3-1 en el marcador. Fueron estas las jugadas más significativas y las de más vista.

VEALA MEJOR Y CON MAS DETALLE CON UNAS GAFAS DE



ENMEDIO, 25 CASTELLÓN

DEPORTES

LOS 90 MINUTOS DE SALVATIERRA



Salvatierra, nuevo esta temporada en el Castellón, lleva jugados 13 partidos en la actual temporada, habiendo sido titular hasta la jornada diez, para pasar después a engrosar la fila de los suplentes...

Tocó el balón en 24 ocasiones, de las cuales las más destacadas fueron: Despejes: cinco. Cortes: seis. Entregas: ocho. No cometió ninguna falta, ni tampoco se la hicieron a él.

Salvatierra volvió a jugar en «Castalia», pero no ya como hombre de medio campo, sino en una nueva demarcación para él, como es la defensa. Fue atrevido Di Stéfano al colocarlo en esta posición de hombre libre, máxime en un partido que se preveía lleno de dificultades por la aparente fuerza del rival, cosa que luego no se cumplió.

Salvatierra es un jugador técnico, que sabe parar perfectamente la pelota, jugarla bien y entregarla al compañero en óptimas condiciones. Parece lento, pero tiene una gran zancada, y sus desplazamientos largos de balón suplen esta aparente lentitud.

Decimos que nos sorprendió su demarcación, pues para esta labor le falta dureza. No malas artes, ojo, sino contundencia. No obstante, un sólo partido en ella no es suficiente para juzgarlo con objetividad, aunque bien es cierto que contra el Oviedo tuvo una buena actuación. Pero hay que pensar que el partido fue en casa y el equipo asturiano no dio excesivo trabajo a nuestra defensa. Distinto será en campo contrario, donde el planteamiento siempre es contrario, y donde las líneas de atrás tienen que soportar todo el peso del partido. Ojalá acierte Di Stéfano, pues lo que a Salvatierra le faltan son más partidos y confianza. Confianza del público hacia él y confianza de él mismo en sus propias posibilidades.

M. G.



TROFEO AL MAXIMO GOLEADOR POR GENTILEZA DE

Electrodomésticos "MARCELINO"



Tardaron los goles en llegar, pero fueron justos y merecidos, como también fue justa la victoria sobre el Oviedo. Dos goles de Tonin, que demostró su habilidad para estar donde hace falta, y uno magnífico de Alonso, pusieron por tercera vez el tres en el marcador de «Castalia». A ver si ahora es para iniciar el camino de la recuperación.

Tras esta jornada, encabeza la clasificación con 5 goles Alonso, seguido de Cloff y Racic, con 4, de Tonin, con 3, y de Salvatierra, Faubel, Corrales, Selma, Ruiz y Ribes, con un gol cada uno.

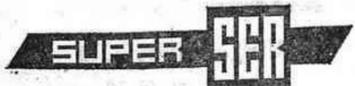
TONIN

Electrodomésticos "MARCELINO"

DISTRIBUIDOR OFICIAL DE



MAXIMA FIDELIDAD EN IMAGEN Y SONIDO



CALIDAD MUNDIALMENTE RECONOCIDA

¡¡INFORMESE SOBRE NUESTROS FANTASTICOS PRECIOS!!

CALLE MAYOR, 24

TELEFONO 22 33 75

CASTELLON

EL «PINTORESCO» BOLETIN DEL CLUB

Uno de los alicientes que tiene cada domingo que el Castellón juega en el Estadio Castalia, es sin duda la lectura del «Boletín Oficial del Club», ese que se reparte en las puertas del campo. Y decimos que es todo un aliciente, porque es muy frecuente encontrarse con alguna que otra sorpresa. Ahora mismo podríamos presentar diversas informaciones publicadas en números anteriores, que afirmarían cuanto señalamos. Pero no es el momento. Y por ello vamos a referirnos sólo a la «sorpresa» del boletín del domingo. En su «Editorial», que lógicamente cabe pensar ha sido elaborada en el propio seno del Club o de su Junta Directiva, nos encontramos con esto: «El paso del Castellón sigue siendo tan malo, que ni el más optimista le ve solución».

Ya me dirán ustedes qué cabe pensar si en la propia Directiva se dice que no se ve solución (?).

EL CASTELLON Y EL TROFEO A LA DEPORTIVIDAD

Por lo que se ve los jugadores castellonenses están dispuestos este año a conseguir algún trofeo. Y deben tener calculado en estos momentos, que el trofeo al que pueden acceder con mayores posibilidades, dada su actual clasificación en el mismo, es el de la «deportividad». Porque no hay manera de que pase un domingo sin que el árbitro tenga que presentar su tarjeta a alguno de los jugadores castellonenses. Y la verdad es que muchas de estas tarjetas podrían ahorrárselas perfectamente. Hablando de ahorro, nos gustaría saber el



importe de lo que se va pagando en multas federativas por estas sanciones. Sería curioso comprobar que dada la clasificación del equipo en este trofeo y dada la clasificación en la Liga, puede superar el importe de esas multas al de las primas.

UNA ALINEACION REVOLUCIONARIA

Varios de mis queridos y admirados colegas, calificaron durante la pasada semana la nueva formación del Castellón, como «alineación revolucionaria». Y efectivamente de eso se trataba. Sin embargo no nos negarán nuestros lectores que a estas alturas de la Liga, presentar una formación «revolucionaria» —con independencia del resultado— no es demostrar en parte, que ya no se sabe qué hacer. Claro que así nos luce el pelo. ¡Seguimos jugando a más alineaciones revolucionarias! ¡Qué divertidos! ¡Harán las alineaciones los técnicos castellonenses como algunos quinielistas: con los dados!

HABRA QUE TEMER A LOS PEQUEÑOS

Muchos aficionados temían la visita del Real Oviedo. Este equipo había puntuado mucho últimamente en Castalia, y se encuentra en el grupo de cabeza. La verdad es que a nosotros al menos, nos dio más sensación de equipo de cola que de cabeza. Por eso quizá haya que temer más a esos equipos situados en la cola que a los que van por delante, sobre todo el son como el Oviedo, lo que naturalmente está por ver. Resulta curioso comprobar, cómo el mismo Oviedo sólo con seis goles más que el Castellón, tiene siete puntos más.

LA SOLUCION LA HALLO EL CONSERJE DEL ESTADIO

D. Vicente Carbó es como muchos sabrán el conserje del Estadio Castalia desde hace varios años. Pues bien, mire por donde la Junta Directiva según el «Editorial» del Boletín al que ya hemos hecho referencia no «ve solución», la puede encontrar en el mismo Boletín, y en la entrevista que se publica con nuestro buen amigo Carbó. Al preguntarle Barberá, qué le falta al equipo, declara:

«Al equipo le hace falta ganar unos partidos en casa y fuera para coger confianza». Que los técnicos le pregun-

ten ahora al Sr. Carbó la fórmula para ello, y a por el ascenso. José M. ARQUIMBAU

EL MUNDO DEL DEPORTE

EL DIFICIL JUEGO DEL «CICLO-CROSS - TRIS - TRAS»

Por Antonio G. RIMADA

EL ciclo-cross, o arte deportivo de correr por el monte en una bicicleta, es cosa minoritaria en España aunque en algunas regiones, especialmente en el norte, tiene fuerza y arrastra masas. El ciclo-cross tenga un ámbito reducido y concreto no quiere decir que las cosas que en él pasan no tengan importancia y no aporten sugerencias a la hora de ser analizadas, entre otras cosas porque tenemos el campeonato mundial encima y con participación española. Precisamente por ahí andan los tiros; precisamente porque a Hannover va una extraña representación en la categoría de aficionados, y de la que han quedado marginados el campeón de España (Rafael González) y el ex-campeón (Joaquín Ortega). Los títulos presuponen su supremacía deportiva, la garantía de su calidad, y hay que pellizcarse para entender cómo es posible que se cierre el paso del mundial a las fuerzas más importantes de la especialidad.

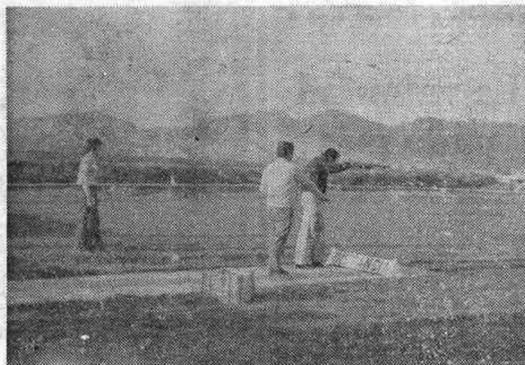
El argumento federativo es sensacional: se lleva un equipo joven para que aprenda, se foguee, que tomen experiencia para el futuro. Con argumentos como el presente, que es lógico que haya nacido de un impropio esfuerzo para pensar, no sería extraño que reventase alguna que otra masa gris. Nada de hacer una mezcla de campeones y jóvenes valores; al ciclo-cross le han entrado prisas para hacer cantera y adoptar la estrategia de mandar a un mundial cuatro muchachos jóvenes para que aprendan. De tebeo, hermanos. Si es que la cosa es así, y no como parecen intuir los especialistas en la materia.

Pero dicen los expertos que la cosa viene de otra forma. Que viene de que González y Ortega le dieron calabazas a quien pretendía su paso a la categoría profesional para competir así en Hannover. Y que de la rabietta han salido las exclusiones, con la curiosa circunstancia de que posteriormente apareciese un «positivo» en el control anti-doping de Rafael González y correspondiente a la carrera del pasado día 16 en Iruña.

Uno no tiene el gusto de conocer a los protagonistas de la historia, y le va un camino en el asunto, pero tanto si la decisión es «estratégica» como si es «temperamental», lo cierto es que refleja muy bien la realidad de los cuadros dirigentes que acceden a nuestro deporte, ya sea democrática o digitalmente. Las urnas, en esto al menos no van a varear bellotas, no.

TIRO DE PICHON

Manuel Monfort, vencedor de la tirada a caja



Con tarde fría y gris, se celebró en el campo de tiro de pichón de la Costa de Azahar, la tirada a caja trofeo sociedad. La «poull» y como ya es habitual en estas tiradas, era a 5 pichones sin exclusión del cero y distancia a 25 metros.

Se tuvo que recurrir al «barraje» ya que fueron dos los tiradores que cubrieron la entrada, siendo en esta ocasión Monfort el que se impone a Rovira.

Hace años que seguimos la trayectoria de Monfort en cuantas tiradas ha participado en Castellón y provincia. Lo vemos con un temperamento apaciguado y tranquilo, lo que es fundamental para la práctica del tiro, pero esta confianza con los nervios también le hace perder algunos pichones. Aún así Monfort es un fuerte candidato para las próximas tiradas Federativas Nacionales, que se celebrarán en Castellón, los días 3, 4, 5 y 6 de febrero. Esperemos, porque tiempo hay, de ver en un futuro próximo

sus vitrinas llenas de trofeos, de unos trofeos que orgullecen al tirador y deportista.

Corrió a cargo de Fernando Campos la dirección del tiro, ayudado por Benjamín Tomás y Monfort.

CLASIFICACION

- 1.—Manuel Monfort, con 6 de 6
2.—José Rovira, con 5 de 6
3.—José Capella, con 4 de 5
4.—Manuel Soler, con 4 de 5
5.—Juan Vidal, con 4 de 5
6.—Carlos García Ballester, con 4 de 5.

A continuación de esta tirada, se organizó un «choting», siendo 14 escopetas las que entraron en pacto.

CLASIFICACION

- 1.—Fernando Campos, 4 de 4
2.—José Capella, 3 de 4
3.—Soler Gómez, 2 de 4.

JONAGA

BALONMANO

EL BARCELONA DIO LA CAMPANADA

La jornada decimosexta de la Liga Nacional de Balonmano, división de honor, pasará a la historia porque el Barcelona, aunque fuese por la mínima y en su pabellón, venció al invitado y todopoderoso Calpisa. De cualquier forma la ventaja que lleva el Calpisa, hasta el momento, es tan grande que nadie sospecha que alguien pueda arrebatársela el título liguero. Los demás resultados estuvieron en los límites de lo previsible a excepción del encuentro

A. Octavio-Granollers, donde los gallegos consigieron derrotar por la mínima a los catalanes. El marcador de la jornada fue el siguiente: Ac. Octavio, 23 - Granollers, 22. Anaitasuna 16 - Covadonga, 13. Barcelona 15 - Calpisa 14. SEAT 15 - San Antonio, 14. Atco. Madrid, 2 - Arrate, 16. Teucro, 15 - Marcol 18. La clasificación está encabezada por el Calpisa, con treinta puntos y la cierra el Teucro con cuatro.

DE BOTE PRONTO

El Castellón, a veces, me recuerda a los blancos. Por eso de tantos cambios.

El Oviedo, como las finanzas, siempre dando facilidades.

Da gusto cuando ambos entrenadores están de acuerdo. Para Di Stéfano y Cuervo, victoria justa del Castellón. Que siga la racha.

Alfredo, eufórico y contento, y no era para menos. Ya queda un hueso menos que roer en el Estadio «Castalia».

El próximo domingo, contra el Levante, habrá hinchada albinegra. A ver si los jugadores creen que juegan en casa y a borrar dos negativos.

Sería una solución jugar por la noche. Con tan poca luz se ve todo negro, como el café. Y como este sube, también podría subir el Castellón.

Veintidós partidos y casi igual número de alineaciones. ¿Será esta la idea? A ver si se acierta y no tenemos que ir probando hasta la treinta y ocho.

Los tres próximos jornadas son ideales para ahorrar dinero. Tres partidos con un sólo desplazamiento a 60 kilómetros es magnífico. A ver si esto alivia un poco la tesorería castellonense.

Que puede recibir una buena inyección monetaria, si para las visitas del Pontevedra y Gijón el público acude en mayor número. Para ello sólo sería preciso un puntito en el campo del Levante.

PABLITO

Resultados de Primera Regional

GRUPO NORTE

- Puzol, 4; Burjasot, 0
Aldaya U. D., 1; Vallbonense 0
MONCOFAR, 2; Liria, 2
ALCORA, 0; TOREBLANCA, 1
S. FERNANDO, 2; SEGORBE, 0.
Albalat, 4; Ribarroja, 2
ONDA, 3; Alboraya, 2
ALCALA, 4; Chirivella, 2
Moncada, 1; Benimaclet, 1
CASTELLON, 4; BECHI, 0

tamyfal S.L.

Tiene a su disposición un completo stok de recambios y accesorios para vehículos turismo

ESPECIALIDADES:

- SEAT
RENAULT
CITROEN
SIMCA

CONCESIONARIO OFICIAL MOTORES Y REPUESTOS

PERKINS

PELAYO, 39

TEL. 21 58 11

DEPORTES

1ª división

Jornada goleadora, con victorias abultadas del BARCELONA y ATLETICO de BILBAO

EL ZARAGOZA CEDIO OTRO PUNTO EN SU CAMPO

Los puntos álgidos de la decimonovena jornada del campeonato de liga de Primera División...

Goal de Rep (36 m.) Buen partido entre valencianistas y guipuzcoanos...

Baena, Juná, Aracl; Troist (Sancayetano); Barrios y Zuvibeke. LAS PALMAS: Carnevalli; Noddy, Castellano, Wolff, Hernández; Paez (Estévez), Brindisi, Germán (Miguel Angel); Félix, Morete y Gerardo.

Juan Carlos, Geñupi; Quinto (Cortabarte), Jiménez y Zuvibeke. Regular arbitraje de Carreira Abad.

Pésimo arbitraje de Olavarría. Expulsión de Uria y amonestaciones a este mismo jugador y a Benito y Sol.

Goles de Santillana (13 m.), Dani (16 m; de penalty, y 90 m.), y Churrua (30 m. y 51 m.)

Escasísima calidad por parte de ambos equipos con mal juego, pobreza de ideas, de situación y de imaginación...

AT. MADRID, 3 CELTA, 0

AT. MADRID: Reina Capón, Eusebio, Pereira, Panadero; Robi, Alberto, Leal (Heredia); Agullar, Rubén Cano (Bermejo) y Ayala.

ZARAGOZA, 3 ESPAÑOL, 3

ZARAGOZA: Nieves; Royo, Manuel González, Violeta, Indio; Víctor, Duñabertia (García Castany), Arrúa; Jordao, José González y Juanjo.

ESPAÑOL: Fernández; Molinos, De Felipe, Ortiz Aquino, Verdugo; Solsona, José María, Osorio (Canito); Cuesta, Jeremías y Marañón.

Goles de Morete (53 m.) y Aracl (60 m. y 63 m.)

Justa victoria alicantina basada en su capacidad de sacrificio, esfuerzo, tesón y ganas...

Un partido con dos caras ha sido este del "Nou Camp" entre el Barcelona y el Racing...

AHT. BILBAO, 4 R. MADRID, 1

ATH. BILBAO: Iribar; Lasa, Guisasaola, Alesanco, Escalza; Villar, Rojo II (Irueta); Dani, Carlos (Amorruortu), Churrua y Rojo I.

SALAMANCA, 3 MALAGA, 0

SANTANDER: D'Alessandro; Pedraza, Bustillo, Juanjo, Lanchas; Tomé, Alves, Ameijenda (Adalberto), Enrique; Juanito y Galleguillos (Pérez).

MALAGA: Meléndez; Aráez, Vara, Vilanova, Laguna (Vilches Castrovoto), Popo, Miguel; Esteban, Orozco y Requejo (Fortes).

CELTA: Fenoy; Santomé, Manolo, Juan Búa; Gómez, Sanromán (Mori), Félix, Castro; Pöll (Del Cura) y Martínez.

Mal arbitraje de Oliva. Amonestaciones para Búa y Capón.

Goles de Robi (30 m.), Ayala (48 m. de penalty) y Heredia (78 m. de penalty).

Solo, malo y aburrido encuentro el disputado por el Atlético



AYALA

de Madrid y el Celta, con profusión de acciones en el centro del campo que después no tenían continuación en las áreas.

VALENCIA, 1 REAL SOCIEDAD, 0

VALENCIA: Balaguer; Carrete, Castellanos, Jesús Martínez, Cerveró; Saura, Juan Carlos (Adorno), Tirapu; Rep, Diarte y Kempes.

REAL SOCIEDAD: Arconada; Choperena, Cortabarría, Muriilo, Olalola; Diego, Gaztelu, Zamora; Irigoras, Satrustegui y López Ufarte.

Solo Montesinos, arbitro regular. Expulsión de Castellanos y amonestaciones para Gaztelu y Carrete.

Goles son amores

CLARES se destaca

La clasificación de goleadores queda así, en sus primeros puestos:

- 1.-Clares, con 15
2.-Diarte, con 14
3.-Kempes y Satrustegui, con 13 cada uno.
4.-Morete, con 12 tantos
5.-Marañón, con 11
6.-Anzarba, Churrua, Dani y Rubén Cano, con 10 goles cada uno.

Skanda JOYAS Y REGALOS Mayor, 32 CASTELLON

BURGOS, 3 ELCHE, 1

BURGOS: Manzanedo; Valdes, Ruiz Igartua, Aguilera, Palmer; Garrido (Omar Rey), Katic, Cabral, Navarro D; Juanito Viteri y Quini.

ELCHE: Esteban; Indio, Benítez, Sitja, Melenchón; Montoro, Trobbiani, Gómez Voglino; Félix, Finarollí y Cristo.

Regular arbitraje de Crespo Aurre. Gómez Voglino, Manzanedo, Melenchón y Cristo fueron amonestado.

Goles de Quini (6 m., 52 m. y 86 m.) y Finarollí (90 m.) Con la paradoja de que el Elche haya sido superior al Burgos en el centro del terreno...

SEVILLA, 3 BETIS, 2

SEVILLA: Pao; Juanito, Rivas, Gallego, Blanco; Jaén, Lora, Varela (Pulido); Scotta (Do Santos), Cantudo y Montero.

BETIS: Campos; Bizcocho, Sabatés, Biesca (Benítez, Coño); López (Cardenas), Muhren, Alabanda; García Soriano, Mendeta y Anzarba.

Mal arbitraje de Acebal. Amonestaciones para Jaén, Blanco, Cantudo y Bizcocho.

Goles de Jaén (23 m. de penalty), Montero (49 m.), Scotta (61 m.), García Soriano (39), y Muhren (64 m.; de penalty). Emoción y fuerza han sido las características del partido entre los "eternos rivales" sevillanos...

HERCULES, 2 LAS PALMAS, 1

HERCULES: Santoro; Comisso, Giuliano, Rivera, Quique;

EMPRESA DE REVESTIMIENTO Y PAVIMENTOS CERAMICOS

- 1.º TECNICO CERAMISTA: Características: Titulación a nivel de Perito o superior. Experiencia demostrada en el campo de Arcillas, esmaltes y colores cerámicos. Preferible conocimiento de idiomas.
2.º ENCARGADO SECCION ESMALTADO: Características: Experiencia mínima de tres años en puesto similar. Edad 30 años o más. Titulación a nivel de Maestro Industrial. Dotes de Organización y mando.
3.º JEFE DE PERSONAL: Características: Sólida formación en Legislación Laboral. Conocimiento proceso contable de nóminas (mecanizadas). Grandes dotes de Relaciones Humanas.
4.º MODELISTA DE AZULEJOS: Características: Estudiante de Bellas Artes o similar. Jornada completa o partida.
SE OFRECE: Incorporación a empresa de primer orden del sector; en proceso de reestructuración y ampliación, trabajando con equipo de profesionales cualificados. Amplias posibilidades de promoción y desarrollo profesional. Total garantía de estabilidad. Proceso de selección confidencial. Retribución abierta en función de las características del candidato y con revisión anual. Residencia en CASTELLON.
Interesados en cualquiera de los puestos de trabajo, remitan carta manuscrita con historial profesional a la Ref. núm. 260 de Publicidad MEBBA, Apartado 82. CASTELLON. (Ref. Of. Empleo: 19/77 VILL.)



ALVES

Regular actuación del árbitro, Orrantía. Amonestación a Orozco. Goles de Ameijenda (24 m. y 63 m., ambos de penalty) y Juanjo (85 m.) Superioridad absoluta del conjunto salmantino ya que puso más firmeza en defensa y centro del campo para buscar penetraciones de ataque que dieron sus frutos, aunque llegasen por la vía del penalty. El Málaga defendió bien pero se mostró poco propicio para las aventuras ante la portería D'Alessandro y acabó haciendo bueno los pronósticos favorables a un equipo que va a más.

AZULGRANAS SUBEN

Por Antonio G. RIMADA

Dentro de los escasos márgenes que puede proporcionar una jornada casera, caben ser destacadas algunas cosas en ella ocurrida. En general se pone el acento en los tres goles que constituyen cifra récord por el momento.

No la tuvieron Valencia y Real Sociedad, aunque jugasen bien con televisión por medio y fuesen los blancos quienes llevasen gato al agua, dos puntos importantes y mayor agresividad atacante.

No digamos nada de los bofes madrildistas por tierras de San Mamés, donde se dice que su mejor virtud fue la de trabajar y no dar balón por perdido.

Seguen subiendo puntos de valoración Salamanca y Burgos, parece que decididos a abandonar posiciones de peligro. Los salmantinos liquidaron con cierta comodidad al Málaga colista, y los burgaleses cobraron dos puntos importantes a costa del Elche.

En fin, que el único viajero que sacó tajada fue el Español con un empate en La Romareda que contribuye a hacer del Zaragoza el conjunto "revelación" de esta edición ligüera.

Jornada sin muchos sobresaltos, pero muy indicativa de cómo está cada uno de cara al período en el que se van a pedir los máximos rendimientos.

INSTALACIONES COMPLETAS PARA BARES-HOTELES-RESTAURANTES EMILIO MARTORELL CAFETERAS FAEMA COCINAS FAGOR INDUSTRIAL AIRE ACONDICIONADO R.I.G.A. San Luis, 35. Condé Pestagua, 32. Teléf. 22 78 00. Taller 22 17 23. CASTELLON

Resultados y clasificaciones

Table with columns for teams and points. At. Madrid, 3; Celta, 0. Valencia, 1; R. Sociedad, 0. Zaragoza, 3; Español, 3. Burgos, 3; Elche, 1. Sevilla, 3; Betis, 2. Hercules, 2; Las Palmas, 1. Barcelona, 7; Santander, 0. Ath. Bilbao, 4; Madrid, 1. Salamanca, 3; Málaga, 0.

lo ideal en tresillos... SUPERMERCADO DEL TRESILLO (Todos coinciden con ese ideal) LA QUINIELA GANADORA REPARTO DE PREMIOS Pronóstico próxima semana. Precios de ensueño (Nuestra gran producción permite concederlos) Variedad y selección al gusto actual. EXPOSICION: RONDA MIJARES, 35 - CASTELLON

IMPORTANTE EMPRESA DE CONFITERIA INDUSTRIAL RADICADA EN LA PROVINCIA DE BURGOS Precisa: DISTRIBUIDOR para CASTELLON Se requiere conocimiento del ramo, experiencia y medios propios de distribución. Interesados dirijan sus solicitudes manuscritas al apartado 4.037 de Madrid. IMPRESCINDIBLE Refer.: "Distribuidor".

REPRESENTANTE a comisión, para la zona, precisa FABRICA DE MOLDURAS en maderas tropicales, de gran consumo entre carpinteros y almacenistas. Se requiere persona lleve representaciones de ferreterías, puertas, colas, etc., que esté muy introducido entre carpinteros y almacenistas. Interesados dirigirse por escrito detallando historial profesional a: INDUSTRIAS PAR-SAN, Avenida San José, s/n. Nave 8. CUARTE DE HUERVA (Zaragoza).

DEPORTES

2ª división

Amplio triunfo del Rayo a costa del Córdoba

Destacó también la victoria del Getafe en Huelva

La fuerte goleada impuesta por el Rayo al Córdoba y la victoria del Getafe en Huelva son las notas más destacadas en la vigésimo primera jornada.

Arbitro: Gramajo Ferrando, regular. Acertó con su táctica defensiva el Getafe y gracias a su gol, tempranero, se llevó los dos puntos del Estadio Municipal de Huelva.

PONTEVEDRA, 2 LEVANTE, 1

PONTEVEDRA. — Sánchez, Santos, Norat, Tuto, Gabriel, Balin, Juan, Fermín, Sergio, Hidalgo (Dominguez), Plaza y Bartra.

CADIZ, 4 CORUÑA, 1

CADIZ. — Santamaría, Cenitago, Catalán (Puig), Urruchurtu, Rosado, Ortega, Carvallo, Ibañez, Villalba (Blanco), Quino y Mané.

SPORTING, 2 VALLADOLID, 1

SPORTING. — Castro, Redondo, Doria, Núñez, Joaquín, José Manuel, Mesa, Ciraco, Quini, Killer (Morán) y Ferrero.

VALLADOLID. — Lácer, Salví, Docal, Antón, A. Santos, More, Tono, Landaburu (Rodilla), Palacios, Mellado y Rusky (Vicente).

Arbitro: Congregado, regular. Amonestaciones para Landaburu, Rusky y expulsión de Redondo. Goles de Morán (52) Ferrero (60) y Vicente (89).

JAEN, 1 ALAVES, 0

JAEN. — Aguinaga, Martín Vial, Laria, Sánchez, Machado, Monterde, José Luis, Lacalle, (Calabuig), Flores, Angel y Bitor (Huertas).

ALAVES. — Rodri, Zuloaga, Bes, Pavón, Rodrigo, Tronca, Baena, Sánchez Martín (Marín), Salamanca, Vidal y Urquía (Valdano).

Arbitro: Estrelles, muy mal. Amonestaciones para Ruiz So-

sa, Martín Vial, Monterde y Tronca. Gol de Flores (55).

El barro puso muy difíciles las cosas al Jaén que tuvo que luchar mucho para hacerse con la victoria. El Alavés fue un rival incómodo y en el segundo tiempo buscó con ahínco el empate aunque sin conseguirlo.

GRANADA, 1 BARCELONA AT., 0

GRANADA. — Izcoa, Gerardo, Ederra, Edision, Falito, Angulo, Grande, Antonio (Lis), Quiles, Infrán y Dueñas.

BARCELONA AT. — Castell, Mina, Coromina, Majo, Miguel, Pérez, Casas, Durán Martínez (Cervera), Botella y Mercader. Arbitro: Condon Ríz, bien.

Amonestaciones para Quiles y Lis. Expulsión de Coromina.

Gol de Quiles (88). Angustioso triunfo del Granada que consiguió su gol a dos minutos del final del encuentro.

Arbitro: Estrelles, muy mal. Amonestaciones para Ruiz So-

Goleada del Rayo

Por M. Gómez BLANCO

La fuerte goleada del Rayo al Córdoba en Valdecañas y la reacción del Getafe en Huelva, de donde se llevó los dos puntos, son las dos únicas notas destacadas de esta vigésima primera jornada de liga en Segunda División.

En la carrera por el ascenso, las cosas han seguido el curso previsto antes de celebrarse esta jornada. El Rayo se impuso al Córdoba con una rotundidad inesperada, debida además de a su buen momento, a las bajas que sufre el equipo del Arcángel en su formación.

El Sporting sigue conservando su ventaja, aunque tuvo más dificultades de las previstas para imponerse al Valladolid. Su juego no es tan brillante como en las primeras jornadas, pero de momento sigue siendo práctico, pues el equipo sigue sumando puntos en su cuenta, que es lo importante.

El tercero en discordia, el Jaén, también pasó sus dificultades para imponerse al Alavés, gracias a lo cual sigue en uno de los puestos de ascenso, a salvo, de momento, de los ataques de su inmediato seguidor, el Cádiz.

Entre los tres siguientes de la tabla, las cosas están un poco más claras. El Cádiz sigue manteniendo intactas sus posibilidades, tras su victoria holgada sobre el Coruña. El equipo del Carranza, es de momento, el único con fuerza y potencia suficiente para dar guerra a los tres primeros de la tabla.

Entre los otros resultados de la jornada se ha mantenido así en cabeza de la zona media. El Sporting sigue conservando su ventaja, aunque tuvo más dificultades de las previstas para imponerse al Valladolid.

También el Pontevedra con su victoria sobre el Levante sale de los últimos puestos aunque sigue con un negativo en su cuenta. Pero el que verdaderamente ha dado un paso de gigante esta jornada, es el Getafe, que venció en el Estadio Municipal, al cada vez más irregular equipo onubense, que se queda de esta manera sin registros en su cuenta.

En cuanto a la cola, el Granada venció con dificultades al Barcelona Atlético que sigue con su complicada situación. El farolillo rojo aunque mejora su posición relativa y reduce un poco la diferencia con sus predecesores sigue descolgado y hasta que no consiga quitarse alguno de los negativos que tiene en su cuenta, es muy difícil que pueda ganar algún puesto.

Resultados y clasificaciones

- CASTELLON, 3; Oviedo, 1. Gijón, 2; Valladolid, 1. Jaén, 1; Alavés, 0. Granada, 1; Barcelona At., 0. Tenerife, 3; San Andrés, 3. Huelva, 0; Getafe, 1. Calvo Sotelo, 2; Tarrasa, 1. Rayo V., 6; Córdoba, 0. Cádiz, 4; Coruña, 1. Pontevedra, 2; Levante, 1.

Table with columns J, G, E, P, F, O, P and rows for various teams like Gijón, Rayo V., Jaén, etc.

PATENTES MARCAS AGENTE OFICIAL-ABOGADO JUAN LOPEZ ENMEDIO,24-TELF.227629 CASTELLON

3ª división

USUBIAGA PARO UN PENALTY

VALIOSO EMPATE DEL VINAROZ EN HUESCA



Usubiaga, el mocetón de Santarce, está defendiendo el portal del Vinaroz con positividad. El domingo en Huesca, tuvo una actuación portentosa, hasta el extremo de neutralizar un penalty y cuando el marcador iba 2-1. Por su valentía, espectacularidad y eficacia, Usubiaga goza del fervor de la hinchada vinarocense, y es una de las grandes estrellas del equipo en ruta hacia la Segunda B. (Foto: J. Fité)

HUESCA. — (De nuestro enviado especial ANGEL GINER). El Vinaroz ha empatado a dos goles en el Alcoraz, después de realizar un gran partido en el que a punto estuvo de lograr la victoria.

Arbitró el colegiado castellano Caballero, que amonestó al vinarocense Serrano, y las alineaciones fueron las siguientes: HUESCA: Alonso, Usaberri, Calvo, Partí, Peralta, Sintés, Carmelo, Ortega, Palacino, Chirri y Salvatet.

VINAROZ: Usubiaga, Millán, Marco, Sos, Ten, Coll Pérez, Ferrando (Biltrán), Jenaro (Cristóbal), Serrano y Alias.

El partido de juego, muy embarrado, estaba realmente imprecisable, a pesar de lo cual el Vinaroz hizo uno de sus mejores partidos en campo contrario.

Se adelantaron el marcador los locales, a los 25 minutos, en una jugada muy embarrada de la defensa vinarocense, con remate final de Peralta. Pero cuando faltaban pocos minutos para el final de la primera parte, al lanzar magistralmente Ferrando un libre directo, salvando la barrera, se produjo el tanto del empate. En la segunda mitad, en un melé una tanto complicada en el área, fue Peralta el que de nuevo volvió a marcar para el Huesca. Finalmente, cuando se estaban jugando los últimos minutos, hubo una gran jugada de la delantera del Vinaroz que per-

mitió a Pérez marcar el gol del empate.

Cuando el marcador señalaba un 2-1, el árbitro sancionó al Vinaroz con un riguroso penalty, que lanzado por Chirri fue desviado a corner por Usubiaga en sensacional intervención. Este fue un momento clave. El otro momento decisivo se produjo ya en los últimos minutos, cuando un formidable disparo de Millán fue repelido por la madera. De haber entrado el balón, el Vinaroz hubiera logrado una victoria que, tal como transcurrió el juego, no hubiera sido casual ni muchísimo menos. Una pena.

El Vinaroz ha jugado un gran partido y, con este empate, ha logrado borrar el negativo que arrastraba, manteniéndose ahora más que nunca las aspiraciones de lograr su inclusión en la futura Segunda División "B". Este partido ha sido realmente muy disputado, pues los dos equipos jugaron de poder a poder, con una fuerza tremenda sobre un terreno que no permitía florituras, y los vinarocenses causaron

una gratísima impresión, hasta el punto de que, según nos dijeron, constituyen el mejor equipo que esta temporada han visto en el terreno onense.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

- Huesca, 2; Vinaroz, 2. Constanza, 0; Reus, 0. At. Baleares, 1; Olímpico, 1. Ibiza, 0; Eldense, 2. Sabadell, 3; Yeclano, 1. Villena, 2; Lérida, 1. Gerona, 3; Aragón, 1. Onteniente, 2; Mallorca, 1. Gandía, 1; Poblense, 0. Tarragona, 2; Acero, 0.

Table with columns J, G, E, P, F, C, P and rows for various teams like Balear, Eldense, Mallorca, etc.

Skanda JOYAS Y REGALOS Mayor, 32 CASTELLON

FIAT carretillas de "alto nivel" CARRETILLA ELEVADORA CARGA FRONTAL 42 modelos, 450 versiones Diesel, gasolina GPL eléctrica, electrónica capacidad de 600 Kgs. a 12.000 Kgs. elevación hasta 7 metros. Accesorios para todos los empleos. CARRETILLA ELEVADORA CARGA LATERAL 13 modelos 31 versiones Porta containers de 20', 30', y 40' elevación hasta 8 m. capacidad de 2.500 Kgs. hasta 50.000 Kgs. LA GAMA MAS EXTENSA PARA LA MEJOR SOLUCION italcarrillas s.a. SEDE CENTRAL: EDIFICIO COLON, PLANTA 13 • AVDA. GARCIA MORATO 6-8 TELEFONO 317 27 58 • BARCELONA-1 DELEGACIONES PROPIAS EN MADRID • VALENCIA • SEVILLA • CASTELLON • TARRAGONA • LA CORUÑA

OBTENGA EL TITULO DE PROFESOR DE AUTO-ESCUELA

MODERNA Y ATRACTIVA PROFESION, COMPATIBLE CON OTRAS DEDICACIONES. Curso de preparación para acudir a los exámenes que ha convocado la Dirección General de Tráfico y que se celebrarán próximamente en Castellón. Comienzo de clases, el 1 de febrero próximo. Clases compatibles con horario de trabajo. Ambos sexos. Sin tope máximo de edad. No se precisa ningún título. Sólo permiso de conducir clase B con dos años de antigüedad. Curso dirigido por funcionarios especializados en la materia. Inscripciones de 8 a 10 noche, en plaza Clavé, 43. Entrestello. CASTELLON.

DIPLOMESE EN CONTABILIDAD

Seguendo Curso por Correspondencia autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia y actualizado con las últimas disposiciones: Plan General de Contabilidad y reforma del Código de Comercio. Envíe su nombre y dirección a: ESCO - Apartado 10.129 - Madrid y recibirá gratuitamente en su domicilio: Información completa de Doméstic de Estudio. El primer cuaderno de lecciones como obsequio del Centro. OTROS CURSOS: Banca - Cálculo Mercantil Derecho Mercantil.

REGIONAL PREFERENTE

EMPATE DEL VILLARREAL EN BURRIANA, EN UN PARTIDO DE GRAN EMOCION

GOLEADA DEL BENICARLO, QUE SE IMPUSO AL BENIFAYO POR 7-0

Empate del NULES en su campo y derrota del VALL DE UXO en Cuart de Poblet

\*\*\*\*\*
La jornada en la que se refiere a los equipos de nuestra provincia tuvo suerte...

de Alapont que terminan ambas en córner, despejando muy bien la situación la defensa amarilla.

En el segundo tiempo el Burriana deja en la caseta a Tobalo y sale el joven Ribes y luego al lesionarse Ballester sale a sustituirle un delantero, lo que da más vivacidad al juego local...

un partido ganado, con 61 goles en contra, con tan sólo quince a favor. Y hasta con la particularidad de ver cómo se le concedía al Benicarló un gol semifantasma...

Ganas de jugar y hambre de gol. Y muchas jugadas claras perdidas por ese afán de marcar. Y otras muchas más que quedaron solamente en el deseo...

En el ambiente, con más público del normal, pero solamente a partir de la segunda parte (algunos se preguntan el porqué ese fenómeno) la necesidad de aplaudir al Benicarló, sin negarle nada, pero al propio tiempo, a pesar de jugar contra el opositor, sin perdonarse nada el

entre los equipos del Nules y el Catarroja que finalizó con empate a tres goles.

A los órdenes del señor Miró Pastor, a quien no nos atrevamos a calificar de Colegiado por no desacreditar al Colegio por lo mal que lo hizo para ambos conjuntos...

Cambios: 60 m. Rodri a José. NULES: Montoya, Gallardo, Roca, Sánchez, Barea, Mingarro, Paquito, Segura, Lorenzo, García y Sansimón.

Cambios: 46 m. Pepe Luis a Gallardo y 66 m. Guerrero por Mingarro.

GOLES: 3 m. A saque de una falta desde fuera de la línea defensiva chuta Quiles y aunque el tiro es flojo y a ras de tierra, le pasa a Montoya es el 0-1.

A los 30 m. Alvarillo en un córner fuera de juego, en un córner señalado por el linier de la general, que ignorado incomprensiblemente por el árbitro, que permite que dicho jugador chute ante la pasividad de todo el equipo del Nules, dando por válido el gol. 0-2.

A los 40 m. En un contraataque el Nules llega ante la portería del Catarroja y Lorenzo remata consiguiendo gol. 1-2.

A los 51 m. Sansimón avanza por la línea izquierda, pasa el balón al centro y Pepe Luis logra conectar chut y nuevo gol. 2-2.

A los 56 m. Pardo se interna por la parte izquierda, pasa a los defensas del Nules y de tiro cruzado consigue gol. 2-3.

A los 44 m. El Nules que tiene embotellado al Catarroja presiona fuertemente y Sansimón consigue chutar a corta distancia y marca el último gol de la tarde. 3-3.

COMENTARIO

Partido no apto para cardíacos, por las muchas incidencias y goles y en el que el protagonista fue el señor Miró Pastor, que con su arbitraje perjudicó a los dos equipos —especialmente al Nules—, a sus compañeros jueces de banda, al Colegio que le dio el título, a la afición, y también a la fuerza pública que se ve obligada a proteger a quien se debería castigar. Creemos sinceramente que existe un Reglamento, al que hay que ajustarse y que existe un trio arbitral, que debe actuar en equipo y no campar cada uno por donde quiere, creando desconciertos que se podían y deberían evitar consultando las jugadas dudosas y que en caso contrario matan al fútbol, a los futbolistas y a la afición.

Primera parte en la que a los pocos minutos se impone la calidad del juego del Catarroja, con infiltraciones peligrosas a cargo de Pardo, muy bien secuenciado por Moreno y Alvarillo, que llegan ante la portería del Nules obligando a la línea zaguera a empujarse a fondo. La defensa del Catarroja muy bien montada con Bosch y Quiles, crea un fuerte muro que detiene los avances de la delantera nulesa. En los últimos minutos de la primera parte, parece ser recupera un poco el equipo local y contraataca con mucha fuerza, llegando en muchas ocasiones a la portería contraria y consiguiendo resultados positivos.

En la segunda parte se cree mucho más el Nules, siendo especialmente la última media hora, de total dominio de los locales que embotellan constantemente a Catarroja, que se ve obligado a replegarse, siendo más escasos los ataques a la portería defendida por Montoya.

Hay que decir también que el campo embarrado no permitió realizar un juego muy vistoso y creemos perjudicó al Nules, pues al jugar en su terreno tiene que realizar un juego de ataque más que defensivo.

Como consecuencia del gol



El Benicarló consiguió una goleada de época frente al Benifayó. — (Foto Palanques)

dado por válido fuera de juego a los 30 m. es expulsado del terreno de juego Paquito, por protestarle dicha decisión.

Por el Catarroja hay que destacar a Pardo, Moreno, Quiles y Bosch y por el Nules a Sansimón, Mingarro y Barea.

ANGEL MATEU

CUART, 3 VALL DE UXO, 1

Tres remates tres goles, y así una historia que se repite negativamente. Un partido más en extrarradio, en el que no consiguió puntuar el Vall de Uxo. Bien es verdad que el árbitro alicantino, concedió el segundo local en un escandaloso fuera de juego de dos jugadores, y del tercero que remató; gol que fue decisivo para la marcha del partido, y que luego quiso compensar, pero lo cierto es que el Vall de Uxo se empujó una vez más, en toda la primera vuelta, en jugar a lo salón queriendo llevar el balón controlado hasta la misma boca del gol, y esto en un campo sin hierba y embarrado y de reducidas dimensiones, nos parece un absurdo y un tremendo error táctico y técnico. Por eso perdió el partido, al margen del error garrafal del árbitro al conceder el segundo tanto como válido, del que el mismo público local y jugadores se quedaron sorprendidos de que no lo anulara. Pero es que el tanto inaugural se había conseguido en el minuto 38, tras una gran exhibición de fútbol del Vall de Uxo, pero en un contraataque Valero, desde la izquierda, remató fortísimo y equinocado, paró Miquelín, pero no pudo retener el balón y el rechace fue aprovechado por Carlos, un juvenil que sustituyó a Castro y que fue el héroe del partido. Cuatro minutos después un balón despejado en largo, pilló a

nuestra defensa adelantada y a dos delanteros locales, tras ella varios metros. Cuando todos creían que señalaría la posición antirreglamentaria dejó seguir, se hicieron fácilmente con el esférico y Carlos, también en fuera de juego, remató a las mallas. Con el dos cero el partido estaba prácticamente decidido.

En la segunda parte, el entrenador sacó a Soriano y Valls, para sustituir a Víctor II y Sánchez, éste lesionado, pero la cosa no varió mucho, porque Soriano, juvenil, no era el hombre indicado para un campo contrario y porque Valls aún no está respondiendo totalmente de la lesión que arrastra. Total, que vino el tercer tanto, cuando todo el equipo vallduxense estaba volando sobre la meta de Javi, y dos defensas nuestros no pudieron evitar que Cristino a pase de Carlos obtuviera el tercer tanto. A última hora Carlos pelinaría un balón de cabeza y lograría el tanto del honor.

Ocasiones para marcar las tuvo el Vall de Uxo, claras y abundantes pero las desaprovechó incomprensiblemente. Dominar, lo hizo intensamente. Jugó a maravilla, pero a la hora del remate no se acertó. Y eso que el Cuart jugó con toda nobleza sin que diera una mala patada, y el público no pudo comportarse con más corrección. Es decir, que aún contando con la concesión del segundo gol, desde luego psicológico, por lo que influyó en unos y en otros nuestro equipo no hizo lo que de él cabía esperar, pues los comentarios, (o la historia que se viene repitiendo) no podían ser más elogiosos. Pero en fútbol, sobre todo, fuera de casa, importa más vencer que convencer, demostrar menos fútbol, y rematar más, y con acierto, y no el pase y más pase, muy vistoso para la galería pero sin traducción en el marcador.

La verdad es que tras ver este partido, y ante la poca calidad del Cuart, como no se haga un milagro no sé donde va a ser posible puntuar, y digo sólo puntuar, porque desde luego, ganar, nos parece ya una utopía.

CUART: Javi, Pla, José, Angel, Roca, Gómez, Valero, Rafa, Paquito, Castro (Carlos), López y Cristino.

VALL DE UXO: Miquelín, Esteve, Víctor I, Martínez, Sánchez (Valls), Herrero, Abad, Toni, Gallart, Carlos y Víctor II (Soriano).

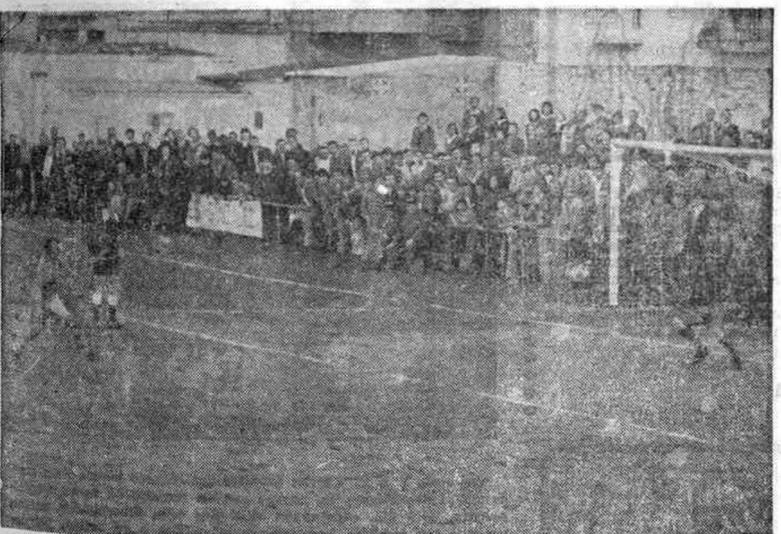
Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Benicarló (7), Benifayó (0), Cuart (3), Vall de Uxo (1), Burriana (1), Villarreal (1), Nules (3), Catarroja (3), Alcaúds (0), Alcira (1), Buñol (0), Manises (0), Levante (2), Paiporta (2), Saguntino (1), Mestalla (3), Algemesí (5), Torrente (0), Paterna (5), Picasent (1).

J. G. E. P. F. C. P.

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Alcira (21), Villarreal (21), Mestía (21), Paterna (21), V. Uxo (21), Torren (21), Nules (21), Benica (21), Cuart (21), Burria (21), Picasa (21), Sagunt (21), Manis (21), Catar (21), Levante (20), Buñol (21), Paipor (21), Alcaúds (21), Benifa (20).

BURRIANA, 1 VILLARREAL, 1

Con un lleno como hacía tiempo no se conocía, se han vuelto a enfrentar después de cerca de diez años, los equipos del Villarreal y del Burriana, en un partido que a pesar de terminar en tablas creemos que ha debido de dejar satisfechos a ambas aficiones, pues sí bien los goles se han conseguido por dos faltas máximas, es bien sabido que en



En Burriana, los dos goles fueron marcados de penalty

esta clase de partidos de rivalidad provincial, los nervios salen a reducir constantemente.

El partido creo que ha respondido a cuanto se esperaba de él, ya que ha de todo, gran cantidad de seguidores de ambos equipos, entrega total de cuantos jugadores han saltado al terreno de juego, gran arbitraje del señor Roda Cortés y excepto alguna que otra escaramuza, la deportividad ha imperado por encima de todo. Más no se puede pedir.

A los órdenes del señor Roda Cortés, ayudado en las bandas por los señores Ortiz y Sánchez, que como ya hemos dicho han estado a la altura de los dos equipos, estos han formado así: VILLARREAL. — Alapont, Carrión, Juan, Also, Peña, Esteve, Roda, Luis y Diego. Esta es la alineación que nos dio el señor Rey, pero luego vimos que Luis llevaba el 9 y Forment el 10. Sin cambios.

BURRIANA. — Garbó, Ballester, López, Falomir, Montoya, Roca, Almela, Varón, Tobalo, Roberto y Badillo. De salida en el segundo tiempo Ribes sustituye a Tobalo y tres minutos después Eivira sustituye a Ballester, lesionado.

A la salida del Villarreal sus seguidores les reciben con gran aparato de tracas, así como a ambos equipos con grandes aplausos por parte de sus aficionados, y en un campo embarrado con algunas lagunas de agua, se formó por el partido de la mañana, comienza el partido con tracas consecuentes y la réplica de Badillo por su parte, tampoco, y así con mutuo marcado de acciones más por el centro del campo que por las áreas.

En los minutos cinco y seis se marcan dos faltas contra la meta

gido como es de suponer por los seguidores locales.

Y pudo poco después aumentar el marcador el mismo Barón en otra jugada, pero su chut después de rebasar a Alapont se perdió rozando el poste.

A partir de aquí es el Villarreal el que se desmelenaba en busca del empate cuanto menos y así las jugadas de peligro se suceden una y otra vez el área local, forzando varios córners que no traen consecuencias por la buena defensa que hacen de su marco los jugadores locales, en especial los jóvenes Falomir y Montoya, hechos unos jabatos que mantenían a raya a los delanteros villarreales. El gol se veía venir una y otra vez, pero también el Burriana iniciaba algunos contraataques, por mediación de Barón y Eivira, que sembraban el desconcierto en la defensa amarilla, y llegamos al minuto 37 o sea a ocho del final, en que se castiga al Burriana con penalty, "made-in Diego", que lanzado por Juan Carlos consigue el empate a uno, que también como antes los seguidores locales, es acogido con tracas y aplausos por la hinchada villarrealse, llegándose al final con el empate que creemos, tal y como se ha desarrollado el encuentro, ha sido un resultado justo.

P. RAMOS

BENICARLO, 7 BENIFAYO, 0

La más amplia victoria de la temporada. De esta, y de muchas. La más abultada derrota del Benifayó, de esta y de muchas. El Benicarló se impuso por 7-0.

Y algo a destacar: La entrega, el amor propio, el pundonor y la vergüenza deportiva demostrada por los jugadores del Benifayó. Un equipo con solamente

marcador que fue largo en números, contabilizó de esta forma:

20 minutos: 1-0. Pase cerrado de Maño sobre puerta poniendo el pie Verge I y logrando el gol.

27 minutos: 2-0. Gol semifantasma dado que en melé el balón parece entrar, el árbitro dice que no, el linier que sí y la pugna de Avila Mundo va e para la cuenta.

Minuto 29: 3-0. Adelantándose a un balón que va bombardeado Maño pone la punta del borceguí y desvia al fondo de los mallas. ¡Un gran gol!

42 minutos: 4-0 de falta directa logrado por Navarro al resbalar la meta al lanzarse a detener.

53 minutos: 5-0. Gran jugada de Avila Mundo y un excelente gol de esta promesa del fútbol local.

81 minutos: 7-0. A pase de Avila Mundo Navarro cruza a la rola que sería el siete de la tarde.

Arbitraje a cargo de Geo Sánchez, correcto en líneas generales y sin complicación.

BENIFAYO: Moximo (2), Aíós (2), Auxina (2), Cogollos (1), Poli (1), Modesto (1) (Ahulló -1), Rodríguez (1), Perpiñá (0), Sinisterra (0), Más (0), (Yago -1) y Sabater (1).

BENICARLO: Genicio (2), Patolmo (2), Navarro (3), Jaime (2), Cuevas (3), (Amposta -2), Vergé II (1), Linares (2) (Santos -1), Vergé I (1), Avila Mundo (3) y Maño (3).

JOSE PALANQUES

NULES, 3; CATARROJA, 3

Regular entrada en el Estadio "Nouass" para presenciar el encuentro de Regional Preferente,

LIGA NACIONAL DE JUVENILES

EL CASTELLON VENCIO AL TORRENTE POR 4-0



En partido disputado en la mañana del domingo en el campo del Bovolvar, el Castellón venció al Torrente por 4 goles a 0. Se llegó al descanso con el resultado de 2-0.

En el primer tiempo marcaron Más y Horres, incrementando la cuenta, en la continuación Sanahuja y Lamberto.

Arbitró con abundantes errores el colegiado valenciano Delgado, muy protestado en diversas ocasiones, y las alineaciones fueron:

CASTELLON: González, Santiago, Marqués, Torres (Rueda), Selma, Lamberto, Melchor (Garrido), Mas, Sanahuja y Saura. TORRENTE: Pastor, Martos,

Aymerich, Eloy, Piqueres, Ramón, Ortal, Blasco (Nevado), Roman (Ricardo), Quiles y Jorge.

El mal estado del terreno, completamente embarrado, no fue obstáculo para que los castellonenses realizaran un gran encuentro, posiblemente el mejor de la temporada hasta el momento. Los albinegros se superaron a sí mismos, y el Torrente, que sin duda es un buen equipo, al final no tuvo más remedio que bailar al son que tocaban los locales, pues en todo momento se mostraron con una superioridad manifiesta.

También el Torrente, pese a todo, pudo marcar en alguna ocasión, impidiéndolo González,

que tuvo una actuación soberbia, pues aunque realmente fue poco inquietado, lo cierto es que resolvió con tremenda eficacia los peligros que se le plantearon. En definitiva, los "chocolateros" causaron una buena impresión.

Respecto al Castellón, el resultado prácticamente lo dice todo. Fue superior en todos los aspectos y dio la impresión de una buena puesta a punto en todos sus hombres. Este triunfo, teniendo en cuenta la categoría del adversario, que ha dado más de una "campanada" en este campeonato, tiene mucha importancia de cara a la clasificación de los juveniles albinegros.

(Foto Wambal)

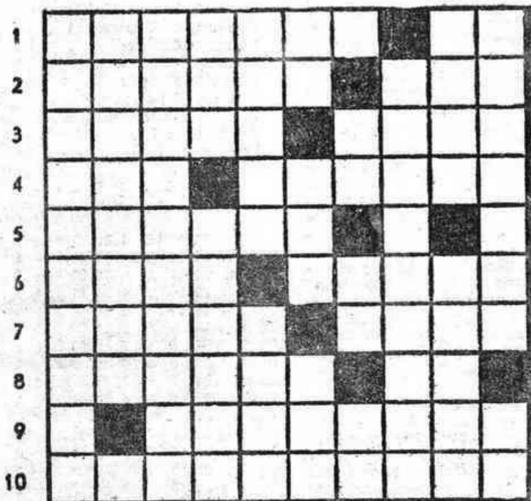
# SOPA DE LETRAS

A S A G R A N A D A  
 L L O A R I S A N S  
 M E R G A E N E A R  
 E U R O R O P I S O  
 R R I S R U R A I N  
 I E T E C A B L A O  
 E T G A N A O V T R  
 N U D A R R I B O G  
 D I C R T L I C E O  
 Z E T N A C I L A L

En el recuadro se encuentran los nombres de diez provincias españolas. Se leen de arriba abajo, de abajo arriba, de derecha a izquierda, de izquierda a derecha y en diagonal teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres.

## CRUCIGRAMA

A B C D E F G H I J



**HORIZONTALES.**— 1: Natural de cierto país del Asia Antigua. Terminación verbal.— 2: En plural, junto, reunido. Quiera, estime. 3: Al revés, quitas la sujeción. Apellido de un escritor español, obispo de Barcelona y confesor de Carlos IV.— 4: Especie de cerveza inglesa. Sumamente bueno.— 5: Cárcel de mujeres. Abreviatura de punto cardinal. Número romano.— 6: En plural, oficial del ejército turco. Dióme muestras de alegría y regocijo.— 7: Conocido. Matrícula española. Palo de la baraja.— 8: En la provincia de Salamanca, rollo de madera con que se adelgaza la masa de harina. Preposición.— 9: Consonante. En sentido figurado, aparentar.— 10: Desusado, hará al caballo arrancar con ímpetu.

**VERTICALES.**— A: Municipio de Colombia, en el departamento de Cundinamarca.— B: En plural, figura que se comete cuando se mudan las partes de la oración. Consonante.— C: Equilibrio. Río de la provincia de Lugo.— D: Asteroide núm. 243 de la serie. Tenga esperanza.— E: Figurado, pretexto, motivo. Al revés, dice del indígena de Mindanao.— F: Al revés, nota musical. Título de alta dignidad en algunos países. Esposas de Saturno y diosa latina de la abundancia.— G: Vocal. Símbolo químico del astatino. Satélite de Júpiter. Conjunction latina.— H: Disimuladamente.— I: Encargado de presidir y dirigir la oración entre los mahometanos. Cubrir el suelo con ciertas piedras.— J: Desafiados. Dios de la Mitología egipcia.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA DE ANTEAYER

**HORIZONTALES.**— 1: Acerase. Ag.— 2: Mérale. Ama.— 3: Orase. Alón.— 4: Var. Laeara.— 5: Imadas. R. D.— 6: Liso. Acató.— 7: It. Ma. Oros.— 8: Dádiva. Es.— 9: A. Anabates.— 10: Disacrido.

**VERTICALES.**— A: Amovilidad.— B: Ceramita. I.— C: Eraras. Das.— D: Ras. Domina.— E: Alela. Avac.— F: Se. Ass. Aba.— G: E. Ac. Co. Ar.— H: Alararéti.— I: Amor. Tosed.— J: Ganados. So.

# EL ZODIACO, EL AMOR Y SU DESTINO

(Del 23 al 29 de enero)

## Los mejores signos de la semana



Recibirá proposiciones interesantes, relacionadas con su trabajo, que le abrirán perspectivas insospechadas en su futuro. La posibilidad de concluir una empresa permanente es más factible que nunca. Si persiste en sus puntos de vista tendrá el éxito bien asegurado.



La semana le invitará a servirse de la sinceridad, pues ha de probar que puede entenderse con las personas que más le quieren. Pero no tome esa postura como algo provisional, fruto de una concesión momentánea, sino como una línea de conducta que siempre debe seguir.



Reconcílese con esa persona que tanto le interesa, ya que a su lado disfrutará del equilibrio que necesita. Tenga presente que esas relaciones, incluidas las diferencias lógicas que pueden caracterizarse, significan el antidoto ideal para su habitual tratamiento.

## Los signos normales de la semana



Esas noches agitadas que viene padeciendo son fruto de una preocupación o de una inquietud, que tienen su origen en una empresa que se dispone a afrontar. Seguro que recibirá un alivio, digno de consideración, si sabe que los astros le facilitarán unos óptimos resultados.



Su vida doméstica será más intensa que de costumbre; las obligaciones se le acumularán sin saber cómo, y renunciará a cosas que le apeten y que pensara realizar en breve plazo. Sin embargo, su pareja le proporcionará la recompensa que siempre ha estado esperando.



Empieza a mostrar una cierta afición por hablar mal de los demás, en un intento de olvidar sus propios defectos. No tardará en superar esta costumbre, acaso porque descubrirá que otras personas se pagan con la misma moneda, y volverá a recuperar su prestigio.



Periodo de situaciones inesperadas, que lo mismo se traducirán en el fracaso de algunos de sus proyectos, por culpa de la precipitación, como en la obtención de un éxito sorprendente. No obstante, se mantendrá todavía la inestabilidad sentimental de las últimas fechas.



Posibles cambios, relacionados con un asunto familiar al que no prestó la debida atención, y que conocerán, durante esta semana, su mayor virulencia. Trate de inhibirse de las consecuencias, porque, de otro modo, le arrastrarán a situaciones delicadas con su pareja.



Su vida sufrirá una alteración fundamental, que derrumbará muchos de sus conceptos. No se asuste, porque es audaz y sus vacilaciones serán efímeras. Procure salvar del derrumbamiento su ilusión de siempre y, por encima de todo, mantenga su confianza en los demás.

## Los peores signos de la semana



La ayuda que van a ofrecerle le rechazará, por culpa de una reciente experiencia negativa, y creará haberse librado de una gran desilusión. Pero no tardará en saber que alguien fue beneficiado, debido a la negativa de usted, con un premio de los que jamás se olvidan.



Esa relación amorosa, en la que había depositado tantas esperanzas, resultará peor de lo que imaginaba. Su desilusión será inevitable, pero tendrá su compensación en el terreno familiar, permitiéndole comprobar que su egoísmo le ha mantenido lejos de quienes le aman.

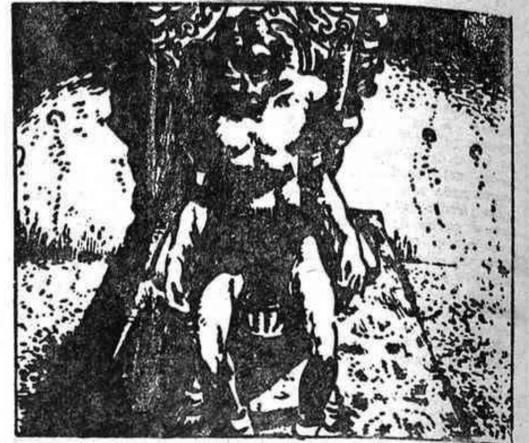


Riesgo de dificultades, debido a malos entendidos con su pareja. Viaje frustrado por la intrusión de alguien ajeno a su círculo íntimo, que le causará ciertas pérdidas económicas. Le conviene la lectura y el descanso, al menos mientras dure esta influencia negativa.

# HUMOR



RESUMEN DE LO PUBLICADO: Un tren que transportaba diez millones de dólares en lingotes de oro ha sido robado, y Von Kempelen es detenido y condenado a muerte. En la cárcel, y por sus gritos, es introducido en el 'choyo', un pequeño agujero excavado en la tierra. Mientras tanto, su criada enseña su casa a unos futuros compradores.



16.—Dentro del 'choyo' se vivía en una penumbra que no dejaba distinguir nada. El condenado, a los pocos días de estancia en aquel agujero, empezaba a sufrir alucinaciones de todo tipo. Von Kempelen se vio empujado por sus guardianes. Había llegado la hora fatal, pero no veía el patíbulo. En una habitación había una silla de oro en la que le sentaron desnudo y le ataron de pies y manos. Le dijeron que se había cambiado el método de ejecución y, después todos se marcharon. Entonces creyó ver que, de las paredes, se abrían pequeños agujeros, que daban paso a una interminable legión de hormigas hambrientas.



17.—Poco a poco, y entre grandes dolores, sus huesos iban quedando al descubierto, y su cuerpo era un amasijo de carne sangrienta, pero él... continuaba vivo. Sus ojos, desorbitados, creían ver que las terribles hormigas se acercaban a su rostro. Entonces, perdió el sentido. Cuando despertó, se encontró de nuevo en la galería de los condenados. «Espero que la soledad le haya hecho reflexionar», le dijo un carcelero, a modo de saludo. No volvió a gritar más; sumido en una especie de sopor febril, tumbado en el jergón, esperó pacientemente la hora en que habría de ser colgado por el cuello.



18.—Mientras, en su casa, la criada continuaba enseñando las habitaciones a sus visitantes. Al llegar al laboratorio, el hijo de aquella familia, aprovechando un descuido cogió un frasco. Al advertirlo, su madre le dio un grito para que lo dejara en su sitio. El pequeño se asustó y el recipiente se escapó de sus manos, yendo a caer en la tubería de plomo de una pila de agua. Al derramarse el líquido amarillento que contenía, y que despedía un fuerte humo acre, todos permanecieron en silencio, asustados. Cuando el humo se hubo disipado, contemplaron la más valiosa conducción de agua que habían visto jamás... ¡porque era de oro puro!

Versión libre: Arturo VALLEJO

Dibujos: JUAN F. AGUILAR

FIN

## SOLUCION A LA SOPA DE LETRAS

Albacete, Alicante, Avila, Burgos, Cádiz, Canarias, Gerona, Granada, Logroño y Teruel.

PERFUMERIA GAL, S. A.  
 Necesita incorporar a su red de ventas:  
**VENDEDOR**  
 Zona  
 TARRAGONA-CASTELLON

**FUNCIONES:**  
 — Atención y venta a todos los clientes de la zona.

**CARACTERISTICAS:**  
 — Formación adecuada.  
 — Experiencia en la venta de productos de consumo.  
 — Vehículo propio.  
 — Espíritu de lucha.  
 — Dinamismo.  
 — Preferible residencia en TARRAGONA.  
 — Dedicación exclusiva.

**OFRECEMOS:**  
 — Importantes ingresos por comisiones.  
 — Integración en equipo joven y dinámico.  
 — Absoluta discreción a colocados.

Escribir enviando «currículum vitae», y una fotografía tamaño carnet, al apartado 84 de Alcañal de Henares (Madrid).  
 Todos los candidatos serán contestados.